



Βουλευτικές Εκλογές – 22 Μαΐου 2016

Το ΑΚΕΛ Βρετανίας θα ήθελε να ενημερώσει τους πολίτες της Κυπριακής Δημοκρατίας που διαμένουν στην Μ. Βρετανία πως το Υπουργείο Εσωτερικών θα εγκαταστήσει εκλογικά κέντρα σε Λονδίνο (Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο / Ύπατη Αρμοστεία) και Μάντσεστερ. Για εγγραφή στους εκλογικούς καταλόγους στη Βρετανία επικοινωνήστε το αργότερο μέχρι τις 2 Απριλίου 2016, στο 0044-20 8341 5853 ή στο 0044-7541 580 914. Ηλεκτρονική Αίτηση στο: <http://www.akel.org.cy>



ΜΕ ΤΗΝ ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ ΑΠΟ ΤΟΝ ΕΡΝΤΟΓΑΝ ΑΠΑΡΑΔΕΚΤΩΝ ΑΞΙΩΣΕΩΝ ΓΙΑ ΤΗ ΜΟΡΦΟΥ

Εκτεθειμένη παραμένει η Άγκυρα

ΛΕΥΚΩΣΙΑ – Ανταπόκριση
ΠΕΤΡΟΣ ΠΑΣΙΑΣ

Σκεπτικισμό προκαλούν αρνητικά μηνύματα που καταφθάνουν τις τελευταίες μέρες από την Άγκυρα αναφορικά με το Κυπριακό με την πολιτική ηγεσία στη Λευκωσία να στέλνει σαφέστατα αντιμηνύματα πως με τέτοιες θέσεις, δεν θα υπάρξει λύση. Αποκορύφωμα αδιάλλακτων θέσεων από την τουρκική κυβέρνηση αποτέλεσαν αναφορές στο Κυπριακό, του Τούρκου Προέδρου Ταγίπ Ερντογάν κατά τη συνάντησή του με τη λεγόμενη πρόεδρο της ψευδοβουλής Σιμπέλ Σιμπέρ.

«Σταθείτε όρθιοι στην Κύπρο, μην κάνετε κανένα βήμα πίσω», φέρεται να είπε ο Τούρκος Πρόεδρος Ταγίπ Ερντογάν στην Σιμπέλ Σιμπέρ και την 'αντιπροσωπεία' η οποία επισκέφθηκαν την Άγκυρα, σύμφωνα με πληροφορίες τις οποίες επικαλείται η Μιλιέτ.

Όπως αναφέρεται ο Τούρκος Πρόεδρος είπε επίσης στην Σιμπέλ Σιμπέρ ότι

δεν πρέπει να υποχωρήσουν από το σχέδιο Ανάν, το οποίο δεν έγινε αποδεκτό επειδή οι Ε/κ είχαν πει όχι. «Η υποχώρηση είναι λάθος», φέρεται να είπε ο Ταγίπ Ερντογάν.

Για τη Μόρφου η οποία βρίσκεται ανάμεσα στις περιοχές που με βάση το σχέδιο Ανάν παραχωρείται στην Ε/κ πλευρά, ο Τούρκος Πρόεδρος, σύμφωνα πάντα με το δημοσίευμα, ανέφερε ότι δεν πρέπει να δοθεί στους Ε/κ. «Επειδή το σχέδιο Ανάν δεν έγινε αποδεκτό, αυτό δεν ισχύει», φέρεται να είπε, προσθέτοντας ότι δεν πρέπει να δοθεί επειδή είναι από τα πιο εύφορα εδάφη του νησιού.

Όπως υποστηρίζουν οι πληροφορίες της Μιλιέτ, ο Τούρκος Πρόεδρος αναφέρθηκε και στις δέκα χιλιάδες Τούρκους οι οποίοι ζητούν 'υπηκοότητα' των κατεχομένων. «Γιατί δεν τους κάνετε υπηκόους; Πρέπει να γίνει κίνηση σε αυτό το θέμα», διερωτήθηκε. Η αντιπροσωπεία απάντησε ότι υπάρχει νομική εργασία γι' αυτό το θέμα αλλά ο Ταγίπ Ερντογάν απάντησε: «Εμείς ως Τουρκία δεχτή-

καμε 2 εκατομμύρια 500 χιλιάδες Σύριους στη χώρα μας. Γιατί εσείς δεν τους κάνετε πολίτες; Γιατί φοβάστε από τους πολίτες;» Επείσημανε ακόμα ότι έχει επιβραδυνθεί



η διαδικασία μεταρρυθμίσεων στα κατεχόμενα. «Για την ευημερία του λαού πρέπει να γίνουν τα απαραίτητα βήματα», σημείωσε.

Και ο Τούρκος Πρωθυπουργός

Αχμέτ Νταβούτογλου φέρεται να παραπονέθηκε για το θέμα της 'υπηκοότητας' των δέκα χιλιάδων Τούρκων, σύμφωνα με την εφημερίδα. Ένας από τους 'βουλευτές' είπε «Η

ο Τούρκος Πρωθυπουργός είπε «είστε μικρό κράτος, ανοίξτε τις πόρτες σας».

Για τις διαπραγματεύσεις στο νησί, ο Νταβούτογλου είπε ότι το εδαφικό είναι σημαντικό κεφάλαιο. Η Άγκυρα, ανέφερε, σύμφωνα με την εφημερίδα, δεν βλέπει θετικά το θέμα των 'περιορισμών των υπηκοοτήτων' στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων για το Κυπριακό. Η Σιμπέλ Σιμπέρ είπε ότι στις διαπραγματεύσεις υπάρχει θετικό κλίμα.

Άμεση αντίδραση από το ΑΚΕΛ

Αν οι απαιτήσεις της Τουρκίας είναι τέτοιες όπως παρουσιάζονται, σύμφωνα με την τουρκική εφημερίδα Μιλιέτ, σε αναφορές του Τούρκου Προέδρου Ταγίπ Ερντογάν κατά τη συνάντησή του με τη λεγόμενη πρόεδρο της ψευδοβουλής, δεν θα υπάρξει λύση του Κυπριακού, δήλωσε ο ΓΓ του ΑΚΕΛ Άντρος Κυπριανού.

Κληθείς να σχολιάσει τα όσα φέρεται, σύμφωνα με δημοσίευμα της Μιλιέτ, να ανέφερε προς την Σιμπέλ Σιμπέρ

ο Τούρκος Πρόεδρος για Μόρφου, Σχέδιο Ανάν και εποίκους, ο Α. Κυπριανού είπε ότι αν αυτές είναι οι απαιτήσεις της Τουρκίας για να λυθεί το Κυπριακό, «πολύ απλά δεν θα λυθεί το Κυπριακό».

Διεμήνυσε ωστόσο προς αυτούς, όπως είπε, που θα ξεκινήσουν να κατηγορούν το ΑΚΕΛ και άλλους ότι «θα πρέπει να προτείνουν τι πρέπει να κάνουμε με αυτά τα δεδομένα».

«Προτείνουν να εγκαταλείψουμε το τραπέζι των διαπραγματεύσεων;» διερωτήθηκε και ανέφερε ότι το ΑΚΕΛ επιμένει γνωρίζοντας πόσο δύσκολη είναι η προσπάθεια για εξεύρεση λύσης στο Κυπριακό, ότι «θα πρέπει να συνεχίσουμε τις διαπραγματεύσεις».

«Εκεί θα αποδειχτεί ποιος είναι ο καθένας και η διεθνής κοινότητα θα πρέπει να απονέμει ευθύνες αν και εφόσον φανεί στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων ότι κάποιος είναι αδιάλλακτος και έχει ακέραια την ευθύνη γιατί δεν

• ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛ. 9

Πραγματοποιήθηκε την περασμένη Δευτέρα, 8 Φεβρουαρίου, στα γραφεία του κόμματος η συνεδρία της Ολομέλειας της Επαρχιακής Επιτροπής του ΑΚΕΛ Βρετανίας με κύριο ομιλητή τον Κεντρικό Οργανωτικό του ΑΚΕΛ Χρίστο Αλέκου.

Αναλύοντας τις πολιτικές εξελίξεις στο εσωτερικό, ο κ. Αλέκου στάθηκε στις σκληρές συνθήκες που βιώνει τα τελευταία χρόνια μεγάλος αριθμός συμπατριωτών μας την ώρα που αγαθά όπως είναι η παιδεία, η υγεία και η ιδιοκατοίκηση άρχισαν να απομακρύνονται και να φαντάζουν άπιαστο όνειρο για ένα μεγάλο αριθμό του πληθυσμού.

Αναφερόμενος στην οικονομία, ο Κεντρικός Οργανωτικός του ΑΚΕΛ σημείωσε ότι η Κύπρος είναι η χώρα με την μεγαλύτερη μείωση στους μισθούς από όλες τις χώρες



ΑΚΕΛ ΑΡΙΣΤΕΡΑ ΝΕΕΣ ΔΥΝΑΜΕΙΣ



Μπορείς να κάνεις τη διαφορά

της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

«Υπάρχουν στο τόπο μας 70,000 άνεργοι. Υπάρχουν στο τόπο μας 30,000 νέοι που μετανάστευσαν αναζητώντας τη τύχη τους στο εξωτερικό. 234,000 άνθρωποι ζουν στο όριο της φτώχειας. Το 25% των παιδιών στην Κύπρο απειλούνται από φτώχεια και κοινωνικό αποκλεισμό. Το εισόδημα των συνταξιούχων μειώθηκε κατά 30%. Ένας στους τρεις νέους, εργάζεται με μισθούς πείνας».

Στον τομέα της παιδείας υπογράμμισε πως «η Κυβέρ-



νηση και ο ΔΗΣΥ και με τη στήριξη του ΔΗΚΟ αγνοώντας προκλητικά την κοινωνία, τους φοιτητές και τις οικογένειές τους, έβαλαν χέρι στις φοιτητικές χορηγίες ψηφίζοντας στη Βουλή το νομοσχέδιο, το οποίο οδηγεί σε νέο κουτσούρεμα. Με το πρόσχημα της 'απλοποίησης των διαδικασιών', άλλαξαν τα κριτήρια τόσο για τη φοιτητική χορηγία όσο και για το 'φοιτητικό πακέτο', με υπόδειξη της Τρόικα για να μειώσουν τους δικαιούχους και να εξοικονομήσουν χρήματα 'κουρεύοντας' τη φοιτητική μέριμνα».

Όσο αφορά την κατάσταση

στο θέμα της υγείας, ο κ. Αλέκου την χαρακτήρισε ως καταθλιπτική, αφού, όπως ο ίδιος επισήμανε, τα κρατικά νοσηλευτήρια, σε περίοδο οικονομικής κρίσης, δέχονται πολλαπλάσιο αριθμό ασθενών από ότι προηγούμενα την ώρα που το ιατρικό και παραϊατρικό προσωπικό είναι μειωμένο.

«Αντί του ΓΕΣΥ», πρόσθεσε, «πάνω στο οποίο στηρίζαμε και συνεχίζουμε να στηρίζουμε όλοι τις ελπίδες μας, η Κυβέρνηση πρότεινε άκουσον άκουσον, ένα μίνι ΓΕΣΥ. Δηλαδή να μείνουν τα πράγματα ως έχουν, χωρίς καμιά αλλαγή, και το κόστος που το

κράτος, η πολιτεία συνεισφέρει ως οφείλει προς τους πολίτες του, να το μεταφέρει, να το φορτώσει καλύτερα αυτό το κόστος, στον κόσμο αποκόποντας από τα εισοδήματά τους 1%».

Ο κ. Αλέκου δεν παρέλειψε να εκφράσει την δυσανεμία του στην πρόταση που κατέθεσαν ΔΗΣΥ - ΔΗΚΟ για αύξηση του ορίου αφυπηρέτησης των γιατρών στο 68ο έτος, την ώρα που χιλιάδες νέοι είναι άνεργοι. Το αποτέλεσμα, όπως εξήγησε ήταν προβλεπτό με τους γιατρούς

να απεργούν και το ΔΗΚΟ να αλλάζει θέση.

Κατηγορώντας την Κυβέρνηση ότι επιμένει στις ιδεολογικές της φιλοσοφίες υπηρετώντας τα συμφέροντα των λίγων και εκλεκτών, ο Κεντρικός Οργανωτικός Γραμματέας του ΑΚΕΛ, τόνισε ότι το κόμμα του θα συνεχίσει να υποστηρίζει τους εργαζόμενους, τους μικρομεσαίους, τους συνταξιούχους και όλους όσους πλήγηκαν από τη κρίση.

«Μέσα στη Βουλή θα συνεχίσουμε με όλα τα μέσα που έχουμε στη διάθεσή μας να εμποδίζουμε τη ψήφιση αντιλαϊκών νομοσχεδίων. Αυτή είναι και θα είναι η στάση μας. Αυτός είναι ο ρόλος μας, αυτή είναι η αποστολή μας. Χιλιάδες συμπατριώτες και συμπατριώτρες μας έχουν κυ-

• ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛ. 20

LANDLORDS WANTED
URGENTLY
IN ALL THE BOROUGHES OF LONDON

0% COMMISSION

PROFESSIONAL TENANTS WITH REFERENCES

NO LETTING FEES
NO MANAGEMENT FEES
NO HIDDEN COSTS

For further details contact our friendly & experienced team

VAROSI ESTATES LTD

176 TOLLINGTON PARK, LONDON N4 3AJ
T: 020 7263 8100 F: 020 7686 8080
E: info@varosimanagement.com
www.varosilettings.com

Star Estates & Lettings
"The bright side of Property Management"

400-402 West Green Road, London, N15 3PX
info@starestates.com
www.starestates.com
020 8365 8877

25 YEARS
100% GUARANTEED

Συνάντηση της Γραμματείας της ΕΚΟ με τον Υπουργό Άμυνας Χριστόφορο Φωκαΐδη



Μέσα στα πλαίσια της τακτικής της Ομοσπονδίας να προωθεί με κάθε ευκαιρία την προσωπική γνωριμία, την επαφή και την ανταλλαγή απόψεων των στελεχών της, με τον Πρόεδρο και τους Υπουργούς της Κυπριακής Δημοκρατίας, όπως και τους αρχηγούς των πολιτικών κομμάτων της Κύπρου για ενημέρωση, καλύτερη προβολή και προώθηση των δικαιών του Κυπριακού λαού, οργάνωσε Δείπνο Εγασίας με τον Υπουργό Άμυνας της Κυπριακής Δημοκρατίας Χριστόφορο Φωκαΐδη.

Μιλώντας ο κ. Φωκαΐδης για τη συνάντησή του με τον Υπουργό Άμυνας της Βρετανίας, τη χαρακτήρισε πολύ χρήσιμη και εποικοδομητική. «Η Κύπρος», είπε, «διαδραματίζει και μπορεί να διαδραματίσει ακόμα πιο σημαντικό ρόλο, σαν πυλώνας ασφάλειας, σταθερότητας και ειρήνης στην ευαίσθητη περιοχή της Νοτιοανατολικής Μεσογείου». «Στη συνάντησή», συνέχισε ο Υπουργός, «συζητήθηκαν οι νέες προκλήσεις ασφάλειας που δημιουργούνται ως αποτέλεσμα της συνεχούς έξαρσης της τρομοκρατίας, των νέων ασύμμετρων απειλών και γενικότερα, της κλι-

μάκωσης της μεταναστευτικής κρίσης, της αστάθειας στην ευρύτερη περιοχή της ανατολικής Μεσογείου και της Μέσης Ανατολής - μια περιοχή ταραγμένη και ιδιαίτερα ευαίσθητη».

Ο υπουργός εξήγησε ότι η Κύπρος προσπαθεί να διασφαλίσει τα γεωστρατηγικά της συμφέροντα, να δημιουργήσει τις καλύτερες δυνατές προϋποθέσεις συνεργασίας με τις χώρες της περιοχής αλλά και με τους εταίρους στην Ευρωπαϊκή Ένωση, ιδιαίτερα με χώρες όπως το Ηνωμένο Βασίλειο που διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο.

Αναφερόμενος στο Κυπριακό ο κ. Φωκαΐδης είπε ότι στις συνομιλίες μεταξύ του Προέδρου Αναστασιάδη και του τουρκοκύπριου ηγέτη Μουσταφά Ακιντζί, σημειώθηκε σημαντική πρόοδος σε μια σειρά κεφαλαίων αλλά παραμένουν σημαντικά θέματα στα οποία υπάρχουν μεγάλες διαφορές, όπως το εδαφικό, το περιουσιακό, η ασφάλεια, οι εγγυήσεις, τα χρονοδιαγράμματα αποχώρησης των τουρκοκύπριων στρατευμάτων και άλλα.

Εξέφρασε τις ευχαριστίες του για τη διαχρονική προσφορά των στελεχών της Ομοσπονδίας και της παροικίας

ας εξαιρώντας το σημαντικό έργο που επιτελούν παρά τις αντίξοες συνθήκες. Τόνισε, επίσης, τη σημασία της συλλογικής δράσης των αποδήμων, ενώ σημείωσε την ανάγκη ενεργοποίησης της νεολαίας της, προκειμένου να διατηρηθούν και συνεχιστούν οι δεσμοί με τη χώρα καταγωγής και για συνέχιση του έργου της ομογένειας.

Καλωσορίζοντας τον Υπουργό Άμυνας ο Πρόεδρος της Εθνικής Ομοσπονδίας Χρίστος Καραολής, τόνισε τη μεγάλη σημασία της επίσκεψης του Υπουργού και είπε πως η ομογένεια εργάζεται με ενότητα και ομοψυχία για τη συνεχή προβολή και προάσπιση των δικαιών του Κυπριακού λαού στο Ηνωμένο Βασίλειο. Ανάφερε ότι διαχρονικά ο κ. Φωκαΐδης, στήριζε τα αιτήματα των αποδήμων και ειδικά της νεολαίας.

Τέλος, τόνισε ότι η Ομοσπονδία και η παροικία συνεχίζουν τη συμμετοχή τους στον αγώνα του Κυπριακού λαού και τη συνεχή συμπαράσταση τους στους σκληρούς αγώνες του Προέδρου Αναστασιάδη για την εξεύρεση δίκαιης και βιώσιμης λύσης του Κυπριακού που θα φέρει την ειρήνη στο νησί μας και θα επανενώνει την Κύπρο και το λαό της.



11 Φεβρουαρίου:

• **1959** - Μονογράφεται στη Ζυρίχη από τον πρωθυπουργό της Ελλάδας Κωνσταντίνο Καραμανλή και τον Τούρκο ομόλογό του Αντνάν Μεντερές η συμφωνία για την Κύπρο. Στις 19 Φεβρουαρίου 1959 η συμφωνία θα υπογραφεί από όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη στο Λονδίνο (Βρετανία, Ελλάδα, Τουρκία και οι δύο κοινότητες της Κύπρου).

• **1990** - Απελευθερώνεται ο Νέλσον Μαντέλα, έπειτα από 27 χρόνια κράτησης από το καθεστώς του Απαρτχάιντ.

12 Φεβρουαρίου:

• **1809** - Γέννηση του Αβραάμ Λίνκολν, Προέδρου των Ηνωμένων Πολιτειών.

• **1945** - Υπογραφή της Συμφωνίας της Βάρκιζας με σκοπό τον τερματισμό του εμφύλιου πόλεμου μεταξύ της Ελληνικής Κυβέρνησης και του ΕΑΜ.

• **1946** - Πραγματοποιείται η δεύτερη ολομέλεια του ΚΚΕ, που αποφασίζει την αποχή από τις εκλογές της 31ης Μαρτίου και προσανατολίζει τις δυνάμεις του κόμματος προς την ένοπλη δράση.

13 Φεβρουαρίου:

• **1937** - Δημοσιεύεται στα Νέα Γράμματα επιστολή του Γιώργου Σεφέρη περί της δημοτικής γλώσσας.

• **1894** - Οι αδελφοί Λιμιέρ εφευρίσκουν μία συσκευή που την ονομάζουν κινηματογράφο. Λειτουργεί ως κάμερα και ως μηχανή προβολής.

14 Φεβρουαρίου:

• **1876** - Ο Αλεξάντερ Γκράχαμ Μπελ καταθέτει αίτηση ευρεσιτεχνίας για το τηλέφωνο.

• **1946** - Ένας ηλεκτρονικός εγκέφαλος, που κατασκευάζεται από την IBM με την ονομασία Computer, αρχίζει να λειτουργεί στο Πανεπιστήμιο της Πενσυλβάνια. Ονομάζεται ENIAC, Ηλεκτρονικός Αριθμητικός Ολοκληρωτής και Υπολογιστής και εγκαινιάζει μια νέα εποχή.

• **1991** - Η "Καταιγίδα της Ερήμου" βρίσκεται σε εξέλιξη. Διατρητική βόμβα, που πέφτει από αμερικάνικο αεροπλάνο, διαπερνά καταφύγιο με αμάχους στη Βαγδάτη, με αποτέλεσμα να χάσουν τη ζωή τους 300 γυναίκοί και παιδιά.

15 Φεβρουαρίου:

• **2005** - Εγκαινιάζεται η δημοφιλής ιστοσελίδα ανταλλαγής βίντεο YouTube.

16 Φεβρουαρίου:

• **1821** - Αποφασίζεται στο Κιόνιο της Βεσσαραβίας (σημερινό Κισινάου της Μολδαβίας) η κήρυξη της Ελληνικής Επανάστασης από τον Αλέξανδρο Υψηλάντη.

17 Φεβρουαρίου:

• **2003** - Αρχίζει η επιβολή διοδίων σε όλους εισέρχονται με τα αυτοκίνητά τους στο κέντρο του Λονδίνου.

MORELAND & Co
SOLICITORS

...going the extra mile

- Property Sales & Purchases
- Remortgages
- Immigration
- "No Win No Fee" Debt Collection
- Civil & Criminal Litigation
- Corporate & Personal Insolvency
- Matrimonial
- Wills & Probate
- Landlord & Tenant

For a FREE No Obligation Quote Call
DIONYSSIOS DIONISSIOU
Tel: 020 8364 3677 (6 lines)
Email: dnd@morelandlaw.co.uk
www.morelandsolicitorslondon.co.uk

RAYLEIGH HOUSE
21 QUEEN ANNE'S PLACE
ENFIELD, MIDDLESEX
EN1 2QB

Για φωτογραφίες Γάμων, Αρραβώνων, Parties και για ο,ποιεσδήποτε άλλες εκδηλώσεις
ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ
Tel: 020 8482 1865 Mbl: 07956 165 237

GREEKBEAT RADIO
GLOBAL GREEK NETWORK

GREEKBEATRADIO.COM

TEL: [0044] (0)208 889 0186
EMAIL: INFO@GREEKBEATRADIO.COM

Download on the App Store
ANDROID APP ON Google play

f t i You Tube
/GREEKBEATRADIO

VIOLIN LESSONS

Mr George Elia
BA Mus PGCE HND

➤ Beginners/ Intermediate/ Advanced Levels
➤ Grades 1 to 8 (ABRSM)
➤ Theory Grades 1 to 8 (ABRSM)

Tel: 07817464711
www.violinteach.co.uk

πολιτική

Με το ΑΚΕΛ για μια Κύπρο με νέα προοπτική

Για να υψώνει ανάστημα στις αντιλαϊκές πολιτικές, δίπλα στο λαό, για το λαό

ΑΚΕΛ ισχυρό θα συνεχίσει να είναι η καταλυτική δύναμη στις προσπάθειες επίλυσης του κυπριακού προβλήματος. Θα υψώνει ανάστημα στις αντιλαϊκές πολιτικές και πρακτικές που επιχειρούν να διαλύσουν όλα όσα έκτισε ο λαός μας τόσα χρόνια. Αυτό είναι σε δύο προτάσεις το διακύβευμα των βουλευτικών εκλογών του Μάη, όπως το περιέγραψε από το βήμα της εκδήλωσης παρουσίασης του ψηφοδελτίου του ΑΚΕΛ το περασμένο Σάββατο, ο ΓΓ του κόμματος, Αντρος Κυπριανού.

Ο ΓΓ του κόμματος αναφέρθηκε στην προτεραιότητα του ΑΚΕΛ για λύση του Κυπριακού τονίζοντας ότι «η σωστή λύση είναι μονόδρομος» και ότι αυτή είναι ο μόνος τρόπος να δημιουργηθούν προϋποθέσεις ανάπτυξης, ευημερίας και προόδου. Αυτά, όπως υπέδειξε, μπορεί να τα διασφαλίζει μόνο η λύση που θα τερματίζει την κατοχή και τον εποικισμό. Που θα αποκλείει κάθε πιθανή ιμπεριαλιστική επέμβαση και θα απομονώνει τα σοβινιστικά και εθνικιστικά στοιχεία. Που θα αποκαθιστά την κυριαρχία, την ανεξαρτησία, την εδαφική ακεραιότητα και την ενότητα της Κυπριακής Δημοκρατίας. Λύση που θα βασίζεται στα Ψηφίσματα των Ηνωμένων Εθνών, τις Συμφωνίες Υψηλού Επιπέδου, στο Διεθνές Δίκαιο και στις αρχές πάνω στις οποίες θεμελιώθηκε η Ευρωπαϊκή Ένωση. Λύση που θα αποστρατιωτικοποιεί την Κύπρο και θα αποκλείει τα όποια εγγυητικά ή δικαιώματα επέμβασης στα εσωτερικά ζητήματα της χώρας από ξένες δυνάμεις. Λύση που θα επανενώνει το έδαφος, το λαό, τους θεσμούς και την οικονομία στο πλαίσιο δικαιοσύνης, διζωνικής ομοσπονδίας με πολιτική ισότητα όπως αυτή περιγράφεται στα κείμενα των Ηνωμένων Εθνών. «Αν μια τέτοια λύση συμφωνηθεί στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων, τότε και μόνο τότε θα πρέπει να τεθεί ενώπιον του κυπριακού λαού σε δημοψήφισμα» υπογράμμισε ο ΓΓ του ΑΚΕΛ για να διαμηνύσει σε όσους μικροκομματικά και μικρόψυχα συμπεριφέρονται έναντι του εθνικού μας προβλήματος ότι «το Κυπριακό δεν είναι τσάφισμα κανείς για να χιτζόνται πολιτικές καριέρες και να φυτρώνουν λουλουδάκια μικροπολιτικής».

Ο ΓΓ του ΑΚΕΛ διαβεβαίωσε ότι το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να εργάζεται με όλες του τις δυνάμεις για να ξημερώσει η μέρα που η επανενωμένη ομοσπονδιακή Κύπρος θα είναι φάρος και παράδειγμα για

cess story, το ΑΚΕΛ την καλεί να δει τις συνέπειες των πολιτικών που εφάρμοσε και θα συνεχίσει να εφαρμόζει: Οι 70.000 άνεργοι, ο κίνδυνος φτώχειας για 234.000 συνανθρώπους μας, η τρίτη θέ-

της αξιοπιστίας τους. «Αν νομοσχέδια που θα αλώσουν τις ζωές μας πέρασαν με μία ψήφο διαφορά, ο καθένας μπορεί να αντιληφθεί πόσο σημαντικό είναι να δυναμώσει το ΑΚΕΛ – Αριστερά – Ν.Δ.» σημείωσε ο ΓΓ του ΑΚΕΛ καλώντας όλους και τον καθένα ξεχωριστά «να κάνει τη διαφορά. Δίνοντας δύναμη στη δύναμή του, στο ΑΚΕΛ – Αριστερά – Νέες Δυνάμεις».

Οι υποψήφιοι του ΑΚΕΛ οφείλουν να διαφέρουν

Οι υποψήφιοι του ΑΚΕΛ – Αριστερά – Νέες Δυνάμεις διαφέρουν και οφείλουν να διαφέρουν, τόνισε ο Α. Κυπριανού.

- Με το ήθος, τη σεμνότητα, την εργατικότητα και τις ικανότητές τους. Είναι τιμή να είναι κάποιος υποψήφιος του ΑΚΕΛ. Γιατί δεν τον επέλεξε ο ένας ή ο άλλος επιχειρηματίας, ούτε τον επέλεξε ο ένας ή ο άλλος καναλάρχης, για να τον χρησιμοποιούν μετά ως μαριονέτα. Τον εξέλεξαν τα εκατοντάδες μέλη και φίλοι του ΑΚΕΛ στις συνδιασκέψεις, αναγνωρίζοντας στο πρόσωπό του την ικανότητα να υπηρετήσει το λαό.

- Τα κακά παραδείγματα από τα οποία πάσχει η πολιτική ζωή του τόπου δεν έχουν θέση στις τάξεις μας. Συμπεριφορές που ενσαρκώνουν αντιλήψεις του τύπου «ξέρεις ποιος είμαι εγώ», «εγώ είμαι ο νόμος», «εγώ είμαι υπεράνω του νόμου» είναι ξένες στο χαρακτήρα και τη φυσιογνωμία μας. Αν παρὰ ελπίδα εμφανιστούν, πρέπει να τις απομονώνουμε. Σε αυτό διαβεβαιώνω ότι θα είμαστε αμελίκτοι και αποφασιστικοί ως ηγεσία του κόμματος, προειδοποίησε ο Α. Κυπριανού.

- Το ΑΚΕΛ δεν πρόκειται να βάλει το μικροκομματικό πάνω από το κοινό καλό. ΞΠολιτική και ιδεολογική αντιπαράθεση ναι, αλλά όχι κορομαχία.

- Πολιτικές θέσεις και μαχητικά επιχειρήματα ναι, αλλά όχι ισοπέδωση, ψηφοθηρία, πυροτεχνήματα εντυπωσιασμού και κτυπήματα κάτω από τη μέση.

- Ο στόχος μας δεν είναι να κερδίσουμε στο διαγωνισμό ατάκας, αλλά να δώσουμε διέξοδο στα πολλαπλά προβλήματα που αντιμετωπίζει ο λαός μας.

- Να δικαιώσουμε τους αγώνες του για την ειρήνη, την απελευθέρωση και την επανένωση.



όλο τον κόσμο, σύγχρονο πρότυπο αρμονικής συμβίωσης δύο κοινοτήτων διαφορετικής εθνικότητας, γλώσσας και θρησκείας που θα συνδιαχειρίζονται το κοινό τους κράτος. Θα είναι χώρα που θα έχει καταφέρει να διώξει τους στρατούς και θα διοχετεύει όλες της τις δυνάμεις και τους πόρους στις κοινωνικές επενδύσεις και στην οικονομική ανάπτυξη. «Αυτή την ελπίδα, ούτε παλαιότερα ούτε και τώρα την χαρμιζουμε ως προεκλογική ρητορεία. Αντιθέτως τη χιτζούμε εδώ και χρόνια, μαζί με τους προσδευτικούς Τουρκοκύπριους, πάνω στα γερά θεμέλια της επαναπροσέγγισης, της συμφιλίωσης και της συνεννόησης, ώστε να μπορέσουμε να την κληροδοτήσουμε στις επόμενες γενιές» υπέδειξε ο Α. Κυπριανού καλώντας όλες τις πολιτικές δυνάμεις και πρωτίστως τον Πρόεδρο Αναστασιάδη να εργαστούν και να συνεργαστούν για λύση του Κυπριακού στη βάση αρχών.

Το ΑΚΕΛ με τους πολλούς, απέναντι σε όσους υπηρετούν τους λίγους

Όπως στο Κυπριακό έτσι και στην οικονομία οι προσπάθειες του ΑΚΕΛ αφορούν την υπεράσπιση των συμφερόντων του λαού και πιο συγκεκριμένα των πολλών και όχι των λίγων και εκλεκτών. Το ΑΚΕΛ βρίσκεται απέναντι στην κυβέρνηση και στους κυρίαρχους κύκλους της ΕΕ που υπηρετούν τους λίγους και εκλεκτούς, παίρνοντας θέση δίπλα στο λαό.

Την ώρα που η κυβέρνηση πανηγυρίζει για το δήθεν suc-

ση σε κοινωνική ανισότητα ανάμεσα στις 28 της ΕΕ.

Δώσαμε μάχες αλλά δεν θα σταματήσουμε εδώ. Θέλουμε να δώσουμε στη χώρα νέα προοπτική

Προειδοποιώντας τον κυπριακό λαό ότι «τα δύσκολα τώρα αρχίζουν» -με τις εκποιήσεις, ιδιωτικοποιήσεις, περαιτέρω πίεση των μισθών, μεγαλύτερη θύελλα αντιλαϊκών πολιτικών- ο ΓΓ του ΑΚΕΛ υπενθύμισε ότι το κόμμα της Αριστεράς έδωσε αγώνα για να προστατεύσει την κύρια κατοικία και τη μικρή επαγγελματική στέγη και εξακολουθεί να δίνει μάχη για να σωθεί η δημόσια περιουσία, σ' αντίθεση με την κυβέρνηση που προεκλογικά δεσμευόταν αλλά μετεκλογικά έκανε επίσημη πολιτική της τις ιδιωτικοποιήσεις. Αναφέρθηκε στις προτάσεις βελτίωσης του ΕΕΕ και για ελάφρυνση των μικροϊδιοκτητών από τη φορολογία της ακίνητης περιουσίας, την οποία και πάλι οι κυβερνώντες απέρριψαν.

Διαβεβαιώνοντας ότι το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να δίνει μάχες για να δώσει στη χώρα νέα δυναμική και νέα προοπτική ο Αντρος Κυπριανού παρέθεσε μια σειρά προτάσεων που αφορούν όλους τους τομείς της εσωτερικής διακυβέρνησης -δικαιότερα κατανομή των φορολογικών βαρών και ανακατανομή πόρων, πάταξη της φοροδιαφυγής, εκσυγχρονισμός των οργανισμών δημόσιας ωφέλειας, ανασυγκρότηση κοινωνικής πολιτικής κ.ά.- και μια σειρά άλλων προτάσεων για προστασία των θεσμών και

Οι απόψεις μας

Καταπίνει την κάμηλον αλλά...

«Μια ομάδα γιατρών εξευτέλιζε τη Βουλή» ήταν η ατάκα με την οποία αντέδρασε ο Αβέρωφ Νεοφύτου στα απεργιακά μέτρα των γιατρών, που οδήγησαν στην αναβολή της συζήτησης στη Βουλή της πρότασης ΔΗΣΥ-ΔΗΚΟ για αύξηση του ορίου αφυπηρέτησης των γιατρών στο 68ο έτος.

Κύριε Αβέρωφ Νεοφύτου,

Δεν ντραπήκατε όταν τον Μάρτη του 2014 φροντίζατε να περάσει (δήθεν ως κατεπείγον) το νομοσχέδιο για τις ιδιωτικοποιήσεις, εκμεταλλευόμενος μια ευκαιριακή πλειοψηφία, ενώ είχε απορριφθεί από την Ολομέλεια μόλις την προηγούμενη βδομάδα,

Δεν ντραπήκατε, τον Απρίλη του 2015 που φροντίζατε να περάσει (και πάλι ως κατεπείγον) το πλαίσιο αφερεγγυότητας, καθυστερώντας μάλιστα την Ολομέλεια μέχρι να πείσετε την ΕΔΕΚ να συμφωνήσει, γιατί αλλιώς δεν σας έβγαине η ψηφοφορία,

Δεν ντραπήκατε όταν το Ανώτατο Δικαστήριο ακύρωσε απόφαση της Επιτροπής Ανταγωνισμού, λόγω παράτυπης σύνθεσης του συμβουλίου της, αποτέλεσμα της επιμονής σας (και του ΔΗΚΟ) τον Ιούνιο του 2015 να δοθεί το δικαίωμα σε δημοσίους υπαλλήλους να κατέχουν ανώτατα κομματικά αξιώματα,

Δεν ντραπήκατε όταν ψηφίζατε τους προϋπολογισμούς λιτότητας, όταν ψηφίζατε τα διευρυμένα ωράρια των καταστημάτων, όταν ψηφίζατε για την πώληση δανείων, όταν ψηφίζατε για τις εκποιήσεις ακινήτων...

Δεν ντρέπεστε όταν οι πολιτικές σας έχουν πάρει πίσω κατά 20 χρόνια την αγοραστική αξία του μέσου μισθού, όταν οι άνεργοι ξεπερνούν τις 70 χιλιάδες ενώ άλλες 30 χιλιάδες ήδη μετανάστευσαν, όταν ο κίνδυνος φτώχειας απειλεί 234 χιλιάδες συνανθρώπους μας, όταν συγκαταλεγόμαστε στις χώρες της Ευρώπης με τις μεγαλύτερες ανισότητες...

Δεν ντρέπεστε για τη δήλωσή σας ότι «έχουμε τους καλύτερους τραπέζιτες του κόσμου», έστω και αν όλοι βλέπουν πια πού οδηγώ την οικονομία του τόπου οι ευνοούμενοί σας,

Δεν ντρέπεστε όταν ο Υπουργός Μεταφορών (της κυβερνήσής σας) απορρίπτει τη συμφωνία, που έγινε κατόπιν μεσολάβησης του Υπουργείου Εργασίας (της κυβερνήσής σας), για τη διαφορά στην εταιρεία λεωφορείων «Ζήνων» (ναι, είναι ο ίδιος που πριν λίγο καιρό δήλωνε ότι «είναι αδιανόητο να προκηρύσσονται απεργίες, χωρίς ουσιαστικό λόγο»),

Δεν ντραπήκατε όταν την ίδια ώρα που συμμετείχατε σε δικαιοδική εκδήλωση, το Υπουργείο Παιδείας (της κυβερνήσής σας) απαγόρευε στη δικαιοδική χορωδία να τραγουδήσει σε εκδήλωση σε σχολείο, διότι ήθελε, λέει, να πουν και ένα τραγούδι στα Τουρκικά,

Δεν ντραπήκατε όταν βουλευτές σας εξευτέλιζαν τη Βουλή βγάζοντας στη φόρα την ομοφοβία τους, το σεξισμό τους, το ρατσισμό τους, τον εθνικισμό τους, την περιφρόνησή τους για νόμους και αξίες...

και ντρέπεστε γιατί οι άνθρωποι που δίνουν καθημερινά μάχη με το θάνατο είπαν «δεν πάει άλλο»;

Εχετε περικόψει περισσότερα από 100 εκατομμύρια ευρώ από τον προϋπολογισμό της Υγείας. Οι εργαζόμενοι στα δημόσια νοσηλευτήρια εδώ και καιρό καταγγέλλουν ότι πλέον τα νοσηλευτήρια έχουν γονατίσει. Οι ασθενείς στα δημόσια νοσοκομεία αυξάνονται γιατί πολλούς κόσμος δεν έχει πια τη δυνατότητα να πάει σε ιδιωτικά νοσοκομεία. Γιατροί φεύγουν από τα δημόσια νοσοκομεία, γιατί δεν αντέχουν άλλο (φτάσαμε στο σημείο οι μισοί περίπου γιατροί στα νοσοκομεία μας να είναι έκτακτοι).

Το ΓεΣΥ είναι το μοναδικό κοινωνικό μέτρο που περιλαμβάνεται στο μνημόνιο, αλλά και το μοναδικό μέτρο για το οποίο η κυβέρνηση έχει διεκδικήσει και πέτυχε συνεχείς αναβολές για την υλοποίησή του. Κι αν κάπου σκοντάφτει, δεν είναι στις οικονομικές δυσκολίες του κράτους αλλά στην προσπάθεια να εξυπηρετηθούν τα μεγάλα ιδιωτικά συμφέροντα στο χώρο της Υγείας.

Μη ρωτάτε λοιπόν «Ο ασθενής τι τους έφταιξε και κάνουν απεργία;». Ακριβώς γιατί γνοιάζονται, κάνουν απεργία. Καιρός να αναλογιστείτε εσείς τι κάνετε.



- Διεύθυνση: 140 Falkland Road London N8 0NP
- Τηλ.: 020 8341 5853 – 020 8341 0751
- Fax Σύνταξης: 020 8341 9391
- Fax Διαφήμισης: 020 8347 8102
- Fax Τυπογραφείου: 020 8341 6642
- Email: greek.section@parikiaki.com
english.section@parikiaki.com
adverts@parikiaki.com
- Website: www.parikiaki.com
- Ιδιοκτησία: Parikiaki Haravgi (U.K.) Ltd
- Reg. at the P.O. as a newspaper

Διευθυντής: ΠΑΜΠΟΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ

YVA
SOLICITORS

Call us on 020 8445 9898
or by fax on 020 8445 9199

Head Office: YVA House, 811 High Road, North Finchley, London N12 8JT
Mayfair Office: 1st Floor, 25 Berkeley Square, Mayfair, London W1J 6HN

Tel: 020 7493 7888 Fax: 020 8445 9199

or visit us online at: www.yvasolicitors.com

... at your service for all your legal requirements

παροικια

Τα αντικείμενα που διηγούνται ιστορίες

Η Lorna Cruickshanks, μέλος του εκπαιδευτικού τμήματος του Βρετανικού Μουσείου, επισκέφτηκε πρόσφατα το Ελληνικό Παροικιακό Σχολείο στο Leicester όπου και πραγματοποίησε ένα εκπαιδευτικό εργαστήριο. Στο εργαστήριο συμμετείχαν περίπου 25 άτομα, οι μαθητές της GCSE και A level τάξης, καθώς και άλλα μέλη της κοινότητας όπως οι γονείς και οι παππούδες των παιδιών, μέλη της φιλοπώχου και της εκκλησιαστικής επιτροπής.

Το εργαστήριο αποτελεί μέρος ενός ευρύτερου πλάνου δράσεων στις οποίες έλαβε και συνεχίζει να λαμβάνει μέρος το σχολείο, στα πλαίσια του πρότζεκτ «Close-up On Heritage Language Learners: An Inquiry Project». Το εν λόγω πρότζεκτ βραβεύτηκε από τη Βρετανική Ακαδημία με το βραβείο BASLAS 2015 (British Academy Language Awards). Προτάθηκε από τις Μαρίνα Χαραλαμπίδη, διευθύνουσα του Ελληνικού Παροικιακού



Σχολείου στο Leicester, και τη Δρ. Κούλα Χαρίτωνος, ερευνήτρια στο Πανεπιστήμιο του Κόβεντρι.

Σκοπός του εργαστηρίου ήταν να έρθουν οι συμμετέχοντες σε επαφή τόσο με μουσειακά όσο και με προσωπικά τους αντικείμενα και να αντιληφθούν τη δυνατότητα των αντικειμένων να «διηγούνται» ιστορίες. Οι συμμετέχοντες, οι οποίοι έφεραν μαζί τους αντικείμενα που φανερώνουν στοιχεία της καταγωγής τους, κλήθηκαν σε ομάδες να φτιάξουν τα δικά τους μικρά «μου-

σειά» και να τα παρουσιάσουν στην ολομέλεια. Ιδιαίτερα συγκινητική ήταν η στιγμή παρουσίασης αντικειμένων από την κατεχόμενη Κύπρο, όπως της δαντέλας με βελόνι (πιπίλα) που έφτιαξε η γιαγιά της κ. Δέσποινας, της φωτογραφίας της Λαπήθου την οποία φυλάει στο σπίτι της η κ. Λίζα με την ελπίδα της επιστροφής, καθώς και αντικειμένων τα οποία οι άποικοι έφεραν μαζί τους όταν

πρωτοξεκίνησαν το ταξίδι τους στην Αγγλία όπως του χερσόμυλου τον οποίο φυλάει η κ. Μάγδα για πάνω από 30 χρόνια.

Η εμπειρία του εργαστηρίου ήταν για όλους θετική. Ταξίδεψε κάποιους μεγαλύτερους συμμετέχοντες πίσω στα σχολικά τους χρόνια και έδωσε την ευκαιρία στους μαθητές να δουλέψουν με αντικείμενα διαφόρων πολιτισμών και να αντιληφθούν την πολυπολιτισμική τους ταυτότητα. Στο εγγύς μέλλον οι μαθητές με τους γονείς τους θα επισκεφτούν το Βρετανικό Μουσείο σε μια προσπάθεια συνέχισης του έργου του εργαστηρίου.

Μετά το εργαστήριο, ακολούθησε γεύμα το οποίο προσέφερε με πολλή χαρά η σχολική επιτροπή.

Διαγωνισμό ταβλιού Συνδέσμου Γυψιωτών Αγγλίας

Ο Σύνδεσμος Γυψιωτών Αγγλίας διοργανώνει πρωτάθλημα ταβλιού την Κυριακή 21 Φεβρουαρίου στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Wood Green, η ώρα 14:00μ.μ. Ακριβώς. Η κλήρωση θα πραγματοποιηθεί η ώρα 13.45.

Ο πρωταθλητής, δεύτερος και τρίτος θα πάρουν έπαθλα. Θα προσφερθούν εδέσματα, αναψυκτικά και γεύμα η

ώρα 13.30.

Δικαίωμα συμμετοχής έχουν όλοι οι Γυψιώτες, όμως πρέπει να δηλώσουν τη συμμετοχή τους το αργότερο μέχρι την επόμενη Πέμπτη 18 Φεβρουαρίου.

Για δηλώσεις συμμετοχής τηλεφωνάτε στους: Βικτώρια Κούβαρου 020 8989 1313, Αντρέα Κόκκινου 020 88 364 394 και Σπύρο Χριστοδούλου 020 83 689 249.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ ΑΤΟΜΟ

για δουλειά σε φυσιάτικο στην περιοχή Mill Hill.

* 33 ώρες τη βδομάδα *

* Σαββατοκυριακά ελεύθερα *

Αποταθείτε κ. Σάββα

Τηλ: 020 8959 4318 / 07939 186 380

Τουρκικές ολοκληρωμένες σειρές DVD προς ανταλλαγή ή πώληση

Οι πιο κάτω DVD τουρκικές ποιητικές ολοκληρωμένες σειρές με **Ελληνικούς υποτίτλους** διατίθενται προς ανταλλαγή ή προς πώληση:

- | | |
|-----------------------|-----------------------|
| 1) Fatmagul | 4) Κρυμμένες Αλήθειες |
| 2) Η Προδοσία | 5) Hatirla |
| 3) Εκδίκηση (Intikam) | 7) Guzey Güney |

Τηλ.: 020 8364 7149 (μετά τις 7.00μμ)

BORN FREE

HOLIDAYS



Worldwide Flights, Hotels and Holidays
Best prices and many more offers

NEW FLIGHTS: Heathrow - Larnaca

For Reservations: 020 8886 2688

58 Hoppers Road, Winchmore Hill, London N21 3LH

BEST CAR HIRE RATES IN CYPRUS



Email: info@bornfreeholidays.com

Γενική Συνέλευση Ένωσης Αποδήμων Περιφέρειας Μόρφου

Καλούμε τους κατοίκους της Μόρφου και των περιχώρων, στην Τακτική Εκλογική και Καταστατική Γενική Συνέλευση της Ένωσης Αποδήμων Περιφέρειας Μόρφου, την Κυριακή 28 Φεβρουαρίου 2016, στις 3.00μμ στο οίκημα της Ελληνικής Αδελφότητας, Britannia Road, North Finchley, London N12 9RU.

Τυχόν εισηγήσεις για τροποποιήσεις του καταστατικού παρακαλούμε όπως τις αποστείλετε στον Πρόεδρο Τάκη Φρυδά, Flat 18, Stanhope House, 38-40 Shepherds Hill, London N6 5RR.

Θέματα Γενικής Συνέλευσης:

1. Απολογισμός Προέδρου
2. Έκθεση Ταμιά
3. Τροποποιήσεις Καταστατικού
4. Ερωτήσεις και εισηγήσεις
5. Ψηφίσματα
6. Διάφορα

Όσα μέλη επιθυμούν να προσφέρουν τις υπηρεσίες τους στην Ένωση Αποδήμων και να υποβάλουν υποψηφιότητα ως μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου, παρακαλούνται όπως επικοινωνήσουν με τους ακόλουθους αριθμούς. Τηλ. 020 8368 1185, Κινητό 07711 326 230 ή 07770 537 845.

Τελευταία ημέρα υποβολής υποψηφιοτήτων η 19η Φεβρουαρίου 2016.

Θα ακολουθήσει δεξίωση.

Εκπαιδευτική ημερίδα από την ΚΕΑ με το Πανεπιστήμιο Goldsmiths

Το τμήμα Εκπαιδευτικών Σπουδών του Πανεπιστημίου του Goldsmiths και η Κυπριακή Εκπαιδευτική Αποστολή συνδιοργανώνουν τη Δευτέρα 29 Φεβρουαρίου 2016, ημερίδα με θέμα «Language learning, technology and the arts: the power to engage». Η ημερίδα θα πραγματοποιηθεί στους χώρους του Πανεπιστημίου του Goldsmiths (Whitehead Building, SE14 6 NW) από τις 10.00 μέχρι τις 15.00.

Κατά τη διάρκεια της ημερίδας θα παρουσιαστούν βραβευμένα εκπαιδευτικά προγράμματα που πραγματοποιούνται σε Παροικιακά σχολεία από την Εκπαιδευτική Αποστολή και παράλληλα οι συμμετέχοντες θα έχουν την ευκαιρία να λάβουν

μέρος σε διαδραστικά εργαστήρια που αφορούν τη χρήση της τεχνολογίας και των τεχνών για την εκμάθηση γλωσσών αλλά και στη διδασκαλία της μουσικής με τέτοιον τρόπο που να υποστηρίζει τη γλωσσική ανάπτυξη.

Η ημερίδα αυτή είναι έργο της συνεργασίας που έχει αναπτύξει η Κυπριακή Εκπαιδευτική Αποστολή με το πανεπιστήμιο του Goldsmiths. Η γλώσσα της ημερίδας θα είναι η αγγλική και θα δοθεί πιστοποιητικό συμμετοχής από το Πανεπιστήμιο.

Για δηλώσεις συμμετοχής παρακαλώ να αποστέλλετε συμπληρωμένη αίτηση στην ηλεκτρονική διεύθυνση l.connor@gold.ac.uk το αργότερο μέχρι τις 24 Φεβρουαρίου 2016.

ΕΠΑΝΑΠΑΤΡΙΖΕΣΘΕ;

Για πληροφορίες και συμβουλές τηλεφωνήστε στον **Ανδρέα Τσιαλούφα** 00357 99 687 228 ή 00357 25 711 746



REPATRIATION?

For information and advice

Tel. A. Chialoufas

00357 99 687 228 or 00357 25 711 746

LANDLORDS WANTED

020 8342 7100

www.fhm-metropolis.com

3 Topsfield Parade, Middle Lane, Crouch End, London N8 3PR



METROPOLIS
First Housing Management Ltd

LETTINGS
PROPERTY
MANAGEMENT

ΜΙΚΡΕΣ ΑΓΓΕΛΙΕΣ

ΖΗΤΑ ΔΟΥΛΙΑ

• **Σοβαρή κυρία** ζητά εργασία στο σπίτι ή στο μαγαζί σας. Γνωρίζει την ελληνική και κυπριακή κουζίνα. Επίσης μπορεί να προσέχει και παιδιά στο σπίτι. Τηλ. 07501 984 894 Θεοδώρα.

ΖΗΤΑ ΔΩΜΑΤΙΟ

• **Εργαζόμενη Ελληνίδα**, μορφωμένη, ζητά δωμάτιο προς ενοίκιαση. Παρακαλώ τηλεφωνήστε 07443 816 876

ΠΡΟΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΙΣ ΕΚΔΡΟΜΕΣ ΣΑΣ

♦ **20 Απριλίου - 3 Μαΐου 2016:**

Εκδρομή στα Ιεροσόλυμα με επιστροφή μέσω Κύπρου.

♦ **11 - 22 Αυγούστου 2016:**

Εκδρομή στην Ελλάδα στα νησιά Πάτμο, Άνδρο, Τήνο ως επίσης και σε άλλα νησιά.

Για πληροφορίες τηλ. και ζητήστε την
ΟΛΓΑ - 020 8368 0880
07956 377 558 (Mob)

DEMOS & SONS LTD

HEATING & PLUMBERS MERCHANTS & SPARES SUPPLIERS, COMBI BOILERS MERCHANTS

VAILLANT - BAXI - MAIN - PRO -
POTTERTON, KESTON, ARISTON

568 LORDSHIP LANE,

WOOD GREEN, LONDON N22 5BY

Tel: 020 8888 6051 / 020 8889 6476

Spares: 020 8365 7384

Fax: 020 8888 1284

Το Ελληνικό Παροιικιακό Σχολείο Southgate κερδίζει μια θέση στο Μουσείο του Λονδίνου

Το Ελληνικό Παροιικιακό Σχολείο Southgate βρίσκεται ανάμεσα στα τρία σχολεία που επιλέχθηκαν για να συμμετάσχουν στο πρόγραμμα 'Our London, Your Museum' που διοργανώνει το Μουσείο του Λονδίνου.

Πρόκειται για ένα διαγενεακό πρόγραμμα, δηλαδή για ένα πρόγραμμα που εμπλέκει διαφορετικές γενεές και που στη συγκεκριμένη περίπτωση στηρίζει τη συμμετοχή παιδιών, των γονιών τους αλλά και των παππούδων και γιαγιάδων τους. Μέσα από αυτό ομάδες από τρία σχολεία θα δουλέψουν με τη βοήθεια τριών καλλιτεχνών για να δημιουργήσουν ένα έργο τέχνης το οποίο θα εκτεθεί στο Μουσείο του Λονδίνου για περίπου τρία χρόνια. Το έργο τέχνης που θα δημιουργηθεί θα πρέπει να αντι-



κατοπτρίζει τη συγκεκριμένη κοινότητα στην οποία ανήκει το κάθε σχολείο.

Η πρωτοβουλία αυτή του Μουσείου επιχορηγείται από το Arts Council της Μεγάλης Βρετανίας. Στο πρόγραμμα αυτό συμμετέχουν ένα ελληνικό, ένα αραβικό και ένα εβραϊκό σχολείο και στόχος του είναι να δώσει ευκαιρίες σε παροι-

ικακά σχολεία να προβάλουν την κοινότητά τους στο Μουσείο του Λονδίνου, ένα Μουσείο που αναδεικνύει την κοινωνική ιστορία της πόλης του Λονδίνου, αναπόσπαστο μέρος της οποίας είναι και οι διαφορετικές κοινότητες που κατοικούν σε αυτό.

Το πρόγραμμα θα πραγματοποιηθεί σε τρία μέρη. Κατά το πρώτο μέρος οι μαθητές/τριες και οι οικογένειες τους θα μεταβούν στο Μουσείο όπου και θα ξεναγηθούν στις γκαλερί και θα έρθουν σε επαφή με αντικείμενα και εκθέματα από τις μόνιμες συλλογές παίρνοντας έμπνευση για το έργο τέχνης που θα δημιουργήσουν. Την ίδια στιγμή οι συμμετέχοντες θα μοιραστούν με τους υπεύθυνους του προγράμματος ιστορίες και αντικείμενα που έχουν σημασία για αυτούς και που σχετίζονται με την ελληνοκυπριακή τους καταγωγή.

Έπειτα, κατά το δεύτερο στάδιο ένας επαγγελματίας καλλιτέχνης θα επισκεφτεί το σχολείο και θα βοηθήσει τα παιδιά να δημιουργήσουν ένα έργο τέχνης για να εκτεθεί στο Μουσείο.

Κατά την τρίτη και τελική φάση οι συμμετέχοντες θα μεταβούν στο Μουσείο για την τελετή αποκάλυψης του έργου.

Χρύσω Χαράλαμπος

Δείπνο εργασίας Villiers με ομογενείς στο Λονδίνο

Ο πρόεδρος της Ένωσης Κυπρίων Εφοπλιστών Γιώργος Μούσκας και ο γνωστός Βρετανοκύπριος φωτογράφος Δώρος Παρτασίδης μετά των συζύγων τους Μαίρης και Βέρας αντίστοιχα παρέκθησαν σε δείπνο εργασίας, το οποίο κατά τακτά διαστήματα διοργανώνει ο πρώτος, με την Υπουργό της βρετανικής κυβέρνησης και βουλευτή του Chipping Barnet στο βόρειο Λονδίνο, Theresa Villiers, σε εστιατόριο στην εκλογική της περιφέρεια.

Σε ένα φιλικό περιβάλλον αντηλλάγησαν απόψεις που σχετίζονταν με την Κύπρο και την Βρετανία με επίκεντρο τις συνεχιζόμενες συνομιλίες του Προέδρου της Κυπριακής Δημοκρατίας Νίκου Αναστασιάδη με τον Τουρκοκύπριο ηγέτη Μουσταφά Ακιντζί. Το ενδιαφέρον και η υποστήριξη της κ. Villiers ήταν δεδομένη. Συζητήθηκε επίσης το επίκαιρο θέμα των τουρκικών διαφημίσεων στο Λονδίνο.

Ο κ. Μούσκας δεν παρέλειψε να αναφερθεί και στο επίμαχο



Από αριστερά το ζεύγος Παρτασίδη, το ζεύγος Μούσκα και η κ. Villiers.

θέμα της απαγόρευσης πλοίων υπό κυπριακή σημαία στα λιμάνια της Τουρκίας.

Στην διάρκεια των επαφών έγινε και αναφορά για πιθανή επίσκεψη της βρετανίδας Υπουργού στην Κύπρο, η οποία επανέλαβε την ευχή για

ευδόωση των συνομιλιών «ούτως ώστε όλοι μαζί να γιορτάσουμε εδώ στο Λονδίνο την επανένωση του νησιού».

Στο τέλος η κ. Villiers προσέφερε συμβολικό δώρο με το έμβλημα της βρετανικής βουλής.

Κόψιμο βασιλόπιτας Συνδέσμου Αραδίππου



Πραγματοποιήθηκε την Δευτέρα 25 Ιανουαρίου στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, η κοπή της βασιλόπιτας του Συνδέσμου Αραδίππου Αγγλίας.

Την εκδήλωση τίμησε με την παρουσία του ο Πάτερ Παΐσιος από τον Ιερό Ναό Πα-

ναγίας Wood Green, ο οποίος αφού ευλόγησε την βασιλόπιτα και τον Σύνδεσμο, την διαμοίρασε σε όλους του παρευρισκόμενους. Το τυχερό φλουρί βρήκε ο Κόκλης Αγαθοκλέους, μέλος της επιτροπής του Συνδέσμου.

Χοροεσπερίδα Απόδημων Βατυλιωτών

Ο Σύνδεσμος Αποδήμων Βατυλιωτών Αγγλίας διοργανώνει χορό την Κυριακή 6 Μαρτίου 2016, ώρα 4.00μμ στο Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, Wood Green, London N22 5HJ και καλεί όλους τους Βατυλιώτες, Βατυλιώτισσες, όσους έχουν σχέση με τη Βατυλή, γνωστούς και φίλους, να γίνουν την προσπάθεια να μαζέψει ο Σύνδεσμος λεφτά για αποκατάσταση της Εκκλησίας του Αγίου Γεωργίου στη

Βατυλή. Ο Σύνδεσμος έχει αρχίσει έρανο για τον ίδιο σκοπό και παρακαλεί όσους μπορούν όπως βοηθήσουν. Για περισσότερες πληροφορίες στο τηλ. 020 8807 1435 Λοΐζος Σάββα Κολιανδρή και 07952 475 181 Τάκη Πογιατζή.

Τον χορό θα ευλογήσει ο Αρχιεπίσκοπος Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας κκ. Γρηγόριος. Ο Πρόεδρος Λοΐζος Α. Σάββα Κολιανδρή.



MYRISTIS BED LINEN STORE

257 WEST GREEN ROAD, HARRINGAY, N15 5EG

Telephone: 020 8800 7767

(EASY PARKING)

ΣΕ TIMES ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ

Παπλώματα, Κεντητά Quilt Covers, Πατανιές, Μάλινα Σεντόνια (Flanellette), Μαξιλάρια, Στρώσεις, Κεντητά Τραπεζομάντηλα, Είδη Προίκας, Βαλίτσες.

Σακκάκια για όλη την οικογένεια και πολλά άλλα είδη για το σπίτι σας.

Δώρα για: Αρραβώνες, Γάμους και Βαπτίσεις.

► ΕΙΔΙΚΑ ΣΑΚΚΑΚΙΑ και ΠΑΝΤΕΛΟΝΙΑ για ΚΥΝΗΓΙ

ΕΛΑΤΕ ΚΟΝΤΑ ΜΑΣ ΓΙΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΣΑΣ

ANEMONE HOLIDAYS

www.anemoneholidays.co.uk



Worldwide Flights, Hotels and Holidays
Best prices and many more offers

* NEW FLIGHTS: Heathrow - Larnaca, daily from 29-03-2015 *

- BEST CAR HIRE RATES -

RESERVATIONS: 020 8889 9207

Anemone House, 109 Myddleton Rd, London N22 8NE

Hairdresser Wanted

Experienced Hairdresser required

to start immediately in Totteridge, N20

- Must have experience -

Please call KIKI on - 020 8446 2555

Το γνωστό βραβευμένο φισιάτικο

Micky's Chippy
ΖΗΤΕΙ

NEAPO ATOMO

για να εργάζεται στο φισιάτικο.

Τηλ: 020 7275 8530

PAT FREIGHT LTD

308 WIGHTMAN ROAD, LONDON N8 0LT

TEL: 020 8340 4395 FAX: 020 8348 8036

MOVING YOUR HOME... HOME

WE COLLECT FROM YOUR PREMISES IN THE U.K. AND DELIVER TO ANY DESTINATION IN CYPRUS, GREECE, UNITED KINGDOM AND EUROPE

- Αναλαμβάνουμε υπεύθυνα το πακετάρισμα οικιακών και μηχανημάτων.
- Ασφαλίζουμε τα πράγματά σας από το σπίτι ή το εργοστάσιο μέχρι τον προορισμό τους.
- Μεταφορά αυτοκινήτων και άλλων μηχανοκινήτων.

www.patfreight.co.uk

ΕΠΕΤΕΙΑΚΟ ΑΦΙΕΡΩΜΑ

58 χρόνια συμπληρώθηκαν στις 6 Φεβρουαρίου από την αεροπορική τραγωδία της Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ στο Μόναχο. Το κείμενο που ακολουθεί με αφορμή τη μαύρη αυτή επέτειο, γράφτηκε πριν από σχεδόν 28 χρόνια από τον αείμνηστο Άγγλο δημοσιογράφο Geoffrey Green, ο οποίος υπήρξε για χρόνια επικεφαλής του αθλητικού τμήματος των «Times» και είχε παρακολουθήσει από κοντά τις προσπάθειες των παικτών του Μπιάσμι στο Κύπελλο Πρωταθλητριών εκείνη την σεζόν. «Η ζωή είναι τελικά ζητήμα τύχης... Αν τα ζάρια είχαν έρθει διαφορετικά, θα ήμουν και εγώ εκεί, ανάμεσα στα συντρίμια, στο αεροδρόμιο του Μόναχου... Δεν μπορεί, δεν είναι δυνατόν, σκέφτομαι μερικές φορές... Ξυπνάω μερικά βράδια και νομίζω πως όλα είναι ένας εφιάλτης... Ναι, θα ανοίξω την ατζέντα και θα πάρω ένα τηλέφωνο στον Τόμι Τέιλορ και θα του ζητήσω εκείνη τη συνέντευξη που μου έχει υποσχεθεί... Η μάλλον όχι, θα τηλεφωνήσω στον πιστρικά, τον Ντάνκαν Έντουαρτς, που με τις απίστευτες επινοήσεις του δεν δείχνει για 20 χρονών μέσα στο γήπεδο...

Μετά, συνειδητοποιώ την σκληρή πραγματικότητα. Εκείνη η καταραμένη νύχτα δεν ήταν όνειρο, ούτε εφιάλτης. Ήταν απλά μια αληθινή σκηνή αυτού του έργου που παίζουμε όλοι χωρίς να ξέρουμε το σενάριο. Η ζωή, επιμένω, είναι θέμα τύχης... Και το μυαλό μου ξαναγυρίζει, όσα χρόνια και αν πέρασαν, πάντα σε εκείνο το τριήμερο, που άρχισε για μένα, με μια ζαριά της τύχης, που για μια στιγμή μου φαινόταν εξαιρετικά κακή... Είχα οριστεί από τους «Times» να ακολουθήσω την αποστολή της Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ, στον εκτός έδρας αγώνα του Βελιγράδι με τον Ερυθρό Αστέρα. Ήδη την ίδια σεζόν, 1957-58, είχα πάει με τους εκπληκτικούς «μπέμπη-

Geoffrey Green

«Η νύχτα που έχασα τους φίλους μου και ένα κομμάτι από τη ζωή μου»

δες» του Μπιάσμι, τόσο στην Ιρλανδία για το 6-0 επί της Σάμροκ Ρόβερς, όσο και στην Πράγα για τον τυπικό αγώνα με την Ντούκλα. Το 3-

Κυπέλλου του 1958». Σπουδαία αποστολή, ξανασκέφτηκα... Τέλος πάντων. Γυρίζοντας σπίτι, αργά το βράδυ της 5ης Φεβρουαρίου, οδηγώντας

καλώ... Το αεροπλάνο έπεσε, δεν ξέρουμε τίποτα άλλο». Σοκ. Έπεσε; Το ακουστικό μου είχε φύγει από τα χέρια. Την ώρα που πετούσα κάποια

εμένα... Μπαίνοντας στο γραφείο, αυτή ήταν και η πρώτη ερώτησή: «Ο Ντον ζει;». «Μάλλον δεν έζησε κανείς...» Θεέ μου, δεν είναι δυνατόν... Η τη-



Ο του πρώτου ματς δεν είχε δώσει περιθώρια στους Τσέους και η ήττα με 1-0 απλώς μας είχε περιορίσει την κατανάλωση... σαμπάνιας στην επιστροφή. Όταν χτύπησε το τηλέφωνο, ετοιμάζα τη βαλίτσα. Ήταν ο αρχισυντάκτης μου. «Τζεφ, δεν θα πας στο Βελιγράδι, θα μας καλύψει εκεί ο Ντον Ντέιβις. Σε στέλνω στο Κάρντιφ για το ματς της Ουαλίας με το Ισραήλ. Δεν δέχομαι αντιρρήσεις... Ο ήχος του τηλεφώνου που έκλεινε μου έκοψε τα πόδια. Ο Ντον Ντέιβις δούλευε και στην εφημερίδα του Μάντσεστερ, την τοπική «Guardian». «Τον τυχεράκι, θα πάει στο καλό ματς και εγώ θα τρέχω στην αγγαρεία... Ουαλία-Ισραήλ για τα προκριματικά του Παγκοσμίου

άνοιξα το ραδιόφωνο ψάχνοντας τις ειδήσεις. Ναι, η Γιουνάιτεντ, το είχε καταφέρει, 3-3 μέσα στο Βελιγράδι. Επόμενος σταθμός θα ήταν η Μαδρίτη, το Μιλάνο, ποιος ξέρει... Ωραία... Η νύχτα αυτή, η κλασική βρετανική νύχτα, με τη βροχή να πέφτει ασταμάτητη, έπαιρνε διαφορετική μορφή... Πιο συμπαθητική, πιο όμορφη... Πού να ήξερα τι θα ακολουθούσε.

Μπήκα στο σπίτι, έκανα ένα ζεστό μπάνιο, έφτιαξα τσάι, πήρα στα χέρια μου ένα βιβλίο, αλλά λύγισαν τα βλέφαρα σύντομα... Όταν άκουσα το τηλέφωνο να χτυπάει ήταν πέντε το πρωί. «Ποιος διάολος...» σκέφτηκα... Το σήκωσα και η φωνή του αρχισυντάκτη μου ήταν αγνώριστη. «Τζεφ, έλα αμέσως σε παρα-

ρούχα επάνω μου, το τηλέφωνο ξαναχτύπησε. Ο ξάδερφος μου, ο Τζον Γκριν από το BBC, άφησε έναν αναστεναγμό ανακούφισης όταν σήκωσα το ακουστικό: «Τζεφ, ζεις, δόξα τω Θεώ». Ο Τζον δεν ήξερε αν είχα πάει τελικά στο Βελιγράδι και μου αποκάλυψε πως τηλεφώνησε απλά από κεκτημένη ταχύτητα, χωρίς να πολυπιστεύει πως δεν είχα ακολουθήσει την αποστολή. Τον ρώτησα αν ξέρει τι συνέβη, αλλά και το BBC είχε ελάχιστες πληροφορίες. «Το αεροπλάνο, κάνοντας ανεφοδιασμό στο Μόναχο, συνετρίβη στην απογείωση... Δεν ξέρουμε τίποτα άλλο».

Οδηγώντας προς τα γραφεία των «Times» η πρώτη μου σκέψη ήταν αν ζει ο άνθρωπος που πήγε αντί για

λεόραση του BBC ένα έκτακτο δελτίο. Χωρίς, όμως, να μας πει τίποτα καινούργιο. Το ραδιόφωνο μετέδιδε κάθε δέκα λεπτά την είδηση, χωρίς να αναφέρει και αυτό κάτι συγκεκριμένο. Σήμερα, τόσα χρόνια μετά, φαίνεται τραγελαφικό να περνούν οκτώ ώρες μέχρι να αποσαφηνισθεί, τι έγινε, ποιοι πέθαναν, γιατί... Κυρίως γιατί... Τότε όμως τα μέσα ήταν σχεδόν πρωτόγονα. Πήρα τηλέφωνο το Γουόλτερ Γουίντερμποτομ, τον μάνατζερ τότε της εθνικής Αγγλίας. Και αυτός είχε τις ίδιες απορίες... Και πρώτο όνομα που ρώτησε αν ζει ήταν το αγαπημένο του παιδί, ο Ντάνκαν Έντουαρτς. Σε ηλικία 17 ετών τον είχε κάνει διεθνή και στα τρία χρόνια που είχαν περάσει, γύρω από αυτόν και τους Μπερν, Τέιλορ και Πέγκ είχε χτίσει την εθνική που θα πήγαινε το καλοκαίρι στην Σουηδία για το Παγκόσμιο Κύπελλο... Εκείνη τη στιγμή δεν ήξερε πως και οι τέσσερις είχαν χάσει κάτι παραπάνω από ένα Παγκόσμιο Κύπελλο... Την ίδια τους τη ζωή... Κατά τις έξι το απόγευμα, η ομίχλη είχε σκεπάσει την Αγγλία και δεν πρέπει να υπήρχε ούτε ένας άνθρωπος στο νησί που να μην είχε πληροφορηθεί την σκληρή είδηση. Έχοντας ξεκινήσει από το Λονδίνο κατά τις δύο, χρειάστηκα περίπου τέσσερις ώρες, λόγω του καιρού για να φτάσω στο Μάντσεστερ. Ο πρώτος που είδα στην είσοδο του «Ολντ Τράφορντ» ήταν ο βοηθός του Μπιάσμι, ο Τζιμ Μέρφι, που επειδή ήταν και μάνατζερ της εθνικής Ουαλίας είχε, όπως και εγώ γλιτώσει το ταξίδι στο Βελιγράδι για εκείνο το ματς με το Ισραήλ. «Τζεφ, δεν μπορεί να έχει συμβεί» ήταν τα λόγια του και έπεσε στην αγκαλιά μου. Τα μάτια του ήταν γεμάτα δάκρυα και είχε πει πολύ. Προχώρησα προς τη γραμματεία... Οι δυο κοπέλες, η Τζιν και η Λόρα, που πάντα με το χαμόγελο εξυπηρετούσαν τους ανθρώπους του Τύπου, ήταν εκεί, αλλά αυτή τη φορά ήταν αγνώριστες. Το πρόσωπο τους ήταν κάτασπρο, ψεύτικο σαν μάσκα. Η Τζιν με κοίταξε και σαν να περίμενε από

εμένα ένα θαύμα, ρώτησε αν ζούσε ο Λίαμ Γουέλαν ή αλλιώς ο «Μπιλ», όπως τον λέγαμε όλοι. Η σχέση τους ήταν κοινό μυστικό σε όλους μας και περιμέναμε κάποια μέρα να ανακινώσουν τον αρραβώνα τους. Δεν ήξερα τι να τους πω, προτίμησα ένα ψέμα, τι σημασία είχε; «Τζιν, μάλλον κάποιοι έχουν ζήσει...» Ας περιμένουμε και ας προσευχηθούμε.

Κατά τις εννιά, οι πληροφορίες ήταν πλέον συγκεκριμένες... Κάτσαμε όλοι στην αίθουσα Τύπου, ενώ η τηλεόραση μετέδιδε από το Μόναχο πληροφορίες...

Το αεροπλάνο στην τρίτη του προσπάθεια, είχε λυγίσει από το συσσωρευμένο πάγο στα φτερά. Δεν πήρε ύψος και χτύπησε σ' ένα σπίτι στην άκρη του αεροδιαδρόμου, στη συνέχεια συνετρίβη και πήρε φωτιά. Οι νεκροί ήταν πολλοί, ανάμεσα τους ο Τέιλορ, ο Πέγκ, ο Μπερν, ο «Μπιλ» Γουέλαν, ο Μπεντ, ο Κολμαν, ο Τζόουνς... Όλη σχεδόν η βασική εντεκάδα. Ακόμα εννιά δημοσιογράφοι, ανάμεσα τους ο άνθρωπος που με είχε αντικαταστήσει, ο Ντον Ντέιβις, αλλά και άλλος ένας φίλος, ο Φρανκ Σουίφτ, παλιός γκολκίπερ της Μάντσεστερ Σίτι που δούλευε για τη «News of the World». Επίσης νεκροί ήταν άλλοι επτά άνθρωποι, ενώ το παιδί-θαύμα, ο Ντάνκαν Έντουαρτς, ήταν σε κώμα... Δύο εβδομάδες μετά θα πέθαινε κι αυτός.

Υπήρχαν και επιζώντες, όπως ο μάνατζερ Μπιάσμι, ο Μπόμπι Τσάρλτον, ο Μπίλι Φούλκς, ο Χάρι Γκρέγκ, ο Ντένις Βάουλετ, ο Ρεϊ Γούντ...

Σε κρίσιμη κατάσταση όλοι, αλλά ευτυχώς, όπως και τελικά ευτυχώς επέζησαν.

Η πιο μαύρη μέρα στην ιστορία του βρετανικού αθλητισμού ήταν αυτή. Ακόμη και σήμερα που έχουν μεσολαβήσει τραγωδίες όπως αυτή του Χέιζελ, του Μπράντφορντ, του Μπέρντον Παρκ και του Αϊμπροξ, με πιο πολλά θύματα από το δυστύχημα του Μόναχου, αυτή η νύχτα της 6ης Φεβρουαρίου του '58 μένει ως η πιο εφιαλτική. Είναι η αδικία της ζωής, αλλά το αεροπλάνο εκεί μετέφερε «επώνυμους», ολόκληρη ομάδα, ενώ τα άλλα γεγονότα είχαν θύματα «ανώνυμα»... Σκληρή που είναι η ζωή!

Φεύγοντας εκείνο το βράδυ από το «Ολντ Τράφορντ» για το ξενοδοχείο μου, παρακολούθουσα πως δεν υπήρχε ψυχή στο δρόμο. Κανείς. Όλοι είχαν κλειστεί στα σπίτια, με τα ραδιόφωνα και τις τηλεοράσεις ανοιχτές, περιμένοντας κάποια πληροφορία, με την ελπίδα πως κάποιος θα ενημέρωνε πως όλα ήταν ένα κακό όνειρο...

Έφτασα στο ξενοδοχείο, μπήκα στο δωμάτιο, γέμισα ένα μπανιέρα. Πήγα να ανάψω ένα τσιγάρο. Και τότε μου έπεσε από τα χέρια το πακέτο. Στην πίσω πλευρά είχε μια φωτογραφία, του Τόμι Τέιλορ. Ήταν η εποχή που τα τσιγάρα και οι μπίρες είχαν αρχίσει να... λατρεύουν το ποδόσφαιρο. Ξάπλωσα και προσπάθησα να κοιμηθώ. Ήταν αδύνατο... Το μόνο που θυμάμαι είναι πως έκλαψα, έκλαψα πολύ... Είχα χάσει τους καλύτερους του Τύπου, ένα κομμάτι από τη ζωή μου. Και όμως ήμουν τυχερός. Γιατί είχα γλιτώσει, από μια ζαριά της μοίρας, την ίδια μου τη ζωή....»



S. Aspris and Son

Wines, Beer & Spirits Merchants



**ΧΡΟΝΙΑ ΠΡΟΣΦΟΡΑΣ
ΣΤΗΝ ΠΑΡΟΙΚΙΑ ΜΑΣ**

ΔΙΑΘΕΤΟΥΜΕ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΚΕΟ

Ειδικοί για

Off-Licences, Γάμους, Πάρτυ, Εστιατόρια, Clubs.

- Διαθέτουμε όλα τα προϊόντα μας σε πολύ χαμηλές τιμές.
- Καταπληκτικά **ΧΑΛΛΟΥΜΙΑ ΣΤΕΦΑΝΗ**
- Εξαιρετικό **EXTRA VIRGIN ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ** (Ελληνικό και Κυπριακό) και ελιές, εισαγόμενες κατ' ευθεία από Κύπρο.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΑΙ ΚΥΠΡΙΑΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ
σε πολύ χαμηλές τιμές

**Κρασιά, Μπύρες, Χυμούς και το καλύτερο
κωνευτικό νερό ST. NICHOLAS**

47 TURNPIKE LANE, N8 TEL: 020 8340 7899 - ΧΟΝΔΡΙΚΕΣ & ΛΙΑΝΙΚΕΣ ΠΩΛΗΣΕΙΣ

19 FERDINAND STREET, NW1 TEL: 020 7485 9733/0563 - ΧΟΝΔΡΙΚΕΣ ΠΩΛΗΣΕΙΣ

Website: www.aspris.co.uk



Πρωτοχρονιάτικο Γεύμα Συνταξιούχων και Ηλικιωμένων στο Harrow

Η Κοινότητα Αγ. Παντελεήμονος Harrow και Περιχώρων (ΒΔ Λονδίνου), οργανώνει στις αρχές κάθε νέου χρόνου Πρωτοχρονιάτικο Γεύμα Συνταξιούχων και Ηλικιωμένων.

Το Γεύμα αυτό αποτελεί γενναιοδωρη προσφορά του Ευεργέτη της Κοινότητας κ. Ανδρέα Γεωργιάδη και της οικογενείας του.

Φέτος, πραγματοποιήθηκε την Κυριακή 24 Ιανουαρίου στην Κοινοτική Αίθουσα και έλαβαν μέρος 120 άτομα.

Αξίζει να σημειωθεί ότι στην ετοιμασία της Αίθουσας και του Γεύματος συνέβαλαν και τα μέλη της Βοηθητικής Αδελφότητας Κυριών & Δεσποινίδων «Η Αγία Αγάθη», με προεξάρχουσα την Πρόεδρο κα. Αλεξάνδρα Κωνσταντίνου, καθώς και άλλα μέλη της Κοινότητας.

Ο Ιερέας της Κοινότητας Πρωτοπρ. Αναστάσιος Δ. Σαλαπάτας, μετά το γεύμα, τέλεσε την παραδοσιακή Κοπή της Βασιλόπιτας και μοίρασε σε όλους από ένα κομμάτι. Ειδική αναφορά έκανε στην γηραιότερη συνδαιτυμόνα, κα. Άννα Φώτη, η οποία διανύει το 95ο έτος της ηλικίας της.

Καλεσμένοι στο γεύμα ήταν ο Δήμαρχος του Harrow, Cllr. Krishna Suresh με τη σύζυγό του, και ο τοπικός Άγγλος Βου-



λευτής Rt. Hon. Bob Blackman. Και οι δύο απηύθυναν εγκάρδιο χαιρετισμό και ευχές στους συνδαιτυμόνες.

Ο Βουλευτής μάλιστα, δήλωσε σαφώς τη σταθερή προσήλωσή του στη δίκαιη επίλυση του Κυπριακού προβλήματος, επιστημαίνοντας πως υποστηρίζει σταθερά την άμεση επιστροφή της Αμμοχώστου στους νόμιμους κατοίκους της κι επίσης υποστηρίζει πάντα τις επίσημες

και δίκαιες θέσεις της Κυπριακής Δημοκρατίας σε κάθε σχετική συζήτηση που πραγματοποιείται στο Βρετανικό Κοινοβούλιο.

Τέλος, Πρόεδρος της Κοινότητας Δρ. Σεραφείμ Κυριακίδης καλωσόρισε τους προσκεκλημένους και ευχήθηκε στους ηλικιωμένους να έχουν καλή κι ευλογημένη χρονιά, γεμάτη υγεία και γαλήνη.

Οι πνευματικοί άνθρωποι να οργανωθούν κι αναλάβουν δράση



Του ΜΙΧΑΛΑΚΗ Δ. ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗ

Ο άνθρωπος είναι ένα ανεξάρτητο και αυτεξούσιο άτομο, αλλά, ταυτόχρονα, αποτελεί μέλος της κοινωνίας μέσα στην οποία ζει και απολαμβάνει τ' αγαθά της συνύπαρξης και συμβίωσης. Γι αυτό επωμίζεται σοβαρές κοινωνικές υποχρεώσεις και καθήκοντα, να ενεργεί μέσα σε ορισμένα πλαίσια των παραδοσιακών ηθικών αρχών και αξιών και όχι για ατομικό συμφέρον.

Η κοινωνία μας σήμερα υποφέρει από μια πρωτόγνωρη οικονομική κρίση που προκλήθηκε από παράνομα ατομικά συμφέροντα κι ακόρεστη πλεονεξία και είναι τόσο ισχυρή, ώστε το άλλοτε Νησί των Αγίων το μετέβαλε άρδην σε Εστία Διαφθοράς. Πτωχεύσαμε όχι μόνο οικονομικά, αλλά και πνευματικά, πολιτιστικά και ηθικά. Η κοινωνία βρίθκει από αθέμιτα μέσα διαφθοράς, ευνοιοκρατία, αναξιοκρατία, ρουσφέτι, ανευθυνότητα, καταχρήσεις, διαπλοκή, φοροδιαφυγή κλπ. Αυτά παρεισέφρησαν στο τραπεζικό σύστημα και στα μαζικά μέσα ενημέρωσης και δυστυχώς ενθαρρύνονται από την ολιγωρία της Δικαιοσύνης και την ατιμωρησία.

Ορισμένοι βουλευτές, ως εντολοδόχοι του λαού, θεματοφύλακες των θεσμών και αξιών, είναι ανίκανοι να αναλάβουν θετική δράση, για το λόγο ότι η κομματική ταυτότητα τους δεσμεύει να πειθαρχούν στις κομματικές αποφάσεις και έτσι απώλεσαν την προσωπική τους ανεξαρτησία και πρωτοβουλία.

Οι Ηρακλείς που είναι σε θέση κι ικανοί να αναλάβουν αυτόν τον τιτάνιο άθλο της αναστήλωσης των θεσμών, ηθών και αξιών είναι οι πνευματικοί άνθρωποι, που είναι και ταλαντούχοι. Αυτοί είναι προικισμένοι με έμφυτο ταλέντο, το οποίο είναι χαρισμένο από το Δημιουργό, με σκοπό να το καλλιεργήσουν και όχι να το διαφυλάξουν και όπως αναφέρει ο Ευαγγελιστής, «όστις αποκρύβει το ταλάντο, απώλεσει αυτό». Ο πνευματικός άνθρωπος είναι φωτισμένος και όπως η λυχνία, δεν κρύβεται υπό τον μύδιον, αλλά τοποθετείται ψηλά στο λυχνοστάτη για να φωτίζει τούς ανθρώπους, δηλαδή αποτελεί το άλας της κοινωνίας και, "εάν το άλας μωρανθεί, εν τίνι αλισθήσεται;"

Οι πνευματικοί άνθρωποι, ως κατέχοντες εξέχουσα κοινωνική θέση και εμπλουτισμένοι με ειδικές γνώσεις κι εμπειρίες, είναι ικανοί να συμβάλουν στην καταπολέμηση της διαφθορας με ζήλο, ανιδιοτέλεια, και παρρησία κι έκαστος «εφ' ώ ετάχθη.» Σύμφωνα δε με τη ρήση του Περικλή, η συμμετοχή στα κοινά είναι χρέος του χρηστού πολίτη, εκείνος δε, που δε συμμετέχει, είναι άχρηστος.

Κατ' άρχήν, για επίτευξη της ιεράς αυτής αποστολής, ο ασφαλέστερος τρόπος είναι μέσω της οργάνωσης και πιστεύω ότι θα υπάρξει θετική ανταπόκριση ενός μικρού έστω πυρήνα από τους «αριστείς του πνεύματος», που θα συγκαλέσουν την ιδρυτική συνέλευση. Τέτοια Οργάνωση ιδρύθηκε στις αρχές της δεκαετίας 1960, με την επωνυμία «Πνευματική Στέγη» κι ανέπτυξε πλούσια δράση με μια αξιολογημένη χορωδία, υπό τη διεύθυνση του μ.Σίταρου.

Με την περιφρούρηση της Οργάνωσης, τα μέλη θα αισθάνονται απόλυτα ελεύθερα να εκφράσουν την προσωπική τους γνώμη, απαλλαγμένα από το φόβο των Ιουδαίων για αντίποινα και με το απυρόβλητο, θα ακουσιεί, απόφια, η τίμια φωνή του πολίτη, κρίνοντας κι επικρίνοντας τα κακώς έχοντα, χάριν της αναγέννησης της κοινωνίας και της σωτηρίας της πατρίδας μας!

Με κυπριακό τραπέζι το ετήσιο δείπνο των Συντηρητικών του Chipping Barnet

Το παράρτημα του Συντηρητικού κόμματος στο Chipping Barnet, κοινοβουλευτική έδρα της Υπουργού της βρετανικής κυβέρνησης για θέματα Βορείου Ιρλανδίας Theresa Villiers, διοργάνωσε πρόσφατα επίσημο δείπνο στο βόρειο Λονδίνο με φιλοξενούμενο ομιλητή τον Υπουργό Επιχειρήσεων Sajid Javid.

Στο τιμητικό δείπνο παρέστησαν και βρετανοκύπριοι υποστηρικτές της κ. Villiers η οποία με έκδηλη χαρά συστήνοντας τους στον φιλοξενούμενο Υπουργό χαρακτήρισε το τραπέζι τους ως το «τραπέζι της Κύπρου».

Παρόντες ήταν ο φωτογράφος Δώρος Παρτασίδης μετά της συζύγου του Βέρας, ο διευθυντής του LGR Γιαννάκης Κυριακίδης, ο πρώην δημοτικός σύμβουλος Πάρις Ευαγγέλου, ο Αντιπρόεδρος του Συνδέσμου Αμμοχώστου Αντώνης Σαββίδης μετά της συζύγου του και ο πρώην Δήμαρχος του Barnet Ανδρέας Ταμπουρίδης με την σύζυγο του Ιωάννα.

Ο Βρετανός Υπουργός έδειξε ιδιαίτερο ενδιαφέρον με ερωτήσεις στους προσκεκλημένους συμπατριώτες για την ομο-



Ο κ. Παρτασίδης παραδίδει τα βιβλία στον Υπουργό πλαισιωμένους από αριστερά, τον κ. Ευαγγέλου, τον κ. Ταμπουρίδη, την κ. Villiers, τον κ. Κυριακίδη, την Πρόεδρο του Συνδέσμου Συντηρητικών του Chipping Barnet Fiona Bulmer και τον κ. Σαββίδη.

γένεια και το κυπριακό.

Οι ομογενείς προσέφεραν στον κ. Javid δύο βιβλία. Το ένα αφορά την βιογραφία του μακαριστού συμπατριώτη Κυριάκου Μούσκα απο την κατεχόμενη Αμμόχωστο, μετανάστη κατά την δεκαετία του 1930 και ουσιαστικά η δική του ιστορία εί-

ναι και ιστορία κάθε Κύπριου μετανάστη. Το δεύτερο βιβλίο σχετίζεται με τον γνωστό διπλωμάτη Sir David Hunt, τιτλοφορείται "A Military and a Soldier" και εξέδωσε η Κύπρια σύζυγος του Ηρώ Hunt του γένους Λεβέντη από το κατεχόμενο χωριό Πέτρα.



MONDIAL FORWARDING LTD

- ESTABLISHED IN 1974 -

SPECIALIST EXPRESS GROUPAGE OPERATORS TO GREECE & CYPRUS

ΕΛΛΑΔΑ:

- Καθημερινές αναχωρήσεις για Αθήνα και Θεσσαλονίκη.
- Διάρκεια μεταφοράς 5-7 ημέρες.
- Παραλαμβάνουμε από σπίτι, πακετάρουμε, ασφαλίζουμε και παραδίδουμε στον προορισμό του.
- Τα φορτωτικά έξοδα μπορούν να πληρωθούν στην Αγγλία ή και στην Ελλάδα.
- Για τιμές ολόκληρου φορτίου για ο,πουδήποτε στην Ελλάδα, αποταθείτε κοντά μας.



ΚΥΠΡΟΣ:

- Αναχωρήσεις από Λονδίνο-Λεμεσό, δύο φορές τη βδομάδα.
- Διάρκεια μεταφοράς 7 ημέρες.
- Ειδικεύομαστε στη μεταφορά κρεμαστών φορεμάτων από εργοστάσιο σε εργοστάσιο. Επίσης, παραλαμβάνουμε, πακετάρουμε και ασφαλίζουμε προσωπικά αντικείμενα και έπιπλα.
- Για ο,τιδήποτε άλλα φορτία για την Κύπρο αποταθείτε κοντά μας.

Head Office:
46 LOCKFIELD AVE, BRIMSDOWN,
ENFIELD, MIDDLESEX EN3 7PX
TEL: 020 8805 3344 (8 Lines)
FAX: 020 8805 2299

MONDIAL FORWARDING (HELLAS) LTD
20th KLM NATIONAL ROAD
ATHENS - KORINTHOS
19200 ELEFSINA, GREECE
TEL: 0030 210 5540907 FAX: 0030 210 5561697

MONDIAL FORWARDING (HELLAS) LTD
P.O. BOX 153
57009 KALOHORI
THESSALONIKI, GREECE
TEL: 00302310 753 221/2 FAX: 00302310 753223

MONDIAL TRANSPORT Ltd
ISHIRON 24, MONOVLIKOS 2,
KATO POLEMIDHIA, LIMASSOL-CYPRUS
TEL: 00357 2 5713 386 / 7 / 9
FAX: 00357 2 5713 391

αφιέρωμα - άρθρο

Εκτενές αφιέρωμα

Ο «θαυμαστοποιός» Κύπρος Νικολαΐδης στον Guardian

Εκτενές αφιέρωμα στον Κύπριο καθηγητή, Κύπριο Νικολαΐδη και στην ανάπτυξη τεχνικής για την αντιμετώπιση της λεγόμενης Γενετικής Διαφραγματικής Ρήξης (CDH), μιας δυνητικά θανάσιμης ανωμαλίας στην ανάπτυξη του εμβρύου, φιλοξένησε προ ημερών η εφημερίδα Guardian.

Το δημοσίευμα χαρακτηρίζει τον διακεκριμένο Κύπριο καθηγητή εμβρυϊκής ιατρικής ως «θαυμαστοποιό» του βρετανικού εθνικού συστήματος υγείας NHS, το οποίο υπηρετεί επί σχεδόν 40 χρόνια.

Η συγκεκριμένη ασθένεια είναι σπάνια, καθώς επηρεάζει ένα στα 4.000 αγέννητα βρέφη. Το πρόβλημα έγκειται στην ανάπτυξη μίας τρύπας στο διάφραγμά τους, από την οποία όργανα όπως το στομάχι ή το ήπαρ μπορούν να περάσουν στη θωρακική χώρα συνθλιβοντας τους πνεύμονες και μην επιτρέποντας στο βρέφος να αναπνεύσει μετά τη γέννηση.

Η εφημερίδα παρακολου-

θεί την πραγματοποίηση της ακόμα σε δοκιμαστικό στάδιο επέμβασης που ανέπτυξε ο Κύπριος καθηγητής, με την ονομασία «εμβρυοσκοπική έμφραξη τραχείας», στο νοσοκομείο King's College του Λονδίνου. Το 1/3 των περιπτώσεων που αφορούν CDH θα μπορούσαν να ωφεληθούν από τη συγκεκριμένη επέμβαση.

Η επέμβαση συνίσταται στην εισαγωγή ενός μικροσκοπικού λάτεξ μπαλονιού μέσω του τοιχώματος της μήτρας της εγκύου στο στόμα του εμβρύου (στην 26η με 28η εβδομάδα της κύησης) και την τοποθέτησή του στην τραχεία αυτού. Στη συνέχεια το μπαλονάκι φουσκώνεται μέχρι να «σφηνωθεί» στην



τραχεία. Με τον τρόπο αυτό υποχρεώνει υγρό που διαφορετικά θα έφευγε μέσω του στόματος του εμβρύου να συσσωρευθεί στους πνεύμονές του, με αποτέλεσμα την επέκταση και ανάπτυξη τους. Το μπαλονάκι στη συνέχεια

αφαιρείται, στις 35 εβδομάδες της κύησης. Ο καθηγητής Νικολαΐδης εκτιμά ότι η τεχνική αυτή αυξάνει τις πιθανότητες επιβίωσης του βρέφους με CDH από 15-20% σε 50%.

Αφού περιγράφει στη δη-

μοσιογράφο της εφημερίδας κάθε βήμα της επέμβασης, ενώ την πραγματοποιεί σε μία έγκυο της οποίας το αγέννητο βρέφος έχει αναπτύξει CDH, ο Κύπρος Νικολαΐδης τονίζει ότι το παν είναι η έρευνα, χωρίς την οποία δεν υπάρχει πρόοδος.

Αφού το δημοσίευμα παραθέτει και άλλες πρωτοποριακές μεθόδους που έχει αναπτύξει ο Κύπριος επιστήμονας, μιλώντας επί προσωπικού ο καθηγητής Νικολαΐδης λέει ότι στις περιπτώσεις που βρέφη δεν τα καταφέρνουν και τελικά πεθαίνουν προφανώς ο ίδιος αισθάνεται πολύ άσχημα. «Δένεσαι πολύ με τους ασθενείς... Άλλες φορές προσπαθείς να καταλάβεις αν έχεις

κάνει κάτι λάθος ή αν υπάρχει κάτι που πρέπει να αλλάξεις για να βελτιώσεις την τεχνική. Και ναι, άλλες φορές γίνεσαι ο στόχος του θυμού τους, διότι αν σε βλέπουν ως θαυμαστοποιό όταν τα πράγματα δεν καταλήγουν καλώς, τότε δε σε αντιμετωπίζουν ως έναν κανονικό γιατρό που προσπάθησε. Μπορεί να γίνεις το αντίθετο του θαυμαστοποιού. Μπορεί να γίνεις ο διάβολος».

Παρά τα άγχη όλων αυτών των δεκαετιών, ο Κύπρος Νικολαΐδης δηλώνει ότι δεν μετανιώνει. «Συνολικά έχει υπάρξει ένα φανταστικό ταξίδι. Δεν υπάρχει καλύτερη ανταμοιβή στη ζωή από μια γυναίκα που έρχεται να σου δείξει το μωρό της και που στέλνει φωτογραφίες για να πει 'ευχαριστώ - αυτό το μωρό δε θα είχε γεννηθεί'. Αυτή είναι η απόλυτη ανταμοιβή», δηλώνει ο Κύπριος επιστήμονας.

Πηγή: ΚΥΠΕ/Philnews

Καρκίνος μια λέξη που δεν μας αγγίζει, μέχρι να μας ραγίσει την καρδιά. Μια λέξη γνώριμη που αν όμως δεν σου κτυπήσει την πόρτα δεν ξέρεις τι κουβαλά μαζί της. Και κουβαλάει πολλά. Φόβο, πόνο αγωνία, αβεβαιότητα για το αύριο και σενάρια, αμέτρητα σενάρια.

Ξαφνικά στο λεξιλόγιο της ζωής σου μπαίνουν λέξεις καινούριες, γνώριμες μεν, αλλά λέξεις που μέχρι πρότινος έμοιαζαν τόσο μακρινές. Γιατροί, νοσοκομεία, ογκολογικά, εξετάσεις, χημειοθεραπείες ραδιοθεραπείες. Στο πρώτο άκουσμα λυγίζει, η γη χάνεται κάτω από τα πόδια σου και ένα αναπάντητο γιατί σε βασανίζει. Γιατί σε μένα, γιατί στην μάνα μου, γιατί στον πατέρα μου, τον φίλο και αδελφό μου;

Την ίδια ώρα όμως ο καρκίνος σε αφήνει να ανακαλύψεις πόση δύναμη κρύβεις μέσα σου και μετά το πρώτο σοκ, ως δια μαγείας, στέκεσαι στα πόδια σου και λες θα παλέψω. Μπορεί να μην νικήσω αλλά αυτό τον γολγοθά εγώ θα τον ανεβώ και θα φτάσω μέχρι την κορυφή, ανεξαρτήτως αποτελέσματος. Και κάπως έτσι ξεκινάει μια άνιση μάχη, μια μάχη που περνά από διάφορα

Οι νικητές της καρδιάς μας

στάδια μέσα από την οποία επιβάλλεται να βγεις νικητής.

Λένε πως όταν κάποιος πάσχει από καρκίνο τότε η οικογένειά του και όλοι όσοι τον αγαπούν πάσχουν μαζί του. Δεν είναι εύκολο να βλέπεις τον δικό σου αδύναμο, να μπαίνονοβγαίνει σε νοσοκομεία, να είναι συνεχώς με έναν ορρό στο χέρι. Η ζωή σου αλλάζει. Αλλά ο καρκίνος έχει και μια άλλη ανεξήγητη ιδιότητα και μέσα σε αυτές τις δύσκολες ώρες σε μαθαίνει να αγαπάς και να το λες, να εκτιμάς τις μικρές καθημερινές στιγμές και να χαμογελάς. Να χαμογελάς για να παίρνει ο δικός σου δύναμη, άσχετα αν μέσα σου νιώθεις κουρέλι.

Όταν ο καρκίνος χτύπησε την πόρτα του δικού μου σπιτιού μας βρήκε όλους ενωμένους και δυνατούς. Θα νικήσει είπαμε, δεν έχει άλλη επιλογή γι' αυτό θα νικήσει. Για την οικογένειά του, τα παιδιά του και τα εγγόνια του. Και αυτό έκανε.

Άντεξε τις χημειοθεραπείες, τις ραδιοθεραπείες και στα δύσκολα βγήκε νικητής.

Σήμερα κλείνει ένας χρόνος από την μέρα που μάθαμε ότι είναι «καθαρός». Από την μέρα που με δάκρυα χαράς είπαμε «Τα καταφέραμε!»! Τα βάσανα τέλειωσαν και η ζωή μας άρχισε να επανέρχεται στους παλιούς, καλούς της ρυθμούς.

Δυστυχώς δεν κράτησε για πολύ. Ο καρκίνος επανήλθε λίγους μήνες αργότερα στη χειρότερη του μορφή. Και τότε, βλέποντας τον σε ένα κρεβάτι αδύναμο και αδυνατισμένο κατάλαβα πως είναι εγωιστικό να θέλω να τον κρατήσω κοντά μου. Για ένα χρόνο ανέβαινε χαμογελώντας τον δικό του γολγοθά και τώρα έφτασε επιτέλους στην κορυφή βρίσκοντας την λύτρωση που για μήνες αναζητούσε.

Ο καρκίνος μου πήρε ένα σημαντικό κομμάτι της ζωής μου, αλλά ταυτόχρονα μου

έμαθε πολλά. Μου έμαθε πώς να πολεμώ και πώς να μην τα παρατάω ακόμα και όταν ξέρω πως δεν υπάρχει ελπίδα. Ο τρόπος που πάλεψε και η επιμονή του να ζήσει θα είναι φάρμακός και οδηγός μιας ζωής. Μέσα από την δική του περιπέτεια, συνειδητοποίησα ότι μπορεί ο καρκίνος να σου πάρει τα πάντα αλλά την αγάπη και τις αναμνήσεις δεν μπορεί να τις σκοτώσει καμιά χημειοθεραπεία. Η φωνή του, η μορφή του, το περπάτημά του ζουν στο μυαλό και τα όνειρά μου. Γιατί συνεχίζει να μου λέει καλημέρα και καληνύκτα καθημερινά. Όχι όπως παλιά, αλλά με τον δικό του μοναδικό τρόπο.

*Με αφορμή την παγκόσμια μέρα κατά του καρκίνου (4 Φεβρουαρίου), αφιερωμένο σε σένα που για ένα χρόνο πάλεψες και κέρδισες την μάχη στις καρδιές μας και σε όλους όσους ακόμα αντιστέκονται.

* Την ίδια ώρα, στην Κύπρο του 2016, συμπατριώτισσά μας που νίκησε τον καρκίνο του στήθους απολύθηκε από τη δουλειά της αφού απουσίαζε από τα καθήκοντά της για ένα

χρόνο με άδεια ασθένειας. Δυστυχώς, απ' ότι φαίνεται, σε χαλεπούς οικονομικούς καιρούς κάποιοι ξέχασαν τι εστί

ανθρωπιά. Οι ασθενείς με καρκίνο δίνουν μία άνιση μάχη μέσα από την οποία βγαίνουν ακόμη πιο δυνατοί, ελπίζοντας για ένα καλύτερο αύριο. Ένα αύριο που κανένας εργοδότης δεν έχει το δικαίωμα να τους στερήσει.

ΕΙΣ ΜΝΗΜΗ ΤΟΥ ΙΑΚΩΒΟΥ ΠΡΟΔΡΟΜΟΥ

ΕΝΑ ΚΑΘΕ ΒΔΟΜΑΔΑ

Από το πλούσιο αρχείο του λαϊκού ποιητή της Παροικίας

Ο ΑΓΙΟΣ ΒΑΣΕΝΤΙΝΟΣ

Ήταν τζαιρός τζι' επέρασεν, του «ρόδου τζιαι του κρίνου» τωρά που είναι η γιορτή, τ' Αΐου Βαλεντίνου κάθε μιτσής, κάθε μιτσιά, με την καρκιάν καμένην έχουσιν την υπόθεσσην, σωστήν τζιαι μιλημένην τζιαι πιάννουσιν το κινητόν, πέμπουν το μήνυμάν τους να πουν το μιάλον μυστικόν, στον τζιύρην, στην μαμμάν τους... Τζι' οι σούβλες τότε άφτουσιν, τζιαι ψήννουνται καπάλιν συμπέθθεροι, συμπέθθερους, κάμνουν τους την χαλάλιν τζι' ούλλοι χαϊρεντίζουνται, τζιαι με γλυκά λοουδκια πετάσσουν σπόντες, καρτερούν, σύντομα αγγονούδκια... Τουν' την Κυριακήν πού 'ρκεται, ο Άγιος γιορτάζει καρτούες, φκιόρα τζιαι ευτζιές, σε ούλλους μας μοιράζει στην πρώτην τζιαι στη δεύτερη, τζιαι τρίτην ηλικίαν όμως εγιώνι δεν θωρώ, μιάλην την αδικίαν γιατί στην ηλικίαν σου, στήννεις τζι' εσού καρτέριν μ' επιμονήν τζι' υπομονήν, εν να βρεθεί το ταίριν... Έσειε για τον καθέναν μας, το πλάσμαν που τ' αξίζει τζιαι η καρκιά τζιαι το μυαλό, άμαν αποφασίζε ο Βαλεντίνος σίουρα, ευτζιές θα μας χαρίζε...

Head Office

Also receiving address for cars

Unit 26
RIVERWALK BUSINESS PARK
RIVERWALK ROAD (off Jeffreys Rd.)
ENFIELD EN3 7QN

- Regular Worldwide Service by Air, Sea & Road
- Excess Baggage and Household Effects
- Specialist Packing Service on & Off Site
- Storage Facilities
- Full Insurance Service - All Risk
- Door to Door Service
- Motor Vehicles, Bikes and Boats
- Commercial Cargo

THE MARKET LEADERS

andrewsshipping

& forwarding co.

THE COMPANY WITH OVER 45 YEARS
OF KNOWLEDGE AND EXPERIENCE

Telephone: 020 8805 5588

Fax: 020 8805 8855 / 020 8344 4250

sales@andrewsshipping.co.uk

www.andrewsshipping.co.uk

Receiving address for Goods

UNIT 15
RIVERWALK BUSINESS PARK
RIVERWALK ROAD
(Off Jeffreys Road)
ENFIELD EN3 7QN

- Παγκόσμια Ταχυική Εξυπηρέτηση από Αέρα, Θάλασσα και Ξηρά
- Εκτέλεση Έξτρα Αποσκευών για το Νοικοκυριό σας
- Ειδικό Πακετάρισμα στο Σπίτι σας ή οπουδήποτε αλλού
- Ειδικοί χώροι για Πακετάρισμα
- Πλήρης Ασφάλεια (All Risk)
- Εξυπηρέτηση από Πόρτα σε Πόρτα
- Αυτοκίνητα, Ποδήλατα και Πλοίαρχα
- Εμπορικό Φορτίο

Warehouses: LONDON * BIRMINGHAM * MANCHESTER * SOUTHAMPTON

(Συνέχεια από την 1η σελ.)

θα επιλυθεί το Κυπριακό» είπε, εξηγώντας ότι με αυτό τον τρόπο καθίστανται ανέφικτοι και οι στόχοι της Τουρκίας.

Είπε ότι οι θέσεις αυτές, που εκφράστηκαν από τον Τούρκο Πρόεδρο, δεν είναι νέες αλλά έχουν εκφραστεί κατ' επανάληψη, και ανέφερε ότι θα πρέπει να συνεχίσει η ε/κ πλευρά στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων να προσπαθεί να πείσει για την ορθότητα των δικών της θέσεων. «Και αν και εφόσον η Τουρκία δεν έρχεται με λογικές προσεγγίσεις σε ό,τι αφορά τη λύση του Κυπριακού, να εκτεθεί» πρόσθεσε, εξηγώντας ότι «ο πρώτος στόχος είναι η λύση, όμως υπάρχει και δεύτερος στόχος: αν δεν καταφέρουμε να πάμε στη λύση, η ευθύνη να βαρύνει ακέραια την Τουρκία».

Αναφέροντας ότι κάποια κόμματα έχουν χαράξει συγκεκριμένη στρατηγική ενόψει και των βουλευτικών εκλογών και πως είναι εμφανές ότι κάποια κόμματα ενδιαφέρονται για τα εκλογικά τους ποσοστά και όχι για το μέλλον του τόπου, είπε ότι έχουν αρχίσει εκστρατεία δυσφήμισης του ΑΚΕΛ θέλοντας να προκαλέσουν πόλωση, η οποία θα φέρει το διχασμό στην κυπριακή κοινωνία.

«Θεωρώ ότι σε τέτοιες στιγμές ο διχασμός είναι ότι χειρότερο για την κυπριακή κοινωνία» είπε, αναφέροντας ότι το ΑΚΕΛ δεν πρόκειται να ακολουθήσει αυτή τη λογική και πως θα συνεχίσει να έχει το χέρι παρατεταμένο και να λέει ότι «στην προσπάθεια για λύση στο Κυπριακό έχουν όλοι θέση, φτάνει να επιμείνουμε στο συμφωνημένο στόχο».

«Εμείς δεν πρόκειται τυχο-

Εκτεθειμένη παραμένει η Άγκυρα

διωκτικά να δεχτούμε απόψεις που λένε να εγκαταλείψουμε το συμφωνημένο στόχο γιατί είναι προδοτικός και να πουλούν φούμαρα στον κυπριακό λαό ότι θα πετύχουν κάτι καλύτερο από αυτό τον στόχο τον οποίο έχουμε τόσο μεγάλες δυσκολίες να προωθήσουμε» είπε και ανέφερε ότι το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να λέει την αλήθεια στον κυπριακό λαό όσο και αν ενοχλούνται κάποιοι.

Κάλεσε τέλος τον κυπριακό λαό να παραμείνει ενωμένος και τις ηγεσίες των πολιτικών κομμάτων να συναισθανθούν τις ευθύνες τους έναντι του τόπου.

Στο επίκεντρο η οικονομική πτυχή της λύσης, όσο ποτέ προηγουμένως, δηλώνει ο Έιντε

Τα αρνητικά μηνύματα Ερντογάν ήλθαν λίγα 24ωρα μετά τις «θετικές» εκτιμήσεις του Ειδικού Συμβούλου του ΓΓ των Ηνωμένων Εθνών για το Κυπριακό Έσπεν Μπαρθ Έιντε. Σε δηλώσεις του ύστερα από συνάντηση με τον Πρόεδρο Αναστασιάδη ο αξιωματούχος του ΟΗΕ ανέφερε ότι γίνεται μια συζήτηση πάνω στην οικονομική πτυχή της λύσης αυτό το διάστημα, όσο ποτέ προηγουμένως.

Ο κ. Έιντε, απαντώντας σε ερώτηση, είπε ότι αναζητείται ένας συνδυασμός διαφορών στοιχείων, όπως δωρητών, επενδύσεων του ιδιωτικού τομέα και μια σειρά εργαλείων και εγγυήσεων που μαζί μπορούν να χρηματοδοτήσουν μια ενδεχόμενη λύση του Κυπριακού. «Γίνεται πάνω σε αυτό, περισσότερη δουλειά από ποτέ», σημείωσε.

Αρχικά, ο κ. Έιντε είπε ότι είχε μια καλή συζήτηση με τον Πρόεδρο Αναστασιάδη και ανέφερε πως η επόμενη συνάντηση των ηγετών θα πραγματοποιηθεί το ερχόμενο Σάββατο 13 Φεβρουαρίου, ενώ χθες, όπως σημείω-

μόνο από πολιτικής άποψης, αλλά και τεχνοκρατικής, όπως είναι οι προετοιμασίες για την πλήρη εφαρμογή του κεκτημένου στο βόρειο τμήμα του νησιού.

Πρόσθεσε πως σε αυτή τη φάση δίδεται έμφαση σε κά-



σε, συναντήθηκαν οι διαπραγματευτές οι οποίοι θα έχουν ξανά συνάντηση αύριο.

Ο κ. Έιντε αναφέρθηκε στη συνάντηση των διαπραγματευτών στις Βρυξέλλες την προηγούμενη βδομάδα, χαρακτηρίζοντας την ως «ιστορική» και σημειώνοντας ότι «δεν έχει συμβεί ποτέ στο παρελθόν σε αυτή τη μορφή. Τους δέχθηκαν στο υψηλότατο επίπεδο, περιλαμβανομένου και του Προέδρου Γιούνκερ. Οι διαπραγματευτές είχαν πολύ καλές συζητήσεις μαζί, παρουσιάζοντας τις απόψεις όχι τις κάθε πλευράς αλλά τις κοινές απόψεις».

Είπε πως οι δύο διαπραγματευτές πήραν διαβεβαιώσεις για την πλήρη στήριξη της ΕΕ για τη δουλειά που επιτελείται στην Κύπρο, όχι

ποια διαδικαστικά ζητήματα, πάνω στα οποία δεν υπάρχει κατ' ανάγκη διάσταση απόψεων, και τα οποία ωστόσο πρέπει να επιλυθούν ούτως ώστε να γίνει μια καλή προετοιμασία για μια φάση κατά την οποία μια πολιτική συμφωνία μπορεί να επιτευχθεί.

Ερωτηθείς για την οικονομική πτυχή της λύσης, ο κ. Έιντε είπε ότι εξετάζεται συνδυασμός πραγμάτων, όπως εισφορές από χώρες, επενδύσεις από τον ιδιωτικό τομέα και εγγυήσεις από διάφορους χώρους που μαζί θα μπορούσαν να δημιουργήσουν την αναγκαία χρηματοδότηση για την επίλυση του Κυπριακού.

Διευκρινιστικά, σε ερώτηση αν υπάρχει κάτι χειροπιαστό, ο κ. Έιντε εξήγησε πως η διαδικασία δεν είναι σαν

να «γεμίζουμε» κάτι κάθε μέρα, αλλά θα αποτελέσει μέρος μιας συνολικής διεύθεσης. Επίσης, είπε πως υπάρχουν κεφαλαιώδη ζητήματα όπως το περιουσιακό, τα οποία οι εμπειρογνώμονες πρέπει να έχουν υπόψη ώστε να υπολογίσουν το συνολικό πακέτο της οικονομικής πτυχής.

«Στην Κύπρο μιλάτε για το κόστος της λύσης σαν και θα χάνετε χρήματα. Η πραγματικότητα είναι πως όλες οι οικονομικές μελέτες, που υποστηρίζονται ένθερμα από διεθνείς οικονομολόγους, λένε ότι εν καιρώ η λύση θα επιφέρει περισσότερο πλούτο από ό,τι η μη λύση. Έχοντας ένα ενωμένο νησί, σε ειρήνη εσωτερικά αλλά και με τους γείτονες του, θα δημιουργήσει περισσότερη ανάπτυξη, περισσότερες δουλειές, περισσότερη ευημερία. Συνεπώς, η λύση θα αποπληρωθεί από μόνη της. Το μόνο θέμα είναι ότι χρειάζονται αρχικά κεφάλαια για να γίνει η αρχική επένδυση», είπε και σημείωσε πως ακόμη και αυτά τα χρήματα της αρχικής επένδυσης είναι χρήματα που θα έρθουν στο νησί και δεν θα φύγουν από το νησί.

Είπε ακόμη ότι μια επανενωμένη Κύπρος θα προσελκύσει ιδιώτες επενδυτές, κάτι στο οποίο συμφωνούν οι δύο πλευρές.

Σε άλλη ερώτηση αν η επανενωμένη Κύπρος θα αποτελεί μετεξέλιξη της Κυπριακής Δημοκρατίας, ο κ. Εϊντε παρέπεμψε στο κοινό ανακοινωθέν της 11ης Φεβρουαρίου 2014, σημειώνοντας ότι αυτό αποτελεί τη βάση για όλες τις συζητήσεις.

Κληθείς να σχολιάσει τη δήλωση του κ. Ακιντζί για κοινή παρουσίαση των μέχρι σήμερα συγκλίσεων, ο κ. Έιντε είπε πως αυτό εναπόκειται στους δύο ηγέτες. Αν, όπως ανέφερε, συμφωνήσουν ότι πρέπει να μιλούν περισσότερο από κοινού για το τι έχουν συμφωνήσει μέχρι σήμερα, ο ίδιος θα το στηρίξει.

Συνέχισε λέγοντας ότι ο ίδιος είναι υπέρ της διαφάνειας, σημειώνοντας ωστόσο, ότι υπάρχουν θέματα στις διαπραγματεύσεις που είναι περίπλοκα και αλληλένδετα και τα οποία γίνονται αντιληπτά μόνο αν τα αντικρίσεις σε ευρύ πλαίσιο. Τέλος, είπε ότι στο πρόσφατο ψήφισμα του Συμβουλίου Ασφαλείας αναφέρεται ότι η δημόσια επικοινωνία για αυτό το ζήτημα είναι υψίστης σημασίας.

Μνημόσυνο Γρηγόρη Αυξεντίου

Ο Ελληνοκυπριακός Σύνδεσμος Εφédρων Καταδρομένων Αγγλίας (ΕΣΕΚΑ) οργανώνει το ετήσιο μνημόσυνο του Γρηγόρη Αυξεντίου, που έπεσε μαχόμενος στο κρησφύγετό του στα βουνά του Μαχαιρά στις 3

ακολουθήσει κατάθεση στεφάνων και προσφορά αναψυκτικών και ελαφρών εδεσμάτων.

Προσκαλείσθε όλοι όσοι τιμάτε τη μνήμη του θρυλικού σταυραετού του Μαχαιρά να παραστείτε στο μνημόσυ-



νο.

Παρακαλούνται ειδικά οι εκπρόσωποι εκκλησιαστικών κοινοτήτων, σχολείων, πολιτικών κομμάτων, σωματείων και οργανώσεων της Ομογένειας, που επιθυμούν να καταθέσουν στεφάνια, να επικοινωνήσουν το αργότερο μέχρι την Πέμπτη, 25 Φεβρουαρίου 2016, με τον κ. Σάββα Παυλίδη, τηλ. 07767855065 ή τον κ. Σώτο Πολιτάκη, αρ. τηλ. 07723 069 879.

Κύριος ομιλητής θα είναι ο Αναπληρωτής Υπατος Αρμοστής της Κυπριακής Δημοκρατίας στο Λονδίνο κ. Χαράλαμπος Καυκαρίδης. Θα

παρακαλούνται ειδικά οι εκπρόσωποι εκκλησιαστικών κοινοτήτων, σχολείων, πολιτικών κομμάτων, σωματείων και οργανώσεων της Ομογένειας, που επιθυμούν να καταθέσουν στεφάνια, να επικοινωνήσουν το αργότερο μέχρι την Πέμπτη, 25 Φεβρουαρίου 2016, με τον κ. Σάββα Παυλίδη, τηλ. 07767855065 ή τον κ. Σώτο Πολιτάκη, αρ. τηλ. 07723 069 879.

Διευκρινίζεται ότι ιδιαίτερες προσκλήσεις δεν θα αποσταλούν.

GOOD OPPORTUNITY FOR RESTAURANT BUSINESS IN NICOSIA

Restaurant business for sale, in the area of Engomi, Cyprus. The restaurant is currently operating as Piazza Italian and has a capacity of 140 people. The restaurant is fully equipped for all purpose restaurant/bar/cafe/catering.

The restaurant has two floors, a large basement and a verandah of approximately 500 sqm. It has parking spaces of 30 cars, unexpired rent lease and very reasonable rent.

– Price £290,000 –

For any further details please contact
+357 99625126 or zizziii@gmail.com

HOUSE FOR SALE in Protaras

Four bedroom two floor house for sale for £220,000 in the area of Ayia Triada near the beach. It has been recently redecorated, fully furnished, with a good size garden and with title deeds.

For more information please contact

+357 99625126 or zizziii@gmail.com

Wedding OneStop Co-ordinations

* We have competitive packages available and the expertise to plan your wedding, engagement or social event down to the last detail.

* Our professional team are experts in coordinating your special day.

MANY VENUES AVAILABLE – (Some examples):

London Marriott, Landmark, London Hilton, Inter-Continental, The Brewery, Renaissance, Alexandra Palace, Decorium and many others.

You are only 'One Stop' away from Your perfect day.

For more information on our competitive packages and prices please contact **TONY VOUIROS**

Tel: 020 8445 6720 Mbl: 07802 266 841

E-mail: info@onestopcoordinations.com
www.Onestopcoordinations.com

Marilyns Weddings

Luxurious Wedding Venues in London & Herts
Packages from £40* per person includes:

Venue Hire / 4 Course Meal / Drinks Package / Chair Covers / Complimentary Bridal Suite



Venues: London Marriott, Chelsea Harbour, Jumeirah, Sheraton Skyline, Inter-Continental & many others.

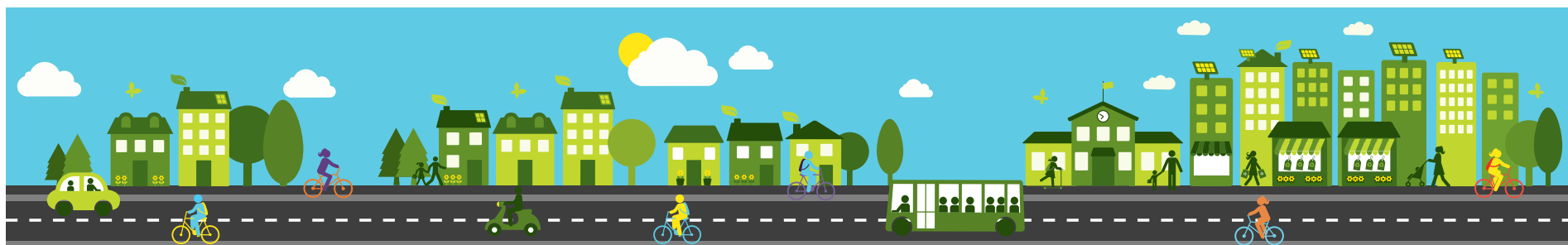
*Promotional offer subject to availability. Terms apply.

Visit www.marilynsweddings.co.uk or call 020 7112 8780

DJ MELODY
THE COMPLETE LIVE ENTERTAINER
• MIX OF GREEK, ENGLISH, SPANISH & ARABIC MUSIC •
• WITH LIVE KEYBOARDS & VOCALS •
FOR EVERY OCCASION & ALL AGES
CONTACT CHRIS ON:
Tel: 07956 549 564
E-Mail: djmelodylive@yahoo.co.uk

NoLimitEvents.co.uk
DJING, ENTERTAINMENT, VENUE FINDING, SOUND & LIGHTING FOR ANY AND EVERY OCCASION
Birthdays - Christenings
Engagements - Weddings
Corporate and much more
WIRELESS UPLIGHTING NOW AVAILABLE
Andreas Nicolaou
Email: nolimitevents@hotmail.co.uk
Call: 07946 179792
FB: nolimitevents

cycleenfield



Δεν είναι μόνο για τους ποδηλατόδρομους...

Αφορά αυτό που έχετε να πείτε

Για περισσότερες πληροφορίες: www.cycleenfield.co.uk

Η Συμβουλευτική Έκθεση στο A1010 South Hertford Road (Lincoln Road προς Fairfield Road) έχει ήδη ξεκινήσει και θα ολοκληρωθεί την **Κυριακή 20 Μαρτίου 2016**. Συμμετέχετε στην έκθεση και πείτε μας την άποψή σας

CycleEnfield @cycleenfield

www.cycleenfield.co.uk



Η ανακύκλωση είναι εύκολη

Όλοι μπορούμε
να
ανακυκλωθούμε



recycle
for Enfield

Για περισσότερες πληροφορίες κοιτάξτε στην ιστοσελίδα μας για το «recycling»

www.enfield.gov.uk



TV MAGICBOX(HD)

- | | | |
|--------------------------------------|---------------|----------------|
| 1) SKY SPORTS | 4) FOX SPORTS | 7) OSN SORTS |
| 2) BT SPORTS | 5) BEIN SORTS | 8) SKY ITALIA |
| 3) OTE SPORTS | 6) BOXNATION | 9) SKY GERMANY |
| SKY MOVIES OTE CINEMA DISNEY CHANNEL | | |

!!!CALL NOW!!!

ALL CYPRIOT AND GREEK CHANNELS LIVE!

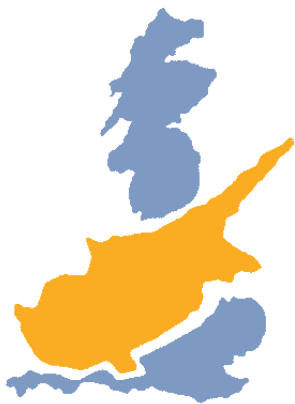
ALL THE LATEST HOLLYWOOD FILMS HD RESOLUTION

- | | |
|-------------------------|----------------------|
| 10) ANIMAL CHANNELS | 14) ADULT CHANNELS |
| 11) DISCOVERY CHANNELS | 15) ASIAN CHANNELS |
| 12) UK FOOTBALL MATCHES | 16) TURKISH CHANNELS |
| 13) MUSIC CHANNELS | 17) NEWS CHANNELS |

ALL 3 O'CLOCK KICK OFF HD

call: 07901752074

YIANNIS IOANNOU



Support our island

Buy Cypriot products

Travel to Cyprus

Erdogan requests not to return occupied Morphou to its legal owners

Under the title "Stand tall, do not step back", Turkish daily Milliyet newspaper reports that Turkish President Recep Tayyip Erdogan has said to the Turkish Cypriot delegation headed by the "parliament's speaker", Sibel Siber, that he closely follows the negotiations held in Cyprus.

"Stand tall in Cyprus, do not step back", noted Erdogan addressing the Turkish Cypriot delegation according to Milliyet's information.

The Turkish President is also quoted as saying that "the EU's promises should not be trusted."

Erdogan has reportedly emphasized that no step back should be made from the Annan Plan, which had been rejected because of the Greek Cypriots' "no" vote in 2004 and argued that "making a step back would be wrong."

Referring to occupied Morphou which would be returned to its legal Greek Cypriot owners according to the provisions of the Annan Plan, Erdogan has reportedly said: "Morphou should not be given to the Greek Cypriots. Because the Annan Plan



Erdogan has reportedly asked Siber not to return occupied Morphou to its legal owners and give the regime's "citizenship" to 10,000 settlers

has not been accepted, the things happened there are not valid."

Erdogan also drew attention to what Milliyet describes as "the problem of approximately 10,000 citizens of the Republic of Turkey", who had acquired the right of becoming "citizens of the illegal so-called TRNC", but have not been granted the "citizenship" yet.

He reportedly said to the Turkish Cypriot delegation: "Why don't you give the citizenships? A step should be taken on this issue."

The delegation said that "a legal preparation is being made for the citizenships",

but Erdogan replied: "We as Turkey accepted to the country 2.5 million people from Syria. Why don't you make citizens? Why are you afraid of the citizenship?"

Erdogan has also drawn attention to the slow tempo of the reforms carried out in the occupied area of Cyprus and added that "the necessary steps for people's prosperity should be taken."

According to the paper, complaints on the issue of the "citizenship" were also expressed by Prime Minister Ahmet Davutoglu, who also met with Siber's delegation. When a self-styled deputy in Siber's delegation told him

that "the EU and the Greek Cypriots oppose to the citizenships", Davutoglu has reportedly replied that "this cannot happen by looking at the others."

Referring to the issue of granting "citizenship" to Turkish businessmen, Davutoglu said: "You are a small state, open your doors."

As regards the Cyprus talks, Davutoglu has reportedly described as "important" the territory issue and noted that Ankara is not positive to "putting a limit on the citizenships."

Siber has reportedly explained that "there is a climate of optimism in the negotiations."

According to the paper, persons who have been working for five years with a work "permit" in the occupied area of Cyprus are acquiring the right of becoming "citizens" of the regime. However, the current self-styled government is granting "citizenship" to those who have worked for twelve years with a "permit" and if a "draft-law" which is now being examined by the relevant "parliamentary committee" is adopted, this period will be extended to fifteen years.

Cyprus, Greece, Israel promoting trilateral cooperation



Cyprus, Greece and Israel aim to engage their diaspora, in the framework of their trilateral cooperation scheme, in order to promote both common interests as well as their respective national causes by influencing decision-making centers in the US and Europe.

The aim is to organize a regional conference with the participation of members from the diaspora as well as officials from the three countries. According to Fotis Fotiou, the Presidential Commissioner for Humanitarian Issues and Overseas Cypriots, this is the first such conference and will be held in Nicosia, probably next May or September.

The aim is to sign a Memorandum of Understanding (MoU) concerning the cooperation of diaspora organisations in countries like the UK, where the Jewish lobby has an important presence.

The issue has been already discussed with the Greek Deputy Foreign Minister Ioannis Amanatidis, while Fotiou will be traveling to Israel soon for further consultations.

The Presidential Commissioner met on Tuesday morning, in Nicosia, with Avital Leibovich, the American Jewish Committee (AJC) Director in Jerusalem, where a "first decision" has been taken concerning the regional conference.

Speaking after the meeting, Leibovich said that "there is a great window of opportunity to continue and strengthen relations between Cyprus and Israel".

"In a changing Middle East we need to strengthen this bond," she added.

According to Leibovich, "the trilateral meeting and the bilateral meetings that took place just a few weeks ago are just a sign of the strengthened relations between the two countries".

"In a changing Middle East we need to strengthen this bond," the AJC Director said.

On his part, Fotiou noted that the aim of engaging the diaspora of the respective countries is to promote common interests, cooperate on security issues and on stability and peace in the region.

Asked on the expectations from such a regional conference, he said that "the aim is to sign an MoU" in order to enhance cooperation among organized groups.

He said that such cooperation already exists in countries like the United States and the aim was to "have the same (cooperation) elsewhere", like in Europe and in countries such as the United Kingdom, with significant Jewish presence.

Through this cooperation, the three countries will be able to promote common interests, which emerge from their trilateral cooperation, as well as highlight the role of Cyprus, Greece and Israel in the stability of the region.

Fotiou also spoke about mutual support for promoting national causes, and in the case of Nicosia, the Cyprus problem.

The Presidential Commissioner said finally that the existing annual conference of Overseas Cypriots will continue to take place, he noted however that a series of innovations will be introduced.

According to Fotiou, the date will change from end of August to the end of July, while a series of sessions will be added, to diversify its thematic.

The first Cyprus-Greece-Israel tripartite meeting was held in Nicosia, on January 28, 2016, with the three governments adopting a joint concerning their cooperation in a number of fields, including the economy, energy and tourism, among others.

President appeals to people to provide information on missing persons

President of the Republic Nicos Anastasiades has appealed to people to provide any information they may have on the fate of missing persons.

In a post on Facebook, the President said that "time is the worst enemy for the relatives of the missing persons since one by one passes away without knowing what has happened to their loved ones".

"I appeal to anyone who has any information which could



help clarify the fate of even one missing person not to hesitate,

but to come forward and provide this information, with

complete anonymity",

President Anastasiades added.

Since the Turkish invasion and occupation of Cyprus' northern third in 1974, the fate of hundreds of people remains unknown.

A Committee on Missing Persons was established, upon agreement between the leaders of the two communities, with the scope of exhuming, identifying and returning the remains of missing persons to their relatives.

"Quiet and humble" UK Greek Cypriot named as ISIS accomplice of 'Jihadi John'

A second member of the notorious ISIS execution cell once headed by 'Jihadi John' has been unmasked as a "quiet and humble" football fan from west London.

Thirty-two-year-old Alexandra Kotey, who is half Greek Cypriot, has been identified by British and American intelligence services as one of four ISIS guards, collectively known as the "Beatles", who are responsible for beheading 27 hostages. The guards were given their nickname by hostages because of their British accents.

It can be revealed that Kotey travelled to the Middle East alongside three other known extremists on a controversial aid convoy to Gaza organised by the London mayoral candidate George Galloway in 2009 – and friends in west London have not heard from him since.

He is the second member of the cell to be identified, after 'Jihadi John' was exposed as west Londoner Mohammed Emwazi, who was killed by a US drone strike in November. The other members of the cell, nicknamed "Ringo", "George", and "Paul", remain among the world's most wanted men and are being hunted by intelligence and security services on both sides of the Atlantic.

A US intelligence official confirmed that



Kotey had travelled to Syria and said his role in the taking of Western hostages was being investigated.

It is not clear whether Kotey is the guard nicknamed "Ringo", who has previously posted online about growing up in west London's Shepherd's Bush area, or "George", identified by some hostages as a senior figure in the group. There are

understood to be discrepancies in the accounts of freed hostages as to which guard had which nickname.

Alexandra Amon Kotey – known as Alexe to his friends – was born on 13 December 1983 to a Greek Cypriot mother who worked as a printing machinist and a father who hailed from a long line of Ghanaian dress cutters. He grew up in Shepherd's Bush – just under two miles away from Emwazi – and was an avid supporter of Queens Park Rangers Football Club.

Kotey's mother was just 17 when the couple married, and gave birth to his older brother two months later. Kotey followed four years after that, but the family was struck by tragedy just before his third birthday when his 28-year-old father died of multiple injuries.

Raised a Greek Orthodox Christian, Kotey is said to have converted to Islam, grown a beard, and begun dressing in robes in his early twenties, after falling in love with a Muslim woman. He left two young children in Britain.

His family said they had not seen him "for a number of years" and were "deeply distressed" at the news that he had been identified as an ISIS guard in a statement released shortly after the story was published.

Federation President meets Labour Leader



The President of the National Federation of Cypriots, Christos Karaolis and local constituent Michael Yiacomou, met with the Leader of the Labour Party, Jeremy Corbyn, at a constituency event in Islington.

Mr Karaolis raised the issue of the ongoing negotiations in Cyprus with Mr Corbyn who said that his longstanding pro-Cypriot views remain unchanged. He reiterated his support for a peaceful solution to the Cyprus issue that respected human right and reunited the island.

Throughout the years, Mr Corbyn has been a strong advocate of the Cyprus cause. He was a vocal voice in Parliament against the recognition of the UDI in 1983 and throughout the years has raised Parliamentary questions about Turkey's invasion of Cyprus.

Joan Ryan MP raises serious concerns with A&E waiting times at Enfield hospitals

Rt. Hon Joan Ryan MP has called for an "early debate on the Government's mismanagement of the NHS", given thousands of patients attending Accident and Emergency departments serving Enfield have to wait four or more hours to be seen.

Speaking during Business of the House Questions, in Parliament on Thursday 4th February, Ms Ryan said that the closure of A&E at Chase Farm Hospital in 2013 and the resulting pressures placed upon local hospitals with casualty departments – Barnet Hospital and North Middlesex University Hospital –

meant people in Enfield were "being badly let down when they arrive at A&E in need of treatment."

In the three months to November 2015 – the last date from which A&E Attendances and Emergency Admissions figures are available – both the Royal Free London Trust (which includes Barnet Hospital) and North Middlesex University Hospital Trust missed the 95% NHS target for patients being treated or admitted within four hours of arriving at A&E.

In November, the Royal Free London Trust hospitals had seen 91.4% of patients within this timeframe, mean-

ing 1,592 had to wait four hours or longer. At North Middlesex University Hospital only 77.3% of patients had been seen before four hours had elapsed, leaving 3,306 patients waiting more than four hours to be seen.

Ms Ryan's concerns come in the wake of a recent, leaked report from the Haringey Clinical Commissioning Group which found that a death in North Middlesex University Hospital's A&E, in December 2015, was due to 'serious failings of management and care'.

Joan Ryan MP said: "I am very concerned that local Accident and Emergency

departments are under such pressure. Given the figures currently available do not even account for the winter months – when admittances to A&E's are often at their highest – we are likely to see the situation get even worse.

"This is unacceptable as Enfield residents were already badly let down by the closure of Chase Farm's A&E in 2013. I will be writing to the Royal Free London Trust for a breakdown of their A&E Attendances and Emergency figures so that we can learn how many patients at Barnet Hospital are having to wait more than four hours for treatment."

Class action lawsuit against so-called 'TRNC' and HSBC

In 2011, Athan Tsimpedes of Tsimpedes Law Firm, Washington DC, began preparations for a class action in the United States against HSBC and the unrecognised illegal regime in the Turkish occupied area of Cyprus, which is trading in the US as a business entity named 'Turkish Republic of Northern Cyprus'. It operates in the US, under the guise of a commercial enterprise and has been involved in a fraudulent property scheme.

The case was made against the so-called 'TRNC' as under that name, as a registered business, the occupation regime falsely represented itself as a diplomatic office in the US, while carrying out business transactions and avoided paying taxes.

The case against the multinational bank HSBC was made for facilitating transactions for the illegal 'TRNC' business entity in the US.

Individuals joined the class action in order to hold the occupation regime and HSBC to account and to seek compensation for loss of access to their property, loss of earnings attached to their property and unjustified enrichment as a result of the Turkish invasion in 1974 and the continued illegal occupation.

In October 2015, the US Court of Appeals for the District of Columbia reached a decision. At first instance, Judge Friedman dismissed the case on the basis of a Supreme Court judgment that had resulted in a change of law in 2014. Whereas before, Tsimpedes only needed to show a 'prima facie' case to proceed (where facts presented to the courts would be presumed to be true unless disproved), the new law

changed this position.

Claimants are now required to show a direct link from the start of a case.

On appeal, the introduction of new evidence was not permitted, so the focus was on convincing the court to allow 'discovery' (a procedure in which the defendant is required to disclose evidence). During 'discovery', the connection with the claimant's properties and the defendants would have been proven with ease. Unfortunately, the appeal Court followed Judge Friedman's initial ruling and dismissed the case on the basis of the new law, without allowing for discovery.

Contrary to some reports, in no way whatsoever did the Court give recognition to the illegal so-called 'TRNC'. Recognition of any regime as a state can only be granted by the President of the United States of America – not by individuals, not by lawyers and not by the Court.

It is also worth clarifying why the Court used the term 'allegedly' with reference to the Turkish occupation in the northern area of the Republic of Cyprus. Those familiar with law will be aware that it is ordinary practice to use such a term. A court cannot make statements of facts unless it has heard evidence. The US lawsuit did not reach the stage of fact-finding. Therefore, no facts were determined by the Court.

This is not the end of the road. The rights of those who joined the class action are still intact. The US Court has in effect provided a legal roadmap for the continuation of lawsuits against those who voted of the Republic of Cyprus.

Lobby for Cyprus

Free child car seat safety checks in Enfield

Enfield Council is holding a series of free car seat checks for parents to ensure they have the correct child restraints for their child and vehicle.

The sessions, which will take place right across the borough, start on Wednesday 17 February 2016 and will continue right through until October.

The law states that all children under 135 cm, or roughly 4ft 5in, tall must use the proper child seat when travelling by car, but, worryingly, research by the Royal Society for the Prevention of Accidents, suggests four out of every five child seats are fitted incorrectly.

This event will give new and prospective parents and carers the chance to pop in



and check they have the correct seat for their child and car and make sure it is fitted correctly. If parents or carers already have a car seat of their own they can also ask for a demonstration on how to fit it properly or they can try out one of the team's car seats before they buy a seat themselves.

There will also be free face-painting for every child

who has their seat fitted by the team.

Enfield Council's Cabinet Member for Environment, Cllr Daniel Anderson, said: "This is a great free initiative which will help improve the safety of children travelling in cars by helping to ensure that parents are aware of how to correctly install their child's car seats.

"Enfield Council is committed to reducing the number of

deaths and serious injuries on our roads and this initiative will help us achieve this aim."

Events run between 10am and 2pm on:

Wednesday 17th February 2016 Halfords, 3 Great Cambridge Road, Enfield EN1 3RW

Friday 29th April 2016 Tesco Ponders End, 288 High Street, Enfield EN3 4DP

Wednesday 1st June 2016 Mothercare, Ravenside Retail Park, Angel Road, Edmonton N18 3HA

Wednesday 10th August 2016 Southbury Leisure Centre, 192 Southbury Road, Enfield EN1 1YP

Tuesday 25th October 2016 Asda Southgate, 130 Chase Side, Southgate N14 5PW

Fish & Chips @ Southgate Circus frying high with quality Fish & Chip Award

Fish & Chips @ Southgate Circus is celebrating after being recognised with the prestigious National Federation of Fish Friers (NFFF) Fish & Chip Quality Award.

Fish & Chips @ Southgate Circus and its sister company Fish & Chips @ London Road are only two of four shops across the London boroughs to hold the Fish and Chip Quality Award. The award is also significant for Fish & Chips @ Southgate Circus as the shop is only just approaching its one year anniversary of being open.

The award identifies fish and chip outlets that serve the highest quality fish and chips following a thorough assessment of the premises, equipment, working practices, hygiene standards and management controls, along with the quality and taste of cooked fish and chips.

Fish & Chips @ Southgate Circus owners Dawn and John Phantis said: "We are very pleased to receive this prestigious award. To be recog-



nised as one of the top fish and chip shops by the NFFF is indeed an honour and a credit to our hardworking staff who I would like to offer my sincere thanks for their continued hard work and efforts to maintain our excellent reputation.

"The award doesn't just represent the fish and chips we produce, but also the hard work and high quality produce our local suppliers provide us to work with."

The National Federation of Fish Friers (NFFF), the trade body that represents the nation's fish and chip shops,

runs the scheme as a way of raising standards within the fish and chip trade and enhancing the profile of the industry.

The scheme is a way of rewarding and promoting shops that provide good quality products and high standards of hygiene, as well as friers who show a high level of competence.

To qualify, each shop has to go through an inspection by an NFFF Approved Assessor who assesses the shop's presentation, hygiene and cleanliness, staff training,

equipment, frying and sales skills and most importantly the quality of the cooked product.

NFFF Training and Accreditation Manager Richard Wardell explained: "The NFFF Fish & Chip Quality Award assessment is extremely comprehensive. Food safety is a key area that we examine together with other key aspects of the business including the preparation and cooking equipment, to the management of paperwork and the traceability of fish."

"Fish & Chips @ Southgate Circus clearly takes pride in where it sources its fish and potatoes from," continued Richard.

"Achieving the NFFF Fish & Chip Quality Award provides reassurance to customers that they are being served cooked food using high-quality ingredients."

*Fish&Chips@Southgate Circus
23 The Broadway, Southgate,
London, N14 6PH
Tel: 020 8882 7861
www.fishandchipsat.co.uk*

Fundraising's a piece of cake for St Andrew's School



St Andrew the Apostle School students have raised nearly £500 for the NSPCC in a charity bake-off and non-uniform day.

Students were able to demonstrate their considerable baking and mathematical skills during the popular break-time cake sale on Friday (5 February).

The winner of the bake-off was Year 9's Zoe Christofi with a spectacular chocolate and popcorn creation. This was the second year she's won the contest. After long deliberations, Judges, Mrs Evi Demetriou and Mr Andy Philippou (pictured above with Zoe), were unanimous in their choice praising her creativity and original use of popcorn which appeared to spill out of the cake.

The event was organised by the Mathematics Department as part of the NSPCC's annual nationwide Number Day, aimed at inspiring the next generation of Mathematicians.

The school's Head of Mathematics, Mrs Valerie Sampson, said: "This is the third year we have run this

event and the students excelled themselves not only in the baking but throughout the day during lessons which all contained some kind of numerical challenge.



"I'm even more proud that the total raised this year is nearly double the total raised in previous years - and all for a good cause helping children less fortunate than themselves."

The school, in North London Business Park, supports a number of charities throughout the year including Noah's Ark Children's Hospice, North Enfield Food Bank and UK Thalassaemia Society as part of its commitment to serving the wider community.

Stella Michael in musical fairytale at the Andipa Gallery

Stella Michael plays 16 different characters in Aerpio Theatre's *Of Fire, of the Wind, and of the Road Without Return*, a musical fairytale about bravery, knowledge, intelligence, selflessness and love, on Sunday 21st February 2016, 3pm, at Andipa Gallery, 162 Walton Street, London SW3 2JL.

The story revolves around three Princes who start upon an unknown journey to the Sleeping Kingdom to find a medicine to make their father see the light of day again. They choose three different roads and each face great obstacles - strong and unbeatable enemies. How will they triumph the fire and the wind? How will they stand up against



the dragons?

A funny performance with puppets, masks and shadows, suitable for all ages!

The show had great

success in Washington DC at the Kennedy Centre for Kids Euro Festival 2011, and in Melbourne and Sydney, Australia.

Text & direction is by Nicholas Kamtsis, stage & costume design by Mika Panagou, with original music by Christos Xenakis.

Tickets are £10 (adults), £5 (children), available by calling 07475 666 847 or 07808 777 946 or email petropetsioti@gmail.com

Stella Michael is a professional actress who has performed in various shows in London, Australia and Greece. She studied acting and theatre studies at the National and Kapodistrian University of Athens and at the Karolos Koun Art Theatre School and has acting experience in comedy, drama, physical theatre, ancient drama and theatre for children.

Cypriot artist transforms coffee spills into masterpieces

Well-known Cypriot artist Maria Aristidou, originally from Larnaca and now living in Liverpool, has once again managed to attract the attention of the world, this time because of her amazing paintings created with coffee!

"I use (watercolor painting) paper and around five different coffee blends," she wrote in a blog post about her art.

"I'm a great fan of coffee and I always have coffee with me," the 27-year-old said.

"Since I always carry brushes or some sort of art kit on me too, the two just came together by chance."

Creative Maria, who has painted characters ranging from the likes of Star Wars, Disney and even the Queen, came up with the idea for her unique painting style last year.

Working on a piece in a patisserie in Cyprus, the artist accidentally spilled coffee over her work.



Rather than letting it ruin her piece, she was intrigued by the effect the drink had on the paper. "The accidental spill, the

shade of coffee, and how it got absorbed in the paper fascinated me," she said.

The self-confessed caffeine addict decided it could act as the perfect medium for her to use as an artist - "With coffee, I can express who I really am. I simply go crazy and wild about it. It is okay to be messy with it!"

"The Greek word for coffee is 'kafe' and for the colour brown is also 'kafe'," she added.

"So some people can be confused as to whether my works are coffee or just plain brown colour."

Each portrait takes Maria up to two days to create and she plans to continue painting pop culture characters and famous people.

"In general people like the idea and get fascinated by how the coffee has been used," she adds.

"The most frequent question I get is whether it smells good - and yes, it does."

Mario Demetriou elected to board of AoR

The Association of Reflexologists (AoR) are proud to announce that Mario Demetriou has been elected to the Board of the Association. His role on the Board is representative advising on Public relations and Social Media strategy.

"We are delighted to have Mario on the board representing the interests of the growing male reflexology community, and to strengthen our links with European reflexologists through his work within the Greek and Cypriot communities."

Mario Demetriou was born and grew up in Muswell Hill, North London, and now lives in Cheshunt, Hertfordshire. He has been a member of the AoR since 2009, when he gave up a career in the travel industry to retrain as a reflexologist.

With strong links to Cyprus, Mario organised a seminar in October 2015. The talk was given in Nicosia to the Cyprus



Fibromyalgia Society and The Cyprus League against Rheumatism. His case study and article were featured in both The UK Fibromyalgia Magazine and the Reflexology Association of Australia's Footprints Journal.

He lead the AoR North London and Herts Area Groups between 2013-2015, encouraging the use of Social Media to promote reflexology to the general public, and encouraging highly qualified practitioners to join the AoR and achieve MAR status, the mark of excellence in Reflexology.

PHILATELIC NEWS & COLLECTORS CORNER

by Andrew Menelaou

GREECE

Corporate signs, logos and products that made history



Date of issue:
14/12/2015

The new Commemorative Set of Stamps entitled "Corporate Signs, Logos & Products That Made History" takes us on a journey into the past, a

nostalgic wander through a bygone age of iconic advertisements that could be found on the walls traditional grocery stores and coffee houses, and in the magazines of the time.



The five stamps in the set remind us of the long history of some of Greece's favourite and most unforgettable brands: Loumidis Papagalos, the oldest and best loved coffee in Greece, is famous for its slogan "Each to his own, and Loumidis to coffee", while Attiki Honey has made life sweeter in every Greek home since 1928!

Aromatic Sun Spices have been the Greek housewife's secret ingredient for the last



95 years, while Pitsos electrical appliances have been at the service of the Greek household for 150 years.

Starting out in 1931 making simple paper bags, Hatzopoulos is now a market leader in the packaging industry.

Anniversaries - Events



Date of issue: 4/11/2015

The 70th anniversary of the signing of the UN Charter is an opportunity to reflect on the valuable contribution of the United Nations to humankind. The UN has always been a guardian of international law and international legality, performing a uniquely important mission to ensure global stability and prosperity.

The 70th anniversary of the founding of the United Nations should make us both reflective and alert. Every day, the UN is called upon to perform its extremely important work under rapidly changing conditions, as humankind faces new challenges and threats, including the current refugee crisis that has resulted in so many victims.



Greece was a founding member of the United Nations and has always supported it. Seventy years on, Greece remains committed to the vision and goals of the organisation, participating constructively in its work in the framework of a multi-faceted and actively peace-seeking foreign policy.

2015 was the year of the philatelic exhibition "NOTOS 2015", which took place at the Peristeri Exhibition Centre in two parts: the curtain-raiser "NOTOS 2015 Collectables", during which the public had the opportunity to admire stamps, envelopes, cards,



coins, medals, photographs, historical documents, Olympic memorabilia, maps, old newspapers, magazines and many other collectables including matchboxes, playing cards and lottery tickets.

This was followed by the NOTOS 2015 International Philatelic Exhibition, devoted purely to stamps, which hosted exhibitors from 36 countries and award prizes to exhibits concerning southern Europe. There were also displays of magazines, books, articles and other publications concerning stamp collecting by writers from all over the world.

Based on information supplied by "Elta" Hellenic Post, Philatelic Department, Athens, Greece.



ADVERTISING FEATURE

Insurance, Making Sense...

Oncover Insurance Services Ltd is authorised and regulated by the Financial Services Authority. We can arrange competitive premiums for your insurances. We offer a First Class Personal Service which helps us to establish long-term partnerships with our clients.



Andreas Patikis

Residential Landlord responsibilities

As a residential landlord, you have a variety of legal responsibilities. Your responsibilities include keeping rental properties safe and free from hazards, ensuring all supplied gas and electrical equipment is properly installed and maintained, complying with fire safety regulations, providing an Energy Performance Certificate and protecting tenants' deposits. In Scotland, landlords must also register with the local council before renting out property, or face a criminal offence.

SAFE AND FREE FROM HAZARDS - Depending on the terms of the lease or tenancy agreement, most landlords in the UK are required to keep the property safe and free from hazards. This entails keeping the structure and exterior safe and in good working condition, including drains, gutters and external pipes. Installations for the supply of water, gas, electricity, heating and sanitation measures should also be kept in good repair and working condition. It is also best practice to provide operating instructions and user warnings for supplied appliances and equipment.

GAS REQUIREMENTS - Landlords are required by the Gas Safety (Installation and Use) Regulations 1998 to make sure that all supplied gas appliances, fittings and flues are maintained in a safe condition according to manufacturer's instructions. Every 12 months, a gas safety check must be conducted by a Gas Safe Registered Engineer on each gas appliance, fitting or flue to ensure they are safe to use. Safety check records must be kept for at least 2 years and a copy must be given to existing tenants within 28 days of the check. New tenants are entitled to a copy of the check before moving in.

ELECTRICAL EQUIPMENT - While there is no statutory requirement to conduct annual checks on electrical equipment and appliances, landlords are still required under Common Law and various acts and regulations (such as The Landlord and Tenant Act 1985 and the Electrical Equipment (Safety) Regulations 1994) to keep supplied electrical equipment and systems safe for tenants. To stay compliant, landlords should regularly conduct a visual check on all electrical systems and appliances. Create a checklist that shows how often each piece of electrical equipment should be inspected, and include space to record the results. Electrical equipment should be tested frequently enough by a qualified electrician to ensure there is little chance the equipment will become dangerous between



inspections. Using a qualified electrician can help you stay up to date on any changes with electrical regulations. Adjust the frequency of checks based on the number and severity of issues found.

FIRE SAFETY REGULATIONS - Landlords must also comply with all fire safety regulations, including the Regulatory Reform (Fire Safety) Order 2005 in England and Wales, the Fire (Scotland) Act 2005 in Scotland, and the Fire Safety (NI) Regulations 2010 in Northern Ireland. Fire risk assessments should be conducted and reviewed periodically. Access to escape routes should be carefully planned out and monitored. Smoke alarms should be fitted throughout the property. The tenancy agreement should state whether the tenant or the landlord is in charge of maintaining and testing the smoke alarm, including changing the batteries. Depending on the size of the property, fire alarms, signage, fire escape ladders and extinguishers may need to be provided as well.

If you supply furniture to your tenants, you must comply with the Furniture and Furnishings (Fire) (Safety) Regulations 1988 (as amended). The Act sets fire resistance requirements for furniture, furnishings and upholstered products. Most types of furniture are required to have a permanent

and non-detachable manufacturer's label and fire resistant filling, and must pass appropriate fire resistance tests, such as match and cigarette resistance. This is more of an issue with older furniture, as all new furniture should comply.

ENERGY PERFORMANCE CERTIFICATE - An Energy Performance Certificate (EPC) is required whenever a property is built, sold or rented. The certificate assigns the property an energy efficiency rating from A (best) to G (worst) and is valid for 10 years. Landlords in Scotland are required to display the EPC on the property itself. In order to get an EPC certificate, you must hire an accredited assessor to evaluate your property.

PROTECTING DEPOSITS - Residential landlords are required to protect their tenants' deposits in a government-backed scheme through independent third parties. Assured shorthold tenancy landlords in England and Wales, and all private landlords in Scotland, have 30 days to place a deposit in an approved scheme and provide tenants with key information the tenancy and deposit. There are currently no official requirements in Northern Ireland for protecting tenant deposits. Websites for approved tenancy deposit schemes for England, Wales and Scotland are below.

Contact Oncover Insurance Services Ltd for more information on your responsibilities as a landlord. Our insurance professionals can help you mitigate your liability and property risks with landlord insurance cover.

Do you have any Insurance stories to tell, please send or email them to enquiries@oncoverinsurance.co.uk



020 7691 2409
SAVE UP TO 30%, CALL NOW*

- BUSINESSES
- HOUSEHOLD
- LANDLORDS - FROM 1 to 100 + PROPERTIES
- LIABILITY
- FLEET & OTHER INSURANCES

First Class Service in Greek & English

www.oncoverinsurance.co.uk

Head Office: 89c College Place, London NW1 0DR

*Subject to terms, claims history, postcode

Greek Women's Philanthropic Association AGM

The Greek Women's Philanthropic Association will hold its AGM on Saturday 12th March 2016, 2.30pm - 5pm at St Katherine's Church Hall, Friern Barnet Lane, London N12. Any member wishing to join the committee should apply in writing to: The Secretary, GWPA, 217 Creighton Avenue, London N2 9BP, no later than 48 hours before the AGM.

healthy living - arts

Samsara's Top Tips on Fitness, Nutrition, Beauty and Fashion Lifestyle



Samsara is a professional Bellydancer of Middle Eastern origin; brought up in London, she now lives in Essex. She performs at various events such as festivals and corporate events including Arabian themed ones.

Samsara teaches at many events, venues and holiday retreats offering classes and workshops in Bellydance. Working as a judge for the World Dance Competition from Bellydance to Street Dance, she has made several guest appearances and the Bellydance Workout TV series is broadcast on various Sky TV Fitness Channels.

She has been a lecturer and assessor for many years in various educational departments in colleges where she teaches a variety of subjects, including dance, fitness, kick-boxercise, holistic and beauty therapies including anatomy and physiology. Teaching is something she enjoys as she finds it very rewarding to enable others to acquire new knowledge and skills that can empower them to transform their lives in many ways.

In her monthly column, Samsara will guide you with some top tips on dance, fitness, nutrition, beauty and fashion, guaranteed to give you the WOW factor.

Fitness & Healthy Eating

The festivities are over and the cold winter months may make you want to curl and snuggle up by the fire. The fitness and healthy eating regime may not have been your priority over the last couple of months so now is the time to get your plan of action and program into gear and kick start your metabolism to work faster and more efficiently. This will mean that you can eat a lot without worrying that you will put on weight. What should you do?

Step 1. Increase your physical activity as much as possible. Find an exercise that will get your heart rate going faster than normal. This should mean moderately to quite active depending on your age and general health to begin with. Find your exercise: swimming, badminton, dancing, martial arts, running, brisk walking. The most important thing is you find something that you enjoy doing so that it does not feel like a chore, and that you stick to it. Have a variety of activities throughout the week to keep you interested. Each session should be for over twenty minutes at the least to start with and build it up gradually to about 50 minutes in order to achieve your cardio workout for a

healthy heart. It should be done regularly about three times a week for maximum benefit.

Step 2. Find a strength training exercise like weight training. It can be free weights, machine assisted, or using



your own body weight. The more muscle you gain, the more food intake you will require in order to maintain the muscle. This is why bodybuilders can and have to eat so much. Therefore you too will be able to eat more, worrying less about gaining weight, as the weight is compact muscle not fat. You can weigh more, yet look more toned and sculpted in appearance. So get building those muscles!

Step 3. Speed up your metabolism to work more efficiently. Eat regularly every 2-3 hours, even if it is only something light like a tangerine or apple. You need just

enough in order to sustain your glycogen level. This will keep your energy level up for both an efficient mind and body. It needs to be good healthy food, not biscuits or cakes laden with sugar and hidden fats (unless they are

wholesome homemade and know what good ingredients you have put in them). If you go without food for long periods of time, your body thinks it will be starved of food as though you may be stranded in a desert. Nature's way, it will therefore slow down your metabolic rate to conserve its energy store (fat) in order to survive, so eating little and often is better than eating once a day. What time of day is not important as long as you are generally active and feed your body correctly. Your body will however burn the food off faster after exercise and you should really have an intake of protein with some carbs

straight after exercise. This is why bodybuilders have a protein shake straight after a workout or a meal with chicken or tuna. Potatoes, rice and or vegetables would be their carbohydrate intake. Remember healthy eating is a major part in all this. So limit the fats. Keep it to a minimum but keep to the good fats of olive oil and those found in fish, avoiding fatty meats with skin on.

Remember your glycogen level will also drop overnight and should be restored by eating a breakfast. Even a banana on a slice of whole-grain toasted bread will do.

Remember to listen to your body. Eat when hungry and stop when full. Return to eat when hungry again.

Below is a simple recipe for a healthy protein **Talattouri/Tzatziki**

Ingredients:

2 cups low fat yogurt
3 crushed garlic cloves or garlic powder
1 cup grated cucumber
Salt to taste
1 tbs olive oil (optional)
1 tsp fresh or dried mint to garnish

Method:

Mix all ingredients in a bowl apart from the mint. Use mint to decorate before serving.

Love and Sparkles,
Samsara x

Mario Kombou returns to Millfield Theatre with The Elvis Years



The Elvis Years is an outstanding musical production which brings to the stage the incredible and compelling story of the 'king of rock and roll' - Elvis Presley.

With a top line-up of actor-musicians, multiple costume changes and nostalgic film footage, this glittering two-hour production charts the musical and emotional highs and lows of Elvis' amazing journey from poor truck-driving teenager from Tupelo, Mississippi through the army, Hollywood and finally the legendary Las Vegas concerts.

Directed by top record producer David Mackay (Dusty Springfield, Cliff Richard, Bonnie Tyler, New Seekers), the lead role is perfectly portrayed by Mario Kombou (from West End production Jailhouse Rock), who is officially endorsed by Elvis Presley Enterprises and Elvis' first cousin Donna Presley.

This feel good show will instantly transport you back to the golden years of rock 'n' roll, as you witness Elvis

audition for the very first time at Sun Studios, then become part of the TV audience for the '68 Comeback Special, and finally dance in the aisles at a Las Vegas concert as Mario recreates with incredible accuracy the charisma, stage presence and humour of the man himself - you may even get your hands on a scarf!

Taking in all the biggest hits including Always On My Mind, (recently voted the UK's all-time favourite Elvis song), That's Alright Mama, All Shook Up, Blue Suede Shoes, Suspicious Minds, American Trilogy as well as Hollywood favourites Bossa Nova Baby and Viva Las Vegas, you will leave the building on cloud 9!!

The Elvis Years comes to the Millfield Theatre, Silver Street, Edmonton this Friday 12th and Saturday 13th February 2016.

Tickets £22 / £20 Concessions, Online £21 / £19 Concessions available from the Millfield Theatre Box Office on 0208 807 6680 or online at www.enfield.gov.uk/millfield

www.theelvisyears.com

Want to keep your fuel winter bills down?

Westminster Citizens Advice Bureau will help you keep your energy bills down!



Free Money management session at:

Arachne Greek Cypriot Women's Community Centre, 534 Windsor Road (off Holloway Road London N7 6JP) on Monday 29th February 2016, 12.15-1.45pm.

- * Reduce your energy use
- * Find the best tariff for your needs
- * Find the best way to pay your bills
- * Switch to a cheaper provider
- * Budgeting
- * Income maximisation
- * Information about bank accounts, credit, saving and planning

To attend this free training, please contact Arachne on 0207 263 6261/6317 or email elaine@arachne-group.org



..... with
Katerina

This week
in Xclusive!

Singing superstar Beyonce loves to keep her fans on their toes. After the surprise release of new single "Formation" and performing live at the 50th American Super Bowl alongside Coldplay and Bruno Mars, the versatile vocalist has now announced that she will embarking on her fourth solo World Tour!

Kicking off in North America this spring, the tour will hit Europe by the summer, arriving in London on 2nd July 2016 for her concert at Wembley Stadium.



New Music!

Greek pop royalty Despina Vandi has released a big ballad "To Maxilari" just in time, for St Valentines!



Meanwhile, Apostolia Zoi looks to cement her chart success track record with a rousing remix of her recent hit "Kalimera Na Mou Les". The singer's original inter-

pretation was a cover of a huge Israeli hit by singer Peer Tasi which has notched up an almighty 26 plus million YouTube views and hung in the singer's native charts for 6 months! Apostolia is the first artist worldwide to cover the song in another language and has stayed true to its ethnic roots and marrying ballad elements with oriental rhythms. The remix, courtesy of Petros Karras and DJ Riko, keeps it upbeat throughout with a pumping pop pulse.

Eurovision 2016

Greece has revealed their chosen representatives for this year's Eurovision Song Contest!

In an official press release the band Argo (formally known as Europond) will enjoy this honour. Originally from Thessaloniki, the group consists of vocalists Christina Lahana, Maria Ventikidou, Vladimiro Sofianides, Elias Kesides and Kostas Toupouzis on the Pontiac lyra.



The song which will be representing the country has yet to be unveiled but TV broadcasters ERT have promised they will be presenting the song alongside its authors very soon.

That's all for now! Wishing all our lovely readers Happy Saint Valentine's Day! More entertainment and music Xclusives coming soon! Until next time... x Mwah

If you would like your CD or event featured or reviewed in Xclusive! contact Katerina via email katsmusiq@gmail.com / Facebook: Kat Neocleous



by George Savvides

FILM OF THE WEEK

The Survivalist

Steven Fingleton's terrific feature film debut has deservedly won him numerous awards including the Douglas Hickox Award at the British Independent Film Awards plus a BAFTA nomination for Outstanding Debut by a British Writer, Director or Producer. I had the pleasure of working with Steven in one of his earlier short films called "Shirin", a powerful study of the brutal world of honour killings and found him to be a writer/director of great imagination and flair.

"The Survivalist" was premiered at last October's London Film Festival and is one of the most cinematic events of the year! It is a futuristic thriller set in a remote part of the countryside in a time of starvation where the eponymous hero (Martin McCann) lives all alone and manages to survive from a small plot of land hidden deep in the forest. But when a starving woman (Olwen Fouere) and her teenage daughter (Mia Goth) discover his secret hideout the Survivalist's treasured little haven is threatened...

This is precise and economical filmmaking of the highest order! There is hardly any dialogue - just remarkable set pieces particularly in the beginning as The Survivalist is carrying on with his daily routine growing his vegetables and making sure that his precious little farm is hidden away from any intruders.

McCann is a terrific presence conveying effortlessly his desires particularly his lust for the young woman when she enters his world. Mia Goth is also excellent as the innocent looking Mitja determined to survive in this hostile world.

This is a compelling and truly unpredictable film superbly filmed and directed by a talented young director very much worth seeing particularly on the big screen.

A Bigger Splash



Another film that was premiered in last year's London Film Festival is Luca Guadagnino's stylish remake of the sexy 60's French thriller "La Piscine" starring Alain Delon and Romy Schneider.

Guadagnino transports the action on the beautiful Italian island of Pentellaria where rock legend Marianne Lane (Tilda Swinton) is recuperating with her attractive new partner Paul (Matthias Schoenaerts). Their peaceful environment is suddenly interrupted when record producer and old flame Harry (Ralph Fiennes) unexpectedly arrives with his daughter Pene-



lope (Dakota Johnson)...

Tilda Swinton gave a remarkable performance if Guadagnino's majestic "I Am Love" and here she delivers another mesmerising performance as the fragile rock star who tries to communicate with gestures desperately trying to save her voice following an operation. She is well supported by Fiennes and Schoenaerts as the two men in her life once friends and colleagues but now rivals for Marianne's affections.

It is superbly filmed on stunning locations - it is atmospheric and dangerous particularly as the heat begins to raise the temperature as well as the passion.

I'll See You In My Dreams

This gentle, lovely film written and directed by Brett Haley boasts stunning performances. Widow Carol (Blythe Danner) lives a happy, independent life under the Californian sun until her beloved dog dies. She is devastated but finds solace in playing bridge with her three loyal friends (June Squibb, Rhea Pearlman and Mary Kay Place) and in her new friendship with her pool maintenance man (Martin Starr). And then she meets an attractive elderly gentleman (Sam Elliott)...

A sweet, unpretentious film devoid of any sentimentality with strong female roles for middle aged ladies not often represented in Hollywood movies. Blythe Danner is simply superb as Carol - a performance of grace and dignity! It is a mystery why her subtle interpretation hasn't been noticed during this year's award season.

Oddball And The Penguins

This entertaining film is a real charmer, and despite its fairly basic title has some very good things to say about nature and nurture.

Separated by a shallow channel off the southern coast of Australia is Middle Island, home and sanctuary to a colony of tiny Fairy penguins. But foxes have learnt how to cross to the island and are having a devastating effect on numbers and Emily Marsh, the Ranger has only a short time to stop the foxes in order to save the sanctuary from closure. Her father Swampy, an eccentric chicken farmer, and

her daughter Olivia, enlist the help of Oddball the sheepdog, who has an almost magical affection for penguins - but he must be employed secretly to guard the penguins because he's gained quite a reputation for causing havoc in the local town.

The brisk pace never lets up in this clever, well-acted true story and of course, Oddball triumphs! A delightful treat for the whole family!

Alvin And The Chipmunks - The Road Chip



The noisy chipmunks are back for one more adventure - this time they are determined to break up any marriage proposal between Dave (Jason Lee) and Samantha (Kimberley Williams-Pasley), an attractive doctor who has a teenage son. The chipmunks resent the idea that this young bully will soon become their stepbrother, so they begin a cross country journey in order to achieve their purpose...

What can I say - you either love these highly energetic and mischievous animals or you hate them with a vengeance. Personally they make me smile and I watched all three films of the series with interest. I find them very amiable and the film very watchable particularly the movie gags which are aimed at adults - references from "The Exorcist" and "The Terminator" and music from "Psycho" and "The Good the Bad and the Ugly".

Noble

Writer/director Stephen Bradley tells a powerful true story which is well divided into three sections.

Christina Noble's inspirational story begins in Dublin where as a 10-year-old she loses her mother and is sent to an industrial school following her father's alcoholism. She returns to Dublin when she is 16 but is betrayed by her father and is left homeless. Christina's life eventually takes an unexpected turn when she travels to Saigon in 1989, fourteen years after the end of the war...

All three actresses give credit to the noble Christina particularly Deirdre O'Kane as her older incarnation.

Point Break

The original made in 1991 turned Kathryn Bigelow into an action director of the highest order with a winning homoerotic chemistry between Patrick Swayze and Keanu Reeves. This flat remake by cinematographer turned director Ericson Core is totally redundant. The idealist FBI agent Johnny Utah who is sent undercover to infiltrate a gang of extreme sports-obsessed criminals is now played by Australian actor Luke Bracey while the leader of the gang is played by the charismatic Edgar Ramirez.

The actors are not bad but there are no fireworks here. The set pieces look impressive but it is all done in CGI, so there is no real danger in this unnecessary remake.

Dad's Army



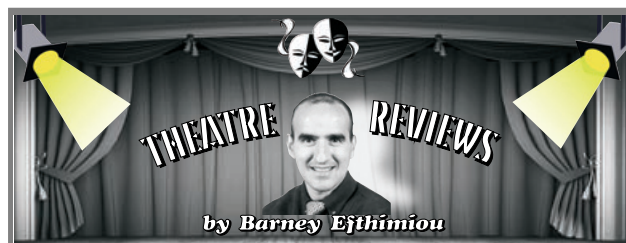
This is a pointless cinema outing of the much loved BBC sitcom which is still being repeated on television. However, a first class British cast has been assembled here led by Toby Jones as Captain Mainwaring of the Walmington-on-Sea Home Guard platoon and Catherine Zeta Jones as an attractive journalist sent to the village for a report on the war situation. Meanwhile Hitler has assigned a Nazi spy in the midst of this very British village in order to oversee a German invasion...

It is a likable film routinely directed by Oliver Parker but with hit and miss gags. Thankfully there is the wonderful presence of Michael Gambon who manages to steal every scene he is in, but that is not enough to rescue this misfired operation.

Janis: Little Girl Blue

Amy J Berg's fascinating documentary brings to life the amazing life of the iconic rock & roll singer Janis Joplin who became an international phenomenon in the sixties before her untimely death in 1971 at the age of 27. Janis was a natural performer whose incredible rise to fame also drove her to alcohol and heroin addiction.

Archive footage and frank interviews with those close to Janis contribute to this illuminating portrait of an extraordinary artist.



by Barney Efthimiou

Watch and learn Hollywood

Where London leads others follow. 'Twas ever thus. At a time when the folk at the Academy Awards come under attack for not having even one Oscar nomination for a person of colour our theatres continue to produce an eclectic range of shows that showcase a diversity of talent. Though interestingly performers from the Levant continue to be overlooked as we fall into that cultural gap that agents and directors struggle with, not knowing where we fit. There is an easy answer but I'll save it for another week as today I will focus on an early contender for play of the year.

Ma Rainey's Black Bottom (National Theatre) was written by August Wilson in 1984 - described by some as "Black America's theatre poet" - and is play number two of ten that he wrote about the African American experience during the twentieth century. It is 1927 and we are in a downtown Chicago recording studio where "Mother of the Blues" Ma Rainey is due to record, among others, her talismanic number *Black Bottom*. Her musicians fritter away the hours in a dingy little room waiting for the mighty mama to arrive.

The rehearsals are interspersed with entertaining playacting and fractious conversation between the band members who are in very different places. Trumpeter Levee (O-T Fagbenle) is a young man with a short fuse and a vision of the future that his more mature band mates don't share, white managers and racism having blighted so many of their hopes and dreams. The language is graphic and colourful, when he and pianist, and band leader, Toledo (Lucian Msamati) lock horns, the word that dare not speak its name but reclaimed by the Black community many moons ago, is freely used. In truth when you listen to these characters and understand the context it is wholly appropriate and authentic that they refer to each other as "niggers".

Sharon D Clarke is Ma Rainey and when she makes her entrance it as is though a human typhoon has blown into the studio. Dressed for action the diva struts her stuff imperiously and those who seek to control her are cut dead by her venomous tongue. When she sings the voice is not only a delightful sound it also resonates with the pain and resistance of all those enslaved. This is one of those roles that demands a larger than life performance; Clarke hits all the right notes and some.

Dominic Cooke's production is beautifully pitched drawing superb performances from the whole ensemble. Clint Dyer and Giles Terera make up the rest of the band who put in a terrific shift as both actors and musicians. An absolute belter of a show and one to see as soon as you can having witnessed the embarrassing debacle in Hollywood.

Lucille Ball was also a product of Hollywood. In the 1950's when she was at the height of her popularity with the phenomenally popular TV series, *I Love Lucy*, what went on in 1927 Chicago was still rife. White producers controlled white studios. Not that Ms Ball would have been wrapped up with any of that. When she married her second husband, Gary Morton, it provided the perfect opportunity for Lee Tannen, distant cousin of Morton, to meet the woman he idolised. **I Loved Lucy (Jermyn Street Theatre)** is based on the last ten years of her life when they were rarely apart, spending much of the time playing backgammon.

Sandra Dickinson is Ball and gives a beautifully crafted performance despite being hamstrung by Tannen's fawning, sycophantic script. Far too much time is given over to his recollections and as result it feels very superficial and occasionally quite trite. Matthew Bunn's Tannen is very one dimensional but again that is less to do with the actor than the squirm inducing, syrupy content. The best moments are provided by Ball's witty (read bitchy) commentary about her rivals, which Dickinson delivers with aplomb. She reminds us that "even Idi Amin loved me". We were left wanting to know so much more.

Tannen is quoted in the programme notes describing the play as "a valentine" to Ball. Therein lies the problem.

Finally Conchita Martinez needs some convincing...

L'Etoile (Royal Opera House) is full of Gallic charm and 'Fringlish' silliness. I am not joking. Emmanuel Chabrier's opera looks resplendent on Julia Hansen's beautiful set, the epitome of eclecticism incorporating Belle Epoque, seaside frivolity and corporate marketing images. It's light and frothy and offers up dollops of inanity and farcical characters, among whom Julie Boulianne and Aimery Lefevre were excellent. However, the undoubted star of the show is Kate Lindsey (Lazuli), so much so that many of the others almost disappeared from my listening radar.

Mariame Clement's production is *comme ci comme ca* and the highlights are overshadowed by the 'Fringlish' interventions. These come from British comedian Chris Addison and French actor Jean-Luc Vincent with spoken parts full of pretty naff gags. If the thinking behind it was to enhance Chabrier's work adding an extra layer of *joie de vivre* I'm afraid it did little of that for me. *C'est la vie*.

MA RAINEY'S BLACK BOTTOM - 020 7452 3000
I LOVED LUCY - 020 7287 2875
L'ETOILE - 020 7304 4000



GRAPESVINE

Celebrity news and gossip with... Andrea Georgiou



Sponsored by
OAK
INSURANCE
SERVICES
Tel: 020 8367 5000
www.oakinsurance.co.uk

Hey everyone, hope you're all well...

Glykeria live in London!

Renowned Greek singer Glykeria will be in London at the end of the month, performing live at Parikiaki's Dinner & Dance! The event takes place on Sunday 28th February 2016 at the Regency Banqueting Suite (113 Bruce Grove, London N17 6UR).

Tickets are priced from £35 to £70 and are available from Greek City on 020 8889 0186 and direct from us on 020 8341 5853. But hurry, they are selling extremely fast!

Glykeria began her career in 1974 performing in Athens alongside well-known artists.

In 1978, she released *Min Kaneis Oneira* together with another rising artist, Giorgos Gerolymatos, showcasing her unique voice to the nation and causing a stir in the industry.

At the beginning of the 1980s, Glykeria released her first solo album, *Ta Smyrneika*, a compilation album with traditional songs from Smyrna. During the years that followed, Glykeria performed at well-known clubs and bouzoukia, gaining momentum and many fans, and collaborating with other well-known singers, including George Dalaras.

She went on to release *Sta Matia Koita Me*, an album composed entirely by Stelios Fotiadis, marking the beginning of their successful collaboration.

In 1982, she was selected to represent Greece in the Eurovision '82 festival in Brussels, together with Sotiria Bellou, George Dalaras and Margarita Zorbala. The following year, Glykeria released her first official live concert *Omorfi Nihta* and due to its massive success her record label Lyra released her first live album.

In April 1985, the release of the double-disk album *Tragoudi Aisthimatiko* brought to life some of the singer's biggest hits including *Magisses*, *Pentohiliara*, *Ta Dahtilidia* and *Fantarakia*, pointing the new artist to first place in the album sales of 1985 amongst national and international sales.

Glykeria has performed in many concerts in Greece and abroad (Europe, USA, Canada, Australia, New Zealand, Cyprus, Israel and Turkey).

In the summer of 1993 she performed in Israel for the first time. She ended her performance with her own captivating version of an Israeli folk song *Shabechi Yerushalayim* in Hebrew.

Glykeria became the most loved Greek singer in Israel in the 1990s. Due to the success-



Glykeria will be performing live at Parikiaki's Dinner & Dance at the Regency Banqueting Suite on Sunday 28th February 2016!

ful concerts she gave there, she was proclaimed most popular foreign singer, an "honorary citizen"; the Mayor of Jerusalem awarded her the golden key of the city (1994, and became a favourite amongst top leaders and celebrities.

Three albums were released in Israel, all of them reaching gold status in a short space of time.

In the summer of 1999 she was invited to perform with the Israeli Philharmonic Orchestra. The concert album was released a few months later

collaborated with A. Kaldaras, S. Fotiadis, Natacha Atlas, Omar Faruk Tekbilek, Loukianos Kilaidonis, Mary Linda, Pantelis Thalassinis, Sotiria Bellou, George Dalaras, Marinella, Ofra Haza, Ricky Gal, Chava Alberstein, Amal Murkus, Babis Tsertos, Paschalis Terzis, Ilias Aslanoglou, Antonis Vardis, Sarit Hadad, Fortuna, Nikos Papazoglou and many more.

Don't miss Glykeria live in London! A huge thanks to our main sponsor Nicholas James Residential Sales, Lettings & Management Agents in Southgate.

Chris Marco K presents new show My Greek Life

Chris Marco K is back! Following on from his sell out show *The Man That Can't Be*

Moved last year and supporting Basile on his recent tour of the UK, the comedian has announced his new one man show *My Greek Life* on Saturday 19th March 2016 at St John's Hall, Bourne Hill, Palmers Green, N13 4DA.

Packed with stories of growing up in a Greek Cypriot family, you can expect lots of Greek jokes, lots of laughter and great entertainment.

Don't miss a good night out, suitable for all the family! Book your tickets now at <http://chrismarco.londonticketbox.co.uk> or call 07919 677 200 - it'll make a great Valentine's gift! Tickets are £12 plus booking fee.

For further information, please visit www.chrismarco.co.uk

Ciao for now,
Andrea xxx



Chris Marco K is back with comedy show *My Greek Life*!

The Royal Chace Hotel

Mediterranean PACKAGE

Available for Weddings, Engagements, Christenings or Private Parties

PRICES FROM
£69.95
PER PERSON

PACKAGE INCLUDES

ROOM HIRE • DIPS ON TABLE ON ARRIVAL • THREE COURSE MEAL
COFFEE & MINTS • CANDELABRA • CAKE STAND
COMPLIMENTARY CAKE KNIFE • A FOUR POSTER BEDROOM
CORKAGE FOR DRINKS • VAT

The Ridgeway, Enfield, Middlesex, EN2 8AR • Tel: 020 8884 8200
Email: conference&banqueting@royalchacehotel.co.uk • Web: www.royal-chace.com

HAVE YOU ALWAYS WANTED TO FEEL LIKE A CELEBRITY?

The glitz and glamour of Red Carpet Events, Award Ceremonies and seeing your name in film credits has always felt a million miles away, right?

Well... you are only a phone call away

Film Investments are offering you the chance to get involved in the Film Industry from just £10,000, there are great Projected Returns - with ongoing royalty payments as well as a 30 - 50% reduction in your Income Tax.

Your investment not only returns money, but perks of the celebrity high life like, film set visits to meet cast and crew, invites to red carpet events, award ceremonies and seeing your name in the films credits.



Διαβάστε αυτό !! Σχέδιο Επιχειρηματικής Επανα-σύνδεσης (EIS)

Αν έχετε κέρδη κεφαλαίου, τότε μπορούμε να σας βοηθήσουμε να ξανα-επενδύσετε το φορολογικό σας ποσό, με προοπτικές ψηλών κερδών. Το σχέδιο Επανα-επένδυσης προσφέρει από 30 - 50% επιστροφή των χρημάτων σας, στην περίπτωση ακόμα αποτυχίας.

Η Palm Tree Avenue Productions Ltd είναι μέλος του E.I.S. και σκοπός της είναι η παραγωγή κινηματογραφικών ταινιών. Ο στόχος μας είναι ψηλός με πολυετή έτη.

Από μόνο £10,000 σε επένδυση, θα έχετε επίσης την ευκαιρία να ζήσετε τη ζωή διάσημου προσώπου και να μοιραστείτε το κόκκινο χαλί και πιθανόν να λάβετε και μέρος σε παραγωγή, είτε σε μικρό ρόλο ηθοποιού, είτε και σαν κομπάρσος.

Για πληροφορίες καλέστε το 07738 827 036

ellene4@aol.com

mchrist33@outlook.com


PARIKI AKI
Proudly presents

Glykeria

SUNDAY 28th FEBRUARY 2016
Regency Banqueting Suite

113 Bruce Grove, London N17 6UR

Doors open 5.30pm ~ Dinner will be served at 7.00pm

Also appearing

 ★ *Marios & Dora* ★

Tickets from £35 to £70
(including 4 course meal)

For more information please call:

GREEK CITY: 020 8889 0186
PARIKI AKI: 020 8341 5853
AROMA: 020 8886 8083
Main Sponsor

Nicholas James

Residential Sales, Lettings & Management Agents

www.njestates.co.uk
info@njestates.co.uk
Supported by:


ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΤΑΒΕΡΝΑ

Tel: 020 8881 8122

**Boulter
& Company**
SOLICITORS

Tel: 020 8340 0222

Babinondas
Greek Restaurant

Tel: 020 8886 1010



ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ

Γλυκερία

Η τραγουδίστρια που δεν σταματά να ονειρεύεται

Της Μαίρης Αυξεντίου



Με το άκουσμα της εμφάνισης της Γλυκερίας στο χορό της «Παροικιακής», στις 28 Φεβρουαρίου, ο ενθουσιασμός της ομογένειας του Λονδίνου ήταν έντονος. Δικαιολογημένα άλλωστε, αφού η Γλυκερία χαίρει την εκτίμηση της παροικίας ενώ τα κομμάτια της, όπως το «Σμυρνέικα» και «Της Γερακίνας Γιος» έχουν αγαπηθεί από τις παλεές αλλά και νεότερες γενεές αποδήμων. Η ίδια μιλώντας στην εφημερίδα μας για την προσεχή της εμφάνιση δηλώνει ότι οι παρευρισκόμενοι θα έχουν την δυνατότητα να «ταξιδέψουν» σε όλες τις φάσεις του ελληνικού τραγουδιού μέσα από τα τραγούδια που διαχρονικά αγάπησαν.

• **Γλυκερία, ας ξεκινήσουμε με μια σύντομη αναδρομή στο παρελθόν. Μίλησε μας λίγο για τα παιδικά σου χρόνια και την αφιέρωσή σου στο τραγούδι...**

Γεννήθηκα στις Σέρρες, όπου και έζησα μέχρι τα δέκα μου χρόνια. Έτσι γνώρισα τον τρόπο της ζωής σε ένα χωριό που σχεδόν όλοι είναι συγγενείς. Πέρασα πάρα πολύ όμορφα παιδικά χρόνια, έχω πολύ όμορφες αναμνήσεις. Εκείνα τα χρόνια πήρα και τα πρώτα μου μουσικά ακούσματα. Στην οικογένειά μου όλοι αγαπούν το τραγούδι, ειδικά ο πατέρας μου, ο οποίος έχει φύγει εδώ και μερικά χρόνια, είχε πολύ ωραία φωνή. Τα πρώτα μου ακούσματα λοιπόν, τα είχα όχι από δίσκους αλλά από ζωντανές ερμηνείες σε διάφορες εκδηλώσεις.

• **Ποιον θα χαρακτήριζες ως "δάσκαλο" στη μουσική σου πορεία;**

Οι δάσκαλοί μου είναι πάρα πολλοί και από τους ανθρώπους με τους οποίους συνεργάστηκα στο παρελθόν και μου έγραψαν όμορφα τραγούδια. Από τη στιγμή που άρχισα να ασχολούμαι με την μουσική και τα τραγούδια άκουγα είτε από δίσκους είτε από το ραδιόφωνο μουσική που με διαμόρφωσε. Άκουγα αρκετά τραγούδια της παράδοσης, γιατί με ενδιέφεραν τόσο ως ήχος αλλά ταυτόχρονα με ενδιέφεραν οι σπουδαίοι τραγουδιστές.

Δάσκαλό μου θεωρώ τον Απόστολο Καλδάρα, έναν πολύ μεγάλο λαϊκό δημιουργό στην Ελλάδα, ο οποίος μου έδωσε και τα πρώτα μου τραγούδια. Δεν θα μπορούσα να μην προσθέσω σε αυτή τη «λίστα» τους μεγάλους μουσικούς οργανοπαίχτες όπως ήταν ο Γιώργος Κόρος στο βιολί και ο Γιάννης Βασιλόπουλος στο κλαρίνο. Αποκόμισα πάρα πολλά πράγματα από αυτούς ειδικά όσο αφορά το παραδοσιακό λαϊκό τραγούδι.

• **Ποια ή ποιες ήταν οι πιο σημαντικές συνεργασίες στην καριέρα σου μέχρι στιγμής;**

Πρώτα απ' όλα πρέπει να ανα-

φέρω τον Στέλιο Φωτιάδη ο οποίος είναι και σύζυγός μου, με τον οποίο έχουμε κάνει μαζί πάρα πολλούς δίσκους. Ο Στέλιος είναι πάντα δίπλα μου και με βοηθάει συνεχώς όλα αυτά τα χρόνια.

Επίσης να προσθέσω ότι με τον Αντώνη Βαρδή και τον Χρίστο Νικολόπουλο είχαμε άριστη συνεργασία στο παρελθόν και είχαμε κάνει μαζί πολύ όμορφους δίσκους.

• **Ποιοι ήταν οι σημαντικότεροι σταθμοί στην καριέρα σου;**

Αυτούς που ανέφερα είτε τους μουσικούς, είτε τους δημιουργούς, όπως είναι ο Βαρδής, ο Νικολόπουλος και κυρίως ο Καλδάρας, ο οποίος ήταν και εκείνος που μου «επέτρεψε» να κάνω το δικό μου ξεκίνημα, αυτοί είναι και οι σταθμοί στην καριέρα μου.

• **Το τραγούδι στις μέρες μας άλλαξε, τόσο λόγω της παγκοσμιοποίησης της μουσικής και των προτιμήσεων όσο και λόγω των οικονομικών συνθηκών που επικρατούν. Μπορεί ο καλλιτέχνης να επιβιώσει σήμερα;**

Νομίζω ότι αυτός είναι και ο κύριος ρόλος του καλλιτέχνη: Να μπορεί να επιβιώσει μέσα από τις δυσκολίες και να αναδεικνύει μέσα από τις προσπάθειές και την έμπνευσή το καινούριο. Το τραγούδι και βέβαια αλλάζει γιατί αλλάζουν οι συνθήκες και η κοινωνία. Το τραγούδι πρέπει να προσαρμόζεται στις εκάστοτε ανάγκες του κόσμου. Οι δημιουργοί ακούνε και βλέπουν τι συμβαίνει γύρω τους και έτσι προσαρμόζονται και αυτοί σε αυτό που

«Αν και σήμερα έχουν αλλάξει πάρα πολλά, σε αυτό το κομμάτι του DNA «γράφει» ότι πάντα συγκινούμαστε με αυτά τα πράγματα που αφορούν τους παππούδες μας, τους γονείς μας και τις παραδόσεις μας και τις καταβολές μας γενικότερα».

γράφουν. Αυτό γίνεται μόνο του και όχι επίτηδες. Φυσικά υπάρχει και μια πρόθεση της εμπορευματοποίησης η οποία γίνεται καθαρά για εμπορικούς σκοπούς. Δεν το απαξιώ-
νουμε αυτό



αλλά καμιά φορά όλα συνωμοτούν για να γίνει κάτι σπουδαίο. Αν κάτι είναι πραγματική τέχνη τότε θα έχει μεγάλη επιτυχία.

• **Το 1974, εμφανίστηκες στην**

εκπομπή «Να η ευκαιρία». Ποια είναι η άποψή σου για τους τηλεοπτικούς μουσικούς διαγωνισμούς του σήμερα; Έχουν μέλλον τα παιδιά που «βγαίνουν» μέσα από αυτούς;

Οι πολύ καλοί μπορούν να προχωρήσουν αλλά δεν νομίζω ότι βοηθούνται και εξαιρετικά από τους διαγωνισμούς αυτούς. Ένας διαγωνιζόμενος όμως, ο οποίος είναι γεννημένος καλλιτέχνης και αγαπάει αυτό που κάνει, μπορεί στην πορεία να ξεχωρίσει. Έχουμε πολλά τέτοια παραδείγματα.

Οι ίδιοι οι διαγωνισμοί βοηθούν σε ένα μικρό ποσοστό, όσο αφορά στην οπτική προβολή. Από εκεί και πέρα όμως χρειάζεται πολλή δουλειά και καλά τραγούδια.

• **Τι να περιμένουν οι αναγνώστες μας από την προσεχή εμφάνιση της Γλυκερίας στη χοροεσπερίδα της εφημερίδας «Παροικιακή»;**

Η Γλυκερία είναι καλλιτέχνης που καλύπτει όλο το φάσμα του ελληνικού τραγουδιού. Δεν ασχολούμαι δηλαδή μόνο με το έντεχνο, ή το λαϊκό ή το παραδοσιακό. Αυτό και θα παρουσιάσω στο Λονδίνο: το ελληνικό τραγούδι σε όλες του τις φάσεις.

Κατά τη διάρκεια του πρώτου μέρους, μέχρι ο κόσμος να εξοικειωθεί και με το χώρο και με τη μουσική, θα ερμηνεύσω τραγούδια που ο κόσμος αγαπάει και μετά θα προσφέρουμε και ψυχαγωγία στον κόσμο γιατί ο κόσμος έχει ανάγκη απ' αυτό. Η μουσική μας χαρίζει στιγμές μέσα από τις οποίες ξεφεύγουμε από τα προβλήματά μας ενώ μας προσφέρει χαρά και κάτι το οποίο

κουβαλάμε μαζί μας για καιρό.

• **Ποιο τραγούδι αφιερώνεις στην παροικία του Λονδίνου;**

Το «Μέχρι να Βρούμε Ουρανό», ένα τραγούδι που προσωπικά το αγαπώ πάρα πολύ. Είναι ένα τραγούδι που μας δηλώνει πόσο άνθρωποι είμαστε και έχουμε γρατσουνιές στους ώμους και στην πλάτη και καλούμαστε να γίνουμε καλύτεροι και φωτεινότεροι, να γίνουμε δηλαδή άγγελοι έτσι ώστε να μπορούμε να βοηθήσουμε και εμάς αλλά και τους άλλους.

• **Έχεις ήδη εμφανιστεί δύο φορές στη Γιορτή του Κρασιού. Είναι διαφορετικό το συναίσθημα όταν ερμηνεύεις μπροστά από το κοινό στην Ελλάδα απ' ό,τι στην παροικία των ομογενών;**

Ο τρόπος που εκδηλώνεται ο κόσμος είναι διαφορετικός. Ωστόσο η ψυχή του ανθρώπου είναι πάντα η ίδια. Ακόμη και οι νέες γενεές, οι οποίες πολλές φορές δεν μιλούν τόσο καλά τα ελληνικά, αγαπούν τα ελληνικά τραγούδια. Για τους απόδημους αυτές οι εμφανίσεις έχουν διαφορετική σημασία αφού τους προσφέρουν μια δόση νοσταλγίας για τα ελληνικά χώματα. Αν και σήμερα έχουν αλλάξει πάρα πολλά, σε αυτό το κομμάτι του DNA «γράφει» ότι πάντα συγκινούμαστε με αυτά τα πράγματα που αφορούν τους παππούδες μας, τους γονείς μας και τις παραδόσεις μας και τις καταβολές μας γενικότερα.

• **Ποια είναι τα μελλοντικά μουσικά σου plána;**

Το τοπίο του τραγουδιού είναι πολύ ρευστό σήμερα λόγω των κοινωνικών και οικονομικών συνθηκών. Ένας καλλιτέχνης οφείλει να ονειρεύεται και να μπορεί να κάνει αυτά τα όνειρα πραγματικότητα δίνοντας καινούρια πράγματα στον κόσμο. Εγώ ετοιμάζω ένα δίσκο με επανεκτελέσεις κυρίως από το χώρο του έντεχνου τραγουδιού, ενώ θα ενσωματώσω και κάποια καινούρια κομμάτια μέσα. Σιγά - σιγά, κανείς δεν βιάζεται.

Η δισκογραφία δεν είναι όπως ήταν παλιά, που κάθε χρόνο κυκλοφορούσαμε και ένα καινούριο δίσκο με καινούρια τραγούδια. Ο τρόπος συναλλαγής, αγοράς και προώθησης των καλλιτεχνών δισκογραφικά έχει αλλάξει. Οι πωλήσεις, στην Ελλάδα τουλάχιστον, είναι πολύ μικρές. Κάνουμε κάτι λοιπόν για να ικανοποιήσουμε τον εαυτό μας από τη μια, ενώ από την άλλη δίνουμε στον κόσμο κάτι πιο καινούριο από εμάς.

Ετοιμάζω λοιπόν αυτό τον δίσκο ενώ ετοιμάζω και πολλές εμφανίσεις το καλοκαίρι, πάντα με την ελπίδα ότι όλα θα πάνε καλά και θα εξελιχθούν ομαλά. Τίποτα δεν μπορεί να σταματήσει την εξέλιξή μας και την επιβίωσή μας.

Ο χορός της «Παροικιακής» θα πραγματοποιηθεί την Κυριακή 28 Φεβρουαρίου, στο Regency Banqueting Suite, 113 Bruce Grove, London N17 6UR. Οι πόρτες θα ανοίξουν στις 5:30μμ (με δείπνο στις 7:00). Τα εισιτήρια, κυμαίνονται από τις £35 - £70 (συμπεριλαμβάνει 4 course meal) και πωλούνται σε γοργούς ρυθμούς γι' αυτό φροντίστε να τα προμηθευτείτε άμεσα.

Για περισσότερες πληροφορίες και προκρατήσεις τηλεφωνείτε στο 020 8889 0186 (Greek City), ή στα γραφεία της εφημερίδας μας στο 020 8341 5853.

Εισιτήρια μπορείτε να προμηθευτείτε επίσης από το ζαχαροπλαστείο Aroma 020 8886 8083.

Μπορείς να κάνεις τη διαφορά

• ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΑΠΟ ΣΕΛ. 1

ριευτεί από απογοήτευση και αισθάνονται την έλλειψη ελπίδας. Εμείς έχουμε υποχρέωση με τις πράξεις και τις ενέργειες μας να τους πείσουμε, ανεξάρτητα πού ανήκει ο καθένας, ότι μπορούν να επενδύσουν τις ελπίδες τους στο ΑΚΕΛ. Ότι θα κάμουμε ότι μπορούμε για να υπερασπιστούμε το δίκαιο τους», υπογράμμισε.

Συγκρατημένη αισιοδοξία στο Κυπριακό

Αναφερόμενος στο Κυπριακό, ο κ. Αλέκου εξέφρασε την πεποίθηση πως υπάρχει ακόμα δρόμος μέχρι τη λύση όμως τα μηνύματα που έχουν αναδειχτεί μέσα από τις συνομιλίες είναι θετικά, γι' αυτό και επικρατεί συγκρατημένη αισιοδοξία.

«Την ίδια ώρα βεβαίως αυτά τα θετικά μηνύματα ενεργοποιούν και τις έντονες αντιδράσεις σε όσους αντιτίθενται στη λύση και προσπαθούν με διάφορους τρόπους να θέσουν εμπόδια. Ένας τέτοιος τρόπος είναι το επαναλαμβανόμενο το τελευταίο διάστημα επιχείρημα ότι το ΑΚΕΛ έχει χειραγωγηθεί από το ΔΥ-ΣΗ και θα αποδεχτούν λύση απαράδεκτη που κατά την ΕΔΕΚ θα είναι συνομοσπονδία για το ΔΗΚΟ θα καταργεί τη ΚΔ..

Για μάς αυτή η αντίδραση ήταν αναμενόμενη. Και είναι γι' αυτό που ευθύς εξαρχής ξεκαθαρίσαμε ότι το ΑΚΕΛ έχει καθορίσει εδώ και αρκετά χρόνια τη θέση του για το Κυπριακό και τις αρχές στις οποίες θα πρέπει να βασιστεί η λύση τις οποίες καταθέτουμε δημόσια με κάθε ευκαιρία. Και σε αντίθεση με άλλους μένουμε πιστοί και σταθεροί σε αυτές τις αρχές. Και το τονίσαμε ότι εμείς θα στηρίζουμε οποιαδήποτε προσπάθεια κινείται και εντάσσεται μέσα σε αυτά τα πλαίσια ανεξάρτητα

από πού προέρχεται. Και προσθέσαμε ακόμα το αυτονόητο. Ότι το ΑΚΕΛ δεν πρόκειται ποτέ να αλλάξει αυτή τη θέση για χάρη οποιονδήποτε μικροπολιτικών συμφερόντων», σημείωσε ο Χρίστος Αλέκου.

Όσο αφορά την πρόσφατη επίσκεψη του ΓΓ του κόμματος στην Κωνσταντινούπολη, ο κ. Αλέκου τη χαρακτήρισε ως πολύ χρήσιμη αφού η Κύπρος, μέσω του Άντρου Κυπριανού, είχε την ευκαιρία να πείσει για την ορθότητα των θέσεων της.

«Ο ΓΓ του Κόμματός μας τόνισε μετά την επίσκεψη, ότι η συνάντηση ήταν πολύ χρήσιμη από το γεγονός ότι είχε την ευκαιρία, συζητώντας με τους δύο ανώτατους αξιωματούχους, να μετρήσει αν μη τι άλλο την διάθεση τους μέχρι που μπορεί να φτάσει, τονίζοντας ιδιαίτερα ότι διέκρινε να υπάρχει διάθεση για συζήτηση θεμάτων που στο παρελθόν αυτό ήταν αδύνατο. Σε ότι αφορά το κεφάλαιο των εγγυήσεων ο ΓΓ του Κόμματος μας τόνισε ότι χρειάζεται να πείσουμε για το θέμα και να βρούμε τέτοιες ρυθμίσεις που να απαντούν στο αίσθημα ανησυχίας και των Ε/κ και των Τ/κ. Πρέπει να βρεθεί εκείνη η χρυσή συνταγή που θα καθησυχάζει και τους δύο», πρόσθεσε.

Ξεκίνησε η εκλογική αναμέτρηση

Ο κ. Αλέκου άδραξε την ευκαιρία κατά τη διάρκεια της επίσκεψής του για να ενημερώσει την Ολομέλεια σχετικά με τις επικείμενες βουλευτικές εκλογές. Όπως εξήγησε, η μάχη του Μαΐου θα είναι πολύ δύσκολη και το ΑΚΕΛ θα χρειαστεί τη βοήθεια όλων των μελών και στελεχών του, αφού η πιο πολλή συμμετοχή θα οδηγήσει στην ουσιαστική και αποτελεσματική επαφή με τους ψηφοφόρους.

«Είμαι σίγουρος ότι όλοι

μας έχουμε συνειδητοποιήσει πλήρως την αναγκαιότητα της δικής μας ξεχωριστής συμμετοχής, ο καθένας όσο μπορεί από τη θέση που βρίσκεται, για να δώσουμε στο Κόμμα μας τη δύναμη που χρειάζεται, σε αυτούς τους δύσκολους καιρούς, να συνεχίσει να είναι μπροστά να συνεχίσει να υπερασπίζεται τα δίκαια δικαιώματα της κοινωνίας», υπογράμμισε ο Χρίστος Αλέκου.

Καταλήγοντας, ο Κεντρικός Οργανωτικός Γραμματέας του ΑΚΕΛ, σημείωσε ότι παρά τις δυσκολίες το κόμμα του κατόφερε να κρατήσει τις αξίες και τη φυσιογνωμία του σε βαθμό που ένα μεγάλο ποσοστό του πληθυσμού και πέραν του χώρου της Αριστεράς να προσβλέπει, να προσδοκά και να επενδύει τις ελπίδες του για τη λύση των όποιων προβλημάτων στο δικό μας το Κόμμα. «Γι' αυτό και το ΑΚΕΛ να λαμβάνει τα μηνύματα και να αφουγκραζόμαστε τις έγνοιες και τις ανησυχίες του κόσμου και και θα εργαστεί για να φανεί αντάξιο των προσδοκιών του».

Καθορίστηκε το εκλογικό επιτελείο

Στα πλαίσια της συνεδρίας της Ολομέλειας καθορίστηκε το εκλογικό επιτελείο για τις επικείμενες βουλευτικές εκλογές που θα πραγματοποιηθούν την Κυριακή 22 Μαΐου.

Στη Βρετανία θα λειτουργήσουν τρία εκλογικά κέντρα, δύο στο Λονδίνο (Πρεσβεία και Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο) και ένα στο Μάντσεστερ.

Σκοπός του επιτελείου είναι να εντοπίσει και να γράψει όσους περισσότερους ψηφοφόρους μπορεί.

Να σημειωθεί ότι κατά τη διάρκεια της συνεδρίας έγινε πολιτική και οργανωτική εκτίμηση της περασμένης χρονιάς, ενώ εγκρίθηκε το οργανωτικό πλάνο για το 2016.

Το έργο «Μετανάστες» έρχεται στο Λονδίνο

Μια καθηγήτρια τέχνης σε σχολείο της Λεμεσού έφτιαξε μαζί με τους μαθητές της ένα έργο που περικλείει το δράμα των προσφύγων, την κρίση αξιών που βιώνουμε αλλά και... τον πόθο που απέπλευσε.

Το έργο έφτιαξαν 30 παιδιά του Λυκείου Αποστόλου Λουκά Κολοσσίου -εκ των οποίων 8 είναι οι leaders-, ηλικίας 16-18 χρόνων, με τη βοήθεια φυσικά της δασκάλας τους, της ζωγράφου Πόπης Νικολάου.

Όπως μας είπε η ίδια η καθηγήτρια «οι ανθρώπινες φιγούρες είναι φτιαγμένες από πολυομεθάνη και γυψόγαζες, ενώ η βάρκα ανήκε στο κοινοτικό συμβούλιο και θα πήγαινε για πέταμα...».

Το έργο «Immigrants» φτιάχτηκε με αφορμή τον 5ο Παγκύπριο Διαγωνισμό Εικαστικών Τεχνών Μέσης Γενικής Εκπαίδευσης, θέμα του οποίου είναι το «Κρίση - Πρόκληση».

Τα παιδιά, αφού προβληματίστηκαν αρκετά μαζί και με τη δασκάλα τους, έφτιαξαν το εν λόγω έργο, το οποίο εκτός των άλλων επιλέχθηκε από την Saatchi Gallery στο Λονδίνο ανάμεσα στους 20 φιναλίστ (από μια λίστα 22.000 έργων) οι οποίοι θα εκθέσουν μάλιστα στη βρετανική μητρόπολη μεταξύ 3 και 9 Μαρτίου -στις 3/3 θα δοθούν και τα 3 πρώτα βραβεία στα έργα που θα επιλεγούν για το «2016 Saatchi Gallery/ Deutsche Bank Art Prize».

Για τις ανάγκες της έκθεσης στο Λονδίνο πραγματοποιήθηκε και μια φωτογράφιση στην παραλία του Αγίου Ερμού στην Λεμεσό, με τη συμβολή του κοινοτάρχη Κολοσσίου, κ. Λουκά, της κας Μαρίας Καλυφόμενου και φυσικά των παιδιών.

Πιο κάτω το μήνυμα της καθηγήτριας των

παιδιών με το οποίο συνοδεύει τη φωτογραφία που ανέβασε στο facebook: «Μια χούφτα ανθρώπων που αγωνίζονται στο έλεος του ωκεανού, αντιμέτωποι με την οργή της φύσης και έχοντας ως πυξίδα την ελπίδα. Προδομένοι από την πατρίδα τους που βιώνει έναν ανεπίτρωτο τρόπο λόγω του πολέμου, οι Σύροι πρόσφυγες μάχονται για τη ζωή τους. Επιλέγουν τη ΖΩΗ πριν έρθει ο ΘΑΝΑΤΟΣ.

Έχουν επιγνώση ότι αυτή τους η απόφαση μπορεί να επιφέρει έναν αργό και βασανιστικό θάνατο. Επειδή όμως τα παιδιά τους -στα μάτια των οποίων υπάρχει ένα «γιατί;-» είναι ότι πιο πολύτιμο έχουν στη ζωή, σκέφτονται πως αξίζει τον κόπο να διασχίσουν τα άγρια κύματα! Ελπίζουν σε ένα καλύτερο μέλλον, μακριά από τους εφιάλτες του πολέμου, μακριά από τα φρικτά βασανιστήρια, τις κατακρίτες και απάνθρωπες συνθήκες διαβίωσης, την φτώχεια και την πείνα! Επιζητούν μια νέα χώρα που θα τους βάλει στην αγκαλιά της, χωρίς προκαταλήψεις, που θα επουλώσει τις πληγές τους και θα τους δώσει μια δεύτερη ευκαιρία για ένα καλύτερο αύριο για τις οικογένειές τους!

Η έκφρασή τους απεικονίζει την αγωνία τους! Τα πρόσωπά τους είναι τρομοκρατημένα, τα μάτια τους μένουν ορθάνοιχτα αναμένοντας για ένα ελπιδοφόρο σημάδι και τα χείλη τους είναι σφραγισμένα και με τη γεύση της πίκρας λόγω της απογοήτευσης! Ταξιδεύουν σε μια σαθρή βάρκα, ανάμεσα σε πανύψηλα κύματα, έχοντας όμως στην πλώρη τους την ελπίδα. Μοναδική τους προσδοκία να αντικρύσουν στον μακρινό ορίζοντα το περίγραμμα ενός νησιού, κάτι που θα θέσει τέλος στον εφιάλτη τους».



ΜΠΟΡΕΙΣ ΝΑ ΚΑΝΕΙΣ ΤΗ ΔΙΑΦΟΡΑ

Βουλευτικές Εκλογές 2016

Μεταφορά Εκλογικού Δικαιώματος στην Βρετανία

Εγγραφείτε στους Εκλογικούς Καταλόγους μέχρι τις 2 Απριλίου 2016

Τηλ: 020 8341 5853



Κάθε Κυριακή

• Η ΕΚΟΝ σε συνεργασία με το Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, οργανώνουν μαθήματα εκμάθησης της Τουρκικής γλώσσας, στις 2.00μμ, στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο στο Wood Green N22 5HJ. Για πληροφορίες επισκεφθείτε τη διεύθυνση του κέντρου.

Κάθε Δευτέρα

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Υπερηλίκων και Αναπήρων Enfield οργανώνει στο Ruth Winston Centre, Green Lane N13, συνάθροιση των μελών του για καφέ ή τσάι, συνομιλία και Bingo από τις 12.30μμ - 3.30μμ. Τηλ. Μαρούλα 020 8443 1843 / Λούλα 020 8884 4569.
• Η ΕΚΟΝ σε συνεργασία με το Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, διοργανώνει μαθήματα της Τουρκικής Γλώσσας, στις 2.00μμ στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove N22 5HJ.

Κάθε Δευτέρα μέχρι Πέμπτη

• Στο Κοινοτικό Κέντρο από τις 10.00πμ - 3.00μμ (Earlham Grove N22 5HJ) λειτουργεί υπηρεσία συμβουλών και πληροφοριών για κοινωνικά επιδόματα. Αποτείνεστε στον Τάσο Ζαχαριάδη τηλ: 020 8881 2329 για ραντεβού.

Κάθε Τρίτη

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Υπερηλίκων και Αναπήρων Enfield οργανώνει συνάντηση των μελών του στο Reardon Court, Cosgrove Close, Winchmore Hill N21, από τις 10πμ - 2.30μμ, με γεύμα στις 1.00μμ προς £3.10. Τηλ. 020 8443 1843 / 020 8884 4569.
• Το συγκρότημα «Οι Φωνές» είναι το μοναδικό στο Λονδίνο που τραγουδά δίχως μουσική και διευθύνεται από την Κάλια Παχλιτζανάκη. Είναι ανοικτό σε όλους. Οι πρόβες γίνονται στο Θέατρο Τέχνης. Για πληροφορίες: www. kalamusic.com/fones

Κάθε Τρίτη, Πέμπτη και Σάββατο

• Συνέρχεται σε πρόβες η χορωδία της ΕΚΑ στη διεύθυνση 22 Lynmouth Road N2, στις 8.00μμ υπό τη διδασκαλία του μουσουργού κ.Μιχαηλούδη και την Πέμπτη για μαντολίνο και μπουζούκι. Τηλ. 020 8883 7089.

Κάθε Τρίτη και Παρασκευή

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Υπερηλίκων Enfield οργανώνει συνάθροιση για μητέρες και παιδιά από 12–2.30μμ στο Boleyn Hall, St. Martin’s Close, EN1 4HR όπου μπορούν να απολαύσουν κυπριακή κουλούρα με καφέ και παιχνίδια. Τηλ. 07885 680 033.

Κάθε Τετάρτη

• Η Σύμβουλος για δυστυχήματα, διαζύγια, διαθήκες και οικογενειακή βία, Κούλα Κωνσταντινίδη, δίνει δωρεάν συμβουλές στο Κοινοτικό Κέντρο στο Wood Green N22 5HJ από τις 10πμ-4μμ. Για πληροφορίες τηλ. 07973 895 657.
• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Υπερηλίκων και Αναπήρων Enfield οργανώνει συνάθροιση των μελών του στο Community House, 311 Fore Street, Edmonton N9, στις 12.30 - 3.30μμ για καφέ ή τσάι, ασκήσεις και Bingo. Τηλ. 020 8443 1843 / 020 8884 4569.

Κάθε Πέμπτη

• Λειτουργεί τάξη για θέατρο με τον Βασίλη Παναγή, στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, London N22, στις 7.30μ.μ. Για περισσότερες πληροφορίες ή εγγραφές, επισκεφθείτε τον κ. Παναγή την ημέρα της τάξης.

Κάθε δεύτερη Πέμπτη του μήνα

• Κάθε δεύτερη Πέμπτη του μήνα συνέρχεται σε συνεδρίαση το Συμβούλιο του Συλλόγου Ελλήνων Γονέων στα γραφεία του 39 Winkfield Road, London N22 5RP για τη μηνιαία συνεδρίαση του. Για πληροφορίες τηλ. 020 8889 1872.

Κάθε Παρασκευή

• Το Ίδρυμα Ραδιομαραθωνίου συνεχίζει τη λειτουργία του club για τα παιδιά με ειδικές ανάγκες στο οίκημα του στην Turkey Street, Enfield από τις 6.30μ.μ - 9.00μ.μ. Όλα τα παιδιά είναι ευπρόσδεκτα. Τηλεφωνήστε στο 020 7229 2244.

Κάθε Σάββατο

• Άρχισαν να διδάσκονται τα μαθήματα Ελληνικών Α/ς και Α level από έμπειρους δασκάλους από τις 9πμ - 1.00μμ στο Κέντρο του ΣΕΓ, 39 Winkfield Road N22. Τα δίδακτρα είναι £95 ετησίως. Για πληροφορίες τηλ. 020 8889 1872 / 07939 589 759
• Στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, London N22 5HJ διδάσκονται μαθήματα Yoga από προσοντούχο άτομο, από 9.30 – 11.30πμ. Με τα μαθήματα Yoga επιτυγχάνεται η ζωτικότητα και η αντοχή που βελτιώνουν τη σωματική διάπλαση.

ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΣ

10-12 Φεβρουαρίου (Τετάρτη-Παρασκευή)

• Στο Kings College Λονδίνου, παρουσιάζεται η Άλκιστη του Ευπίδη στις 2.30μμ και στις 7μμ, στις 6μμ θα γίνουν διαλέξεις υψηλού επιπέδου. Επισπεύσετε για κρατήσεις θέσεων: Email: greenplay cusiness@kel.ac.uk

12 Φερουαρίου (Παρασκευή)

• Οι συζητήσεις που οργανώνονται από το Συμβούλιο Enfield δεν είναι μόνο για τους ποδηλατόδρομους. Υπάρχουν προτάσεις για τον ανασχεδιασμό κύριων δρόμων. Θέλουμε τις γνώμες σας. Τελευταία μέρα 12.2.16. Αποτείνεσθε Enfield Council.

14 Φεβρουαρίου (Κυριακή)

• Γενική Συνέλευση Ελληνικής Κυπριακής Αδελφότητας στις 3.30 μμ στο οίκημα της, Britannia Road, London N12 9RU. Θα συζητηθούν σημαντικά θέματα. Οι εκθέσεις οργανωτικού, οικονομικών, η εκλογή νέου Δ.Σ. κ.α. Η παρουσία όλων επιτακτική.
• Ο Σύνδεσμος Αποδήμων Νέου Χωρίου Κυθρέας γιορτάζει τον Άγιο Χαράλαμπο, προστάτη του χωριού τους, στην εκκλησία

του Αγίου Ιωάννη, Wightman Road, N8 0LY. Θα ακολουθήσει δεξίωση στο χωλ της εκκλησίας.

• Ο Σύνδεσμος Αποδήμων Νέου Χωρίου Κυθρέας τελεί μνημόσυνο των πεσόντων Νεοχωριτών από τα τουρκικα στρατεύματα και θα γίνει δέηση για τη διακρίβωση των λοιπών αγνοουμένων. Για πληροφορίες τηλ. 020 8368 7302.

21 Φεβρουαρίου (Κυριακή)

• Η γνωστή ηθοποιός Στέλλα Μιχαήλ, με την παιδική της σκηνή «Ακρόπλοιο», κάνει μαγικό ταξίδι στη Γκαλλερύ, 162 Walton Street, South Kensington SW3 2JH. Για εισιτήρια £10 και £5 για παιδιά, τηλ. 07475 666 847/020 7589 2371.
• Ο Σύνδεσμος Κώμης Κεπίρ γιορτάζει τον Άγιο Αυξέντη στην εκκλησία του Αγ. Ιωάννη, Wightman Road N8. Στις 1.45μμ ακολουθεί γεύμα στο Κοινοτικό, Earlham Grove N22 5HJ. Η Χριστίνα Σολωμή από την Κύπρο θα ενημερώσει τους χωριανούς.

27 Φεβρουαρίου (Σάββατο)

• Η Ετήσια Χοροεσπερίδα του Ανεξάρτητου Ελληνικού Σχολείου Manor Hill, στο Royal National Hotel. Για πληροφορίες και προκρατήσεις θέσεων τηλ. 07711 663 929. Καλούνται όλοι οι γονείς και φίλοι του Σχολείου όπως παραστούν.
• Η παρουσίαση του βιβλίου του Σαββάκη Λάμπρου «Της Κύπρου η Παράδοση στον Τόπο τζιαι στα Ξένα» από τον δρα Ζαννέτο Τοφαλλή στις 7.00μμ στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο στο Wood Green N22. Ακολουθεί καλλιτεχνικό πρόγραμμα.
• Το Ελληνικό Σχολείο Queenswell (Finchley Catholic School), γιορτάζει τα 50χρόνά του, στο Penridge Suite, Bowes Road, London N11. Είσοδος £35 και £20 για παιδιά. Πλούσιο φαγητό, μουσική και καλλιτεχνικό πρόγραμμα. Για θέσεις τηλ. 07977 939 902.
• Σεμινάριο διδασκαλίας Κυπριακών παραδοσιακών χορών από ομάδα δασκάλων από την Κύπρο με αρχιδασκάλα τη Γεωργία Κίρρη, στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο στο Wood Green N22. Για πληροφορίες τηλ. 07519 687 446 (στις 26-29.2.16).

28 Φεβρουαρίου (Κυριακή)

• Πραγματοποιείται η Γενική Συνέλευση του Συνδέσμου Γιαλούσας, Αγίας Τριάδας και Μελάναργας, στο Κυπριακό Κοινοικό Κέντρο, Earlham Grove, N22 5HJ στις 3.00μμ. Θα γίνει και κοπή της βασιλόπιτας. Τηλ. 07795 060 207.
• Η εφημερίδα «Παροικιακή» παρουσιάζει τη γνωστή τραγουδίστρια Γλυκερία στο Regency Banqueting Suite, 113 Bruce Grove, London N17 6UR. Για πληροφορίες τηλ. 020 8341 5853. Κύριος ενισχυτής ο Μ. James (Properties Agent).
• Ο Κυπριακός Σύνδεσμος Εφédρων Καταδρομένων Αγγλίας οργανώνει το μνημόσυνο του ήρωα Γρηγόρη Αυξεντίου στην εκκλησία των Δώδεκα Αποστόλων, Hatfield Herts AL9 6NG. Για στεφάνια τηλ. μέχρι 24.2.16, 07767 855 / 07723 069 879.

MΑΡΤΙΟΣ

6 Μαρτίου (Κυριακή)

• Ο Σύνδεσμος Βατυλιωτών Η.Β. διοργανώνει χοροεσπερίδα στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, London N22 5HJ στις 4μμ. Για πληροφορίες και θέσεις τηλ. 020 8807 1435 / 07952 475 181.

12 Μαρτίου (Σάββατο)

• Η ΕΔΕΚ Η.Β. διοργανώνει την ετήσια χοροεσπερίδα της στο Penridge Suite, 470 Bowes Road, London N11 1NL. Θα παραστεί ο Πρόεδρος της Οργάνωσης κ. Μαρίνος Σιζόπουλος. Για προκρατήσεις τηλ. 020 8368 7302 / 020 8920 2040.
• Ο Φιλανθρωπικός Σύνδεσμος Κυπρίων Γυναικών καλεί Γενική Συνέλευση στις 2.30μμ στο χωλ της εκκλησίας Αγίας Αικατερίνης. Όσα μέλη επιθυμούν να υποβάλουν υποψηφιότητα να ειδοποιηθούν τη Γραμματέα 48 ώρες πριν.

13 Μαρτίου (Κυριακή)

• Ο Σύνδεσμος Αχνιωτών Η.Β. διοργανώνει στις 2μμ το δωρεάν γεύμα των συνταξιούχων Αχνιωτών, στο Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, N22 5HJ. £20 για τους μη συνταξιούχους. Τηλ.020 8778 8574 / 020 8723 1925.
• Ολοκληρώνονται οι εγγραφές του Πιστοποιητικού Ελληνομάθειας 2016 που θα εξεταστούν από το εξεταστικό Λονδίνου. Για πληροφορίες τηλ. κ. Ε. Παπαγιαννοπούλου τηλ. 020 7221 0093/020 7221 5977/ellhnomatheia.london@gmail.com

ΑΠΡΙΛΙΟΣ

1 Απριλίου (Παρασκευή)

• Ο Έλληνας τραγουδιστής Γιάννη Κότσιρας θα βρίσκεται στο Λονδίνο. Στις 8μμ εμφανίζεται στο Union Chapel, 196 Compton Terrace N12 UN. Είσοδος £28 για παιδιά κάτω των 18 συνοδευόμενα, £30 για μεγάλους. Αποταθείτε www.kotsiras.gr
12 Απριλίου (Τρίτη)
• Ο Antony Costa που πήρε την φήμη σαν μέλος Ορχήστρας, έχει εμφανισθεί προηγούμενα στο West End. Τώρα εμφανίζεται στο New Wimbledon Theatre, στις 12 Απριλίου, στο Kings Theatre, στη Γλασκώβη και στο New Theatre στο Cardiff.

17 Απριλίου (Κυριακή)

• Ο Σύλλογος Ελλήνων Γονέων οργανώνει τον ετήσιο χορό του στο Regency Banqueting Suite, Bruce Grove, London N17. Είσοδος £35 και για παιδιά £20. Για περισσότερες πληροφορίες αργότερα. Τηλ. 020 8889 1872.

ΜΑΪΟΣ

15-21 Μαΐου (Κυριακή-Σάββατο)

• Το Ελληνικό Φεστιβάλ Λονδίνου θα διαρκέσει 6 μέρες και προσκαλεί Έλληνες και διεθνείς Διευθυντές κινηματογραφικών έργων, παραγωγούς και συγγραφείς για συνεργασίες. Για πληροφορίες επισκεφθείτε www.londongreekfilmfestival.com



Ο φαντασμένος

Της Κούλλας Μαυρομμάτη

Ποιος σου ’πεν πως είσαι σπουδαίος τζιαι στους ουρανούς πετάς ρέσσεις π’ ομπρός μας σαν τον ξένο τζιαι πηλ’ εν μας σιαιρετάς

Έσεις ψηλά την μούττην σου κανένας μεν σε φτάσει γιατί νομίζεις εν έσει κανένα να σου μοιάσει

Είμαστιν όπως τ’ αδέρφκια λοάρκασε τόσον τζιαιρόν αντάμα εφάαμεν ψουμίν τζιαι άλας τζιαι ήπιαμε νερό

Πως έμαθες θκυο γράμματα είντα ππαράες κάμνει που πόττεν εξεκίνησες αρνίεσαι τζιαι ξηχάννεις

Πάντα το πρώτον το σκαλί πρέπει να το θυμάσαι πας τζιείνον πρωτοπάτησες τωρά ψηλά για να ’σαι

Όπως τζι’ οι φίλοι μας οι πρώτοι που κάμνουμεν εις τη ζωή μας μεινίσκουν με συγκίνησην εις τη διαδρομή μας

Μπορεί να ’σαι γραμματισμένος μα γρειάζεσαι τζιαι τρόπους εκτίμησην τζιαι σεβασμόν για τους απλούς ανθρώπους

Έσει πολλούς γραμματισμένους μετρημένους τζιαι σεμνούς που εν χωρίζουσιν τον κόσμον σε ακριβούς τζιαι σε φτηνούς

Καθένας μας εν χρήσιμος για τούτα που προσφέρει αφόν’ εβρέθην κανένας στον κόσμον ούλα να τα ξέρει

Καθένας με το ρόλο του τζιαι τη δικήν του αξία μόνο με τους γραμματιζούμενους εν προοδεύει η κοινωνία

Δίχως του ράφτη τζιαι τ’ αρκάτη του κτίστη τζιαι του πελεκάνου ο δικηγόρος τζι’ ο γιατρός μόνοι τους ήνται’ πον να κάμουν

Εν χρήσιμα τα γράμματα μα τζι’ η τέχνη εν ανάγκη τζιείν’ τες σπιταρόνες ούλες εν ο κτίστης που τες κάμνει

Έτσι το κάθε πλάσμαν που της ζωής το μερτικόν φέρνει μιτά του κάτι μοναδικό ξεχωριστό

Εν έναν αίσθημα φτηνό για μεν η φαντασία τούτη εν η δική μου γνώμη όπως τζι’ η φιλοσοφία πως ο φαντασμένος χάννει της αξίας την ουσίαν



Η περίπτωση

Του Ειρήναρχου Στεφάνου

Η περίπτωση η δική μας είναι κλασική, μοναδική στο είδος της εξαιρετική!

Παράξενα βρεθήκαμε τελείως στα τυχαία, εγώ γυρνούσα στα μακρά - εσύ ’σουν στα βραχάια.

Ήμουν σε βαθιά σκοτάδια και ’σου στα φωτεινά εμείς οι δυο βρεθήκαμε, σε απάτητα βουνά!

Στα ποσοστά της φυσικής και των πιθανοτήτων ένα στο εκατομύριο, να ’χουμε τον ίδιο τύπο!

Πραγματικά μας ένωσε, ένα κοινό μας πάθος, μες τη ζωή εκάναμε κι οι δυο το ίδιο λάθος.

Τώρα που βρεθήκαμε ας φτιάξουμε μαζί, μ’ ερείπια να κτίσουμε τη νέα μας ζωή.

Αφού συναντηθήκαμε, ας κλείσουμε πληγές ας γυρίσουμε σελίδες, να ξεχάσουμε το χθες!



Κανένας δεν μ’ αγάπησε

Της Εύας Λυσάνδρου (Άγιος Ανδρόνικος)

Κανένας δεν μ’ αγάπησε στο βίο μου ως τώρα. Στον πονεμένο δρόμο μου σέρνω βαρεία στον ώμο μου της μοίρας μαύρα δώρα. Ένα τρύπιο κομπολόι μου χαρίσαν στον ντουινά προδοσία, καταφρόνια, μίσος, ψέμα κι απονιά. Ορφάνεψα και πόνεσα από μικρό παιδάκι κι από σένα μια φορά που γύρεψα λίγη χαρά με πότισες φαρμάκι. Απ’ τις πολλές καταστροφές δεν ξέρω τι να κάνω κι απορούνε μερικοί τι έκανα εις τη ζωή και δεν μπορώ να γειάνω.

Όλα περνούνε γρήγορα και θέλω να ξεχάσω κα αν δεν μ’ αγάπησε κανείς τον νού μου δεν θα χάσω. Αυτό είναι το καλύτερο εμένα στη ζωή μου στον δύσκολο αγώνα μου θα βλέπω τη ζωή μου. Κανένας δεν μ’ αγάπησε κι εγώ αγαπώ και λιώνω και ό,τι χάσει ο γείτος μου εγώ θα το πληρώνω; Έως εδώ δεν θα αγαπώ λεφτά δεν θα πληρώνω θα αλλάξω και θα κυβερνώ το δικό μου πόνο. Φίλοι γνωστοί και συγγενείς όλα εδώ είναι ένα ψέμα. Εν το συμφέρον που θέλει ο άνθρωπος και όχι άλλον κανένα. Εν να ξεχάσω όλα αυτά, σωστά για να βαδίζω και ό,τι έρθει ανάποδα δεν θα υπολογίζω. Μάτια μου αγαπημένα κοίταξε για να χαρείς και αν δεν σ’ αγάπησε κανένας σοβαρά να προχωρείς. Την χαρά και την υγείαν να έχεις πάντα στη ζωή και κανένα μην πιστεύεις, στο εδώ και στο εξής.

**Ο Ασυμβίβαστος (1979)**

Κοινωνική περιπέτεια με την Μπέτυ Λιβανού, Παύλο Σιδηρόπουλο, Σταύρο Ξενίδη, Κώστα Βρεττό Βέρα Κρούσκα.

Ο Παύλος είναι ένας νέος γεμάτος όνειρα, ενέργεια και αμφισβήτηση για το κατεστημένο. Θα παρατήσει τις σπουδές του και θα ψάξει τα όνειρα τους σαν μουσικός του δρόμου. Εκεί θα γνωρίσει τον Απόστολο τον Φλου και μαζί θα πορευτούν.

Παραλληλὰ μετὰ ἀπὸ διὰφορες ερωτικές περιπέτειες ερωτεύεται την Ειρήνη και μετὰ τον θάνατο του πατέρα του έρχεται στο δίλημμα της ενσωμάτωσης στο κατεστημένο ενάντια στην ασυμβίβαστη ζωή.

• ΠΕΜΠΤΗ 11 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 22:00

Στούπερμαν Αγάπη μου (1988)

Κωμωδία με τους Νίκο Ρίζο, Ευαγγελία Σαμιωτάκη, Χρήστο Νέρη, Αθηνά Μαυρομμάτη, Βέρα Γκούμα και Τζένη Βάνου.

Ρίζος είναι ερωτευμένος με μια χοντρή, πλούσια ηθοποιό και τραγουδίστρια, η οποία έχει μια ανιψιά που είναι ερωτευμένη με ένα μηχανόβιο. Η τραγουδίστρια, προκειμένου να δει αν ο Ρίζος την αγαπά πραγματικά, αποφασίζει να τον βάλει σε δοκιμασία. Το ίδιο θα κάνει και η ανιψιά της με τον μηχανόβιο.

• ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 12 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 21:30

Ένα Μπουζούκι Αλλιώς από τα Άλλα (1970)

Κωμωδία με τους Κώστα Χατζηχρήστο, Ντίνα Τριάντη, Λένα Κοψίνη, Γιώργο Βελέντζα και Νίκο Φέρμα.

Ο Κώστας Καραβεδούρας είναι μαέστρος της μπάντας του Δήμου σε μια επαρχιακή κωμόπολη, την οποία εγκαταλείπει για να έρθει στην πρωτεύουσα και να κάνει καριέρα στην κλασική μουσική, μιας και προτιμά το βιολί από το μπουζούκι. Στην Αθήνα, μένει προσωρινά στο σπίτι του εξαδέλφου του Δημήτρη και κάνει σχέση με την Τζένη, κόρη της σπιτονοικοκυράς του. Μαζί της ξεδεύει όλες τις οικονομίες του, ξεχνώντας εντελώς την αρραβωνιαστικιά του, την Ασήμω.

• ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 12 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 22:55

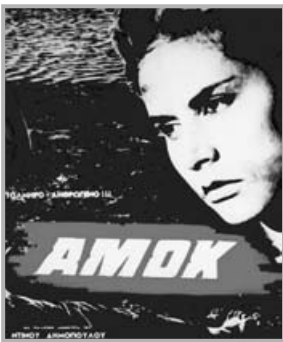
Πολύ Αργά για Δάκρυα (1968)

Δραματική Αισθηματική Περιπέτεια με τους Γιώργο Φούντα, Μαίρη Χρονοπούλου, Ανδρέα Μπάρκουλη, Κώστα Καρρά, Καίτη Παπανίκα, Τασσώ Καββαδία, Λαυρέντη Διανέλλο, Διονύση Παπαγιαννόπουλο και Νόρα Βαλσάμη.

Η Ειρήνη, κόρη ξεπεσμένης πλούσιας οικογένειας, αναγκάζεται να παντρευτεί τον ερωτευμένο μαζί της Πέτρο, πλούσιο αλλά ταπεινής καταγωγής, διότι ο

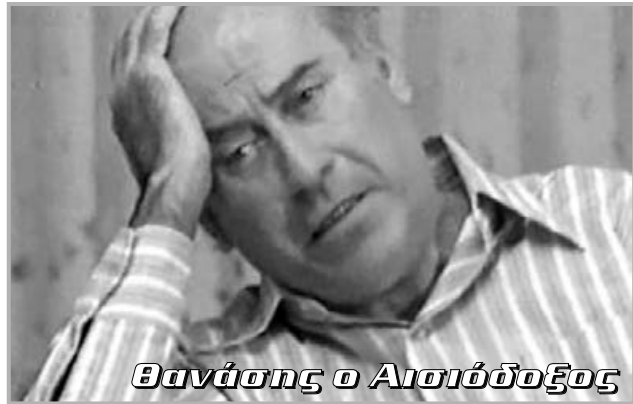
λογου που θα αναλάβει την εκπαίδευσή τους.

• ΣΑΒΒΑΤΟ 13 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 22:55

Αμόκ (1964)

Δραματική Περιπέτεια με τους Φλωρέττα Ζάννα, Λευτέρη Βουρνά, Άννα Βενέτη, Τάκης Εμμανουήλ, Ζέτα Αποστόλου, Άρτεμη Θεοδωρακοπούλου, Σπύρος Καλογήρου, Νίκη Τριανταφυλλίδη, Μαρία Μπονέλλου.

Εννιά κορίτσια δραπετεύουν από το αναμορφωτήριο



αγαπημένος της Αλέξης, που είναι χρωμένος και τον οποίο επρόκειτο να παντρευτεί, κάνει ένα γάμο συμφέροντος.

• ΣΑΒΒΑΤΟ 13 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 21:30

Μπορούμε και Κάτω από τα Θρανία (1996)

Κωμωδία με τους Πάνο Μιχαλόπουλο, Λίλα Καφαντάρη, Γιάννη Βογιατζή, Ηλία Λογοθέτη, Νατάσα Γερασιμίδου, Παναγιώτη Σουπιάδη, Κώστα Μακέδο.

Η συμπεριφορά των απίθανων μαθητών ενός ιδιωτικού σχολείου θα αλλάξει προς το καλύτερο με την παρουσία του νέου και όμορφου φιλό-

και καταλήγουν σε ένα ερημονήσι. Εκεί συναντούν μια ομάδα ανδρών, με επικεφαλής έναν Γερμανό πρώην αξιωματικό, που ψάχνουν για ένα χαμένο θησαυρό της κατοχής και τις χρησιμοποιούν ως σκλάβους.

• ΚΥΡΙΑΚΗ 14 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 21:00

Θανάσης ο Αισιόδοξος (1989)

Κωμωδία με τους Θανάση Βέγγο, Τζένη Ζαχαροπούλου, Μάγδα Τσαγγάνη, Πάνο Βελία, Άντα Πατρέλη και Γιώργο Σταυρόπουλο.

Εποχή σκανδάλων και αετονύχιδων. Άλλοι στην βιο-

πάλη και στο μεροκάματο και άλλοι οι άσσοι της φαγάνας στα μεγάλα κόλπα και ποιος θα φάει τα περισσότερα και σε ποιο θα φορτώσουν τις ευθύνες. Μέσα σε αυτά τα κυκλώματα θα μπλέξει και ο Θανάσης που από απλός λογιστής θα βρεθεί ξαφνικά γενικός διευθυντής μιας προβληματικής επιχείρησης.

• ΚΥΡΙΑΚΗ 14 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 22:25

Φάτε Μάτια Ψάρια (1997)

Κωμωδία με τους Νίκο Τσούκα, Βασίλη Μπέτσο, Κώστα Δούκα, Μπέτυ Μοσχονά, Λουίζα Μαλιντά και Κώστα Ντάγα.

Ένας ψαράς που αγαπά με μανία τον κινηματογράφο, εγκαταλείπει το επάγγελμα του για να γίνει παραγωγός Κινηματογραφικών ταινιών.

• ΔΕΥΤΕΡΑ 15 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 21:00

Ευτύχης ο Δυστυχής (1987)

Κωμωδία με τους Σωτήρη Τζεβελέκο, Θάνια Ζόγκα, Γιώργο Κυριακίδη, Ρένα Μανιτάκη.

Ο Ευτύχης, ένας αγαθάρης υπάλληλος σουπερ μάρκετ έχει την συνήθεια να χαρίζει πράγματα στις διάφορες πελάτισσες του μαγαζιού. Ταυτόχρονα είναι ερωτευμένος με την Σόνια, ενώ η συνήθειά του τον μπλέκει σε περιπέτειες.

• ΤΡΙΤΗ 16 ΦΕΒΡ. 22:00

Η Ζαβολιάρα (1971)

Κομεντί με την Καίτη Παπανίκα, Φαίδωνα Γεωργίτη, Διονύση Παπαγιαννόπουλο, Τάκη Μηλιάδη, Μάρκη Δεμίρη και Μανώλη Δεστούνη.

Η Μαρίνα απολύεται από την δουλειά της και αναλαμβάνει ξεναγός του Ελληνοαμερικανικού Μπίρδα. Συναντά τον Κώστα που της παρουσιάζεται σαν πλούσιος (αλλά εργάζεται σε γκαράζ) και θα του συστηθεί ως ανιψιά του Μπίρδα. Το βράδυ η Μαρίνα θα βγει μαζί με τον Μπίρδα και τον Κώστα.

• ΤΕΤΑΡΤΗ 17 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 21:00

Με τον Φακό του Hellenic TV:

Ελεύθερο Πανεπιστήμιο-Εισηγητής ο Αναπληρωτής Καθηγητής Γεώργιος Ξενής με θέμα: "Η Δημοκρατία στην Αρχαία Ελλάδα".

• ΤΕΤΑΡΤΗ 10 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 22:30



Αγαπητοί αναγνώστες, καλή βδομάδα σας εύχομαι.

Η ΑΛΚΙΣΤΗ του Ευριπίδη, σε σκηνοθεσία Saara Saleem και Executive Producer Mr David Bullen, θα παρουσιαστεί στο Kings College του Λονδίνου, από την Τετάρτη 10 Φεβρουαρίου μέχρι την Παρασκευή 12 Φεβρουαρίου 2016, στις 2.30 το απόγευμα και στις 7.00 το βράδυ.

Θα γίνουν διαλέξεις πριν τις παραστάσεις στις 6.00 το απόγευμα με ελεύθερη είσοδο σε όσους θα παρακολουθήσουν τις νυχτερινές παραστάσεις εφ' όσον έχουν κρατήσει θέσεις.

- Τετάρτη 10 Φεβρουαρίου από τον Professor Hugh Bowden (KCL).

- Πέμπτη 11 Φεβρουαρίου από τον: Professor Edith Hall (KCL).

- Παρασκευή 12 Φεβρουαρίου από τον Dr James Robson (Open University).

Για κρατήσεις επισκευτείτε το King's estore: <http://store.kcl.ac.uk> - Email: greekplay_business@kcl.ac.uk

Ο Γιάννης Κότσιρας στο Λονδίνο

Ο Γιάννης Κότσιρας θα βρίσκεται στο Λονδίνο την Παρασκευή 1η Απριλίου 2016 όπου στις 8.00 το βράδυ θα εμφανιστεί στο The Union Chapel.

Μαζί του θα εμφανιστούν οι μουσικοί Άκης Κατσουπάκης, στο πιάνο, που θα κάνει και τις ενόρχηστρώσεις.

Επίσης ο Βαγγέλης Μαχαιράς και ο Κώστας Μήχαλος.

Για περισσότερες πληροφορίες και για εισιτήρια αποταθείτε στην ιστοσελίδα www.kotsiras.gr ή www.enjoyendshare.net.

Οι πόρτες ανοίγουν στις 7.00 το βράδυ και η συναυλία αρχίζει στις 8.00 το βράδυ και θα γίνει στο Union Chapel, 19b Compton Terrace, London, N1 2UN

Γιώργος Αναλυτής - Κράτα Καρδιά Μου

Ο Γιώργος Αναλυτής ανανεωμένος και με άκρως ανεβασμένη καλλιτεχνική απζέντα επιστρέφει γεμάτος ενέργεια, με συντελεστές αξιόλογους, και κυκλοφορεί το νέο του τραγούδι με τίτλο «Κράτα Καρδιά Μου».

Πρόκειται για να μια δυναμική, ερωτική και μελωδική μπαλάντα με πολύ συναίσθημα. Ο Γιώργος Αναλυτής επέζησε διεκδικεί τον τίτλο του αυθεντικού λαϊκού τραγουδιστή, μας συστήνεται για μια ακόμα φορά και μας καλεί να τον ακολουθήσουμε.

Ξεχωρίζουν μόνο όσοι πραγματικά αξίζουν και ο Γιώργος Αναλυτής είναι ένας από αυτούς. Το όνομα του και η φωνή του είναι σίγουρο ότι θα μας απασχολήσει τα επόμενα χρόνια.

9ο ετήσιο Φεστιβάλ Ελληνικού Κινηματογράφου Λονδίνου (15-21 Μάρ 2016)

Πρόσκληση για υποβολή ταινιών και σεναρίων.

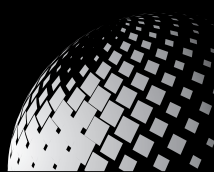
Το Φεστιβάλ Ελληνικού Κινηματογράφου Λονδίνου, προσκαλεί Έλληνες και ξένους σκηνοθέτες, παραγωγούς, σεναριογράφους και καλλιτέχνες από όλο τον κόσμο, για την υποβολή ταινιών και σεναρίων για το 2016. Για περισσότερες πληροφορίες και υποβολές ταινιών και σεναρίων στο φεστιβάλ, παρακαλούμε επισκεφθείτε την ιστοσελίδα μας.

Καταληκτικές ημερομηνίες (on-line υποβολή, email & σφραγίδα ταχυδρομείου):

Κανονική τελευταία ημέρα υποβολής: 26 Φεβρουαρίου 2016.

Αργοπορημένη τελευταία ημέρα υποβολής: 18 Μαρτίου 2016.

Πολύ αργοπορημένη τελευταία ημέρα υποβολής και τελική: 8 Απριλίου 2016.



Mears Repatriation

Independent International Funeral Directors

Our fixed cost repatriation for your loved one to Cyprus includes:

- ~ All Funeral Director charges
- ~ Zinc-lined coffin, suitable for burial in Cyprus
- ~ Air freight to Larnaca
- ~ All Consulate fees
- ~ All documentation

Fixed cost

£2,315

Please call us on 020 3455 0305 or see our website for details.

Local Office: 134 High Street, Epping CH16 4AG

Email: international@mearsrepatriation.com

Head Office: 123-125 Sydenham Road, London SE26 5HB

www.mearsrepatriation.com






ΠΕΜΠΤΗ 11 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

05:00 Πρώτη ενημέρωση
07:30 Καλή σας μέρα
09:00 Μανώλης και Κατίνα
09:30 Καμώματα τζι Αρώματα
10:00 Από Μέρα σε Μέρα
13:00 Ιστορίες του χωρκού
13:30 Οδός Αξιοθέας
14:30 Μαζί
16:00 Ειδήσεις
16:20 Καυτές Πιπεριές
16:45 Πόσα ξέρεις
17:20 Καμώματα τζι Αρώματα
18:00 Ειδήσεις
19:10 Πέτρινο ποτάμι
20:00 Πατάτες 11
20:30 Τετ α τετ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 12 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

05:00 Πρώτη ενημέρωση
07:30 Καλή σας μέρα
09:00 Μανώλης και Κατίνα
10:00 Από Μέρα σε Μέρα
13:00 Ιστορίες του χωρκού
13:30 Εντέχνως
14:00 Μαζί
16:00 Ειδήσεις
16:20 Καυτές Πιπεριές
16:45 Πόσα ξέρεις
17:20 Καμώματα τζι Αρώματα
18:00 Ειδήσεις
19:10 Πέτρινο ποτάμι
20:00 Πατάτες 11
20:30 «Φίλοι»

ΣΑΒΒΑΤΟ 13 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

06:00 Τρεις και ο Κόκος
06:30 Εντέχνως
07:30 Πόσα ξέρεις
09:00 Πέτρινο ποτάμι
11:00 Πελάγων Γεύσεις
11:30 «Ένα μήλο την ημέρα»
12:00 Ειδήσεις
12:15 Κύπρος ένα ταξίδι
13:00 Κυπριώτικο σκετς
13:50 Ταξίδι στο χρόνο
15:30 Η Παροικίας μας
16:00 Ειδήσεις
16:15 Κυπριώτικο Σκετς Α' μέρος
16:45 Χωρίς αποσκευές
17:20 Πατάτες 11
18:00 Ειδήσεις
19:30 Σάββατο κι Απόβραδο
21:00 Ειδήσεις

ΚΥΡΙΑΚΗ 14 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

05:30 Θεία Λειτουργία
08:15 Πόσα ξέρεις
09:15 Πέτρινο ποτάμι
10:30 Η Κύπρος Κοντά σας
11:30 Αμύνεσθαι Περί Πάτρης
12:00 Ειδήσεις

12:10 Χωρίς Αποσκευές
12:45 Σάββατο κι Απόβραδο
14:15 Τετ α τετ
15:30 Σπίτι στη φύση
16:00 Ειδήσεις
16:15 Κυπριώτικο Σκετς
16:45 Μάθε τέχνη κι άσπινε
17:20 Πατάτες 11
18:00 Ειδήσεις
19:30 Η παροικία μας

ΔΕΥΤΕΡΑ 15 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

05:00 Πρώτη ενημέρωση
07:00 Καλή σας μέρα
09:00 Μανώλης και Κατίνα
09:30 Καμώματα τζι Αρώματα
10:00 Από Μέρα σε Μέρα
13:00 Ιστορίες του χωρκού
13:30 Οδός αξιοθέας
14:30 Μαζί
16:00 Ειδήσεις
16:20 Καυτές Πιπεριές
16:45 Πόσα ξέρεις
17:20 Καμώματα τζι Αρώματα
18:00 Ειδήσεις
19:10 Πέτρινο ποτάμι
20:00 Γκολ και Θέαμα

ΤΡΙΤΗ 16 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

05:00 Πρώτη ενημέρωση
07:30 Καλή σας μέρα
09:00 Μανώλης και Κατίνα
09:30 Καμώματα τζι Αρώματα
10:00 Από Μέρα σε Μέρα
13:00 Ιστορίες του χωρκού
13:30 Εντέχνως
14:30 Μαζί
16:00 Ειδήσεις
16:20 Καυτές Πιπεριές
16:45 Πόσα ξέρεις
17:20 Καμώματα τζι Αρώματα
18:00 Ειδήσεις
19:10 Πέτρινο Ποτάμι
20:00 Με το πέρασμα του χρόνου

ΤΕΤΑΡΤΗ 17 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

05:00 Πρώτη ενημέρωση
07:00 Καλή σας μέρα
09:00 Μανώλης και Κατίνα
09:30 Καμώματα τζι Αρώματα
10:00 Από Μέρα σε Μέρα
13:00 Ιστορίες του χωρκού
13:30 Οδός Αξιοθέας
14:30 Μαζί
16:00 Ειδήσεις
16:20 Καυτές Πιπεριές
16:45 Πόσα ξέρεις
17:20 Καμώματα τζι Αρώματα
18:00 Ειδήσεις
19:10 Πέτρινο ποτάμι
20:00 Ταξίδι στο χρόνο

ΠΕΜΠΤΗ 11 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

00:05 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:05 Πέτρινο ποτάμι
20:00 Πολιτιστικό Ημερολόγιο - Ποσειδί Χαλκιδικής
21:00 Τετ α Τετ - PIK
22:00 Ελληνική Ταϊνία: Ο Ασυμβίβαστος
23:30 Σύνδεση με PIK

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 12 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

00:00 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
17:20 Πατάτες 11-PIK
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:05 Πέτρινο ποτάμι
20:00 ΟΜΟΓΕΝΕΙΑ ΕΔΩ ΛΟΝΔΙΝΟ με την Δήμητρα Νικητάκη
21:30 Ελληνική ταϊνία: Στούπερμαν Αγάπη μου
22:55 Ελληνική ταϊνία: Ένα Μπουζούκι Αλλιώς από τα Άλλα
00:20 Σύνδεση με PIK

ΠΕΜΠΤΗ 11 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

03:45 Τα μυστικά της Εδέμ
04:45 Κοινωνία ώρα MEGA
08:00 Καλημερούδια
11:10 Ντόλτσε βίτα
12:00 Δελτίο ειδήσεων
13:00 Λατρεμένοι μου γείτονες
14:40 Κάν' το όπως ο Άκης
15:30 Δελτίο ειδήσεων
15:40 Ο καιρός με τον Θοδωρή Κολύδα
15:50 Στο παρά πέντε
16:50 Το δαχτυλίδι της φωτιάς
18:00 Δελτίο ειδήσεων
19:00 Δεν έχω λόγια
20:00 Το νησί

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 12 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

03:45 Τα μυστικά της Εδέμ
04:45 Κοινωνία ώρα MEGA
08:00 Καλημερούδια
11:10 Ντόλτσε βίτα
12:00 Δελτίο ειδήσεων
13:00 Λατρεμένοι μου γείτονες
14:40 Κάν' το όπως ο Άκης
15:30 Δελτίο ειδήσεων
15:40 Ο καιρός με τον Θοδωρή Κολύδα
15:50 Στο παρά πέντε
16:50 Το δαχτυλίδι της φωτιάς
18:00 Δελτίο ειδήσεων
19:00 Δεν έχω λόγια
20:00 Ελληνική ταϊνία: Ο μάγκας με το τρίκυκλο

ΠΕΜΠΤΗ 11 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

05:00 Καλημέρα Ελλάδα
08:00 Το πρωινό
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Μπρούσκο
12:15 Κάρμα
14:00 Spata live
15:20 Ελάτε να μαγειρέψουμε
16:05 Η μαμά μου μαγειρεύει καλύτερα από τη δική σου
17:05 Χωρίς εσένα
18:00 ANT1 News
19:00 Μπρούσκο

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 12 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

05:00 Καλημέρα Ελλάδα
08:00 Το πρωινό
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Μπρούσκο
12:15 Κάρμα



FREEVIEW CH. 244
 www.hellenictv.net
 Tel: 020 8292 7037

ΣΑΒΒΑΤΟ 13 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

00:30 Σύνδεση με PIK
12:00 Μεσημβρινό δελτίο ειδήσεων - PIK
17:20 Πατάτες Αντιναχτές 11
18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων PIK
19:30 Ανέσπερον Φως, με τον π. Σάββα Βασιλειάδη
20:15 Αύριο είναι Κυριακή, με τον π. Ιωσήφ Παλιούρα
21:00 Με το φακό του Hellenic TV: Sun eProperties
21:30 Ελληνική ταϊνία: Πολύ Αργά για Δάκρυα
22:55 Ελληνική ταϊνία: Μπορούμε και Κάτω από τα Θρανία
00:20 Σύνδεση με PIK
ΚΥΡΙΑΚΗ 14 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ
00:50 Σύνδεση με PIK
14:30 Η Παροικία μας
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:30 ΘΕΜΑΤΑ ΥΓΕΙΑΣ με την Dr. Κική Σονίδου

20:15 Πρόσωπα, με τον Βασίλη Παναγή
21:00 Ελληνική ταϊνία: Αμόκ
22:25 Ελληνική ταϊνία: Θανάσης ο Αισιόδοξος
00:00 Σύνδεση με PIK

ΔΕΥΤΕΡΑ 15 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

00:40 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων
19:10 Πέτρινο ποτάμι
20:00 Νέα Ενημερωτική Εκπομπή "Ανάδειξε το" με την Άννα Νικολαΐδη
21:00 Ελληνική ταϊνία: Φάτε Μάτια Ψάρια
22:25 Το ταξίδι της ζωής, με την Άντζυ Λουπέσκου
23:45 Σύνδεση με PIK

ΤΡΙΤΗ 16 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

00:00 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:10 Πέτρινο ποτάμι

20:00 Δράξασθε παιδείας, με τον Πρωτοπρεσβύτερο Ιωσήφ Παλιούρα
20:35 Σύνδεση με PIK
22:00 Ελληνική ταϊνία: Ευτυχής ο Δυστυχής
23:40 Σύνδεση με PIK

ΤΕΤΑΡΤΗ 17 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

00:00 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:10 Κυπριακή σειρά PIK: Πέτρινο ποτάμι
20:00 Με τον Φακό του Hellenic TV: Κοπή Βασιλόπιτας του Λυκείου Ελληνίδων Λονδίνου
21:00 Ελληνική Ταϊνία: Η Ζαβολιάρη
22:30 Με τον Φακό του Hellenic TV: Ελεύθερο Πανεπιστήμιο-Εισηγητής : Αναπληρωτής Καθηγητής Γεώργιος Ξενής με θέμα "Η Δημοκρατία στην Αρχαία Ελλάδα"
00:00 Σύνδεση με PIK



ΣΑΒΒΑΤΟ 13 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

04:45 MEGA Σαββατοκυρίακο
08:00 I dream of Jeannie
08:40 Παντρεμένοι με παιδιά
09:10 Drop dead Diva
10:00 Jenny Jenny
12:00 Δελτίο ειδήσεων
12:50 My Life
14:00 Σαββατογεννημένες
15:18 Μονόλεπτα δελτία ειδήσεων
15:20 Επτά θανάσιμες πεθερές
18:00 Ειδήσεις
19:00 Ξένη Ταϊνία: Δεν βλέπω τίποτα, δεν ακούω τίποτα
21:10 Ελληνική Αγάπα σαν να μην υπάρχει αύριο
ΚΥΡΙΑΚΗ 14 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ
04:45 MEGA Σαββατοκυρίακο
08:00 I dream of Jeannie
08:40 Παντρεμένοι με παιδιά
09:10 Drop dead Diva
10:00 Jenny Jenny
12:00 Δελτίο ειδήσεων
12:50 Ξένη ταϊνία: Η πριγκίπισσα και ο ναύτης
14:50 Σ'αγαπώ μ'αγαπάς

15:38 Μονόλεπτα δελτία ειδήσεων
15:40 Ελληνική ταϊνία: Ο μάγκας με το τρίκυκλο
18:00 Δελτίο ειδήσεων
19:00 Ελληνική ταϊνία: Love in the end

ΔΕΥΤΕΡΑ 15 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

03:45 Τα μυστικά της Εδέμ
04:45 Κοινωνία ώρα MEGA
08:00 Καλημερούδια
11:10 Ντόλτσε βίτα
12:00 Δελτίο ειδήσεων
13:00 Λατρεμένοι μου γείτονες
14:40 Κάν' το όπως ο Άκης
15:30 Δελτίο ειδήσεων
15:40 Ο καιρός με τον Θοδωρή Κολύδα
15:50 Στο παρά πέντε
16:50 Το δαχτυλίδι της φωτιάς
18:00 Δελτίο ειδήσεων
19:00 Δεν έχω λόγια
20:00 Μάλιστα σεφ!

ΤΡΙΤΗ 16 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

03:45 Τα μυστικά της Εδέμ
04:45 Κοινωνία ώρα MEGA
08:00 Καλημερούδια



14:00 Spata live
15:20 Ελάτε να μαγειρέψουμε
16:05 Η μαμά μου μαγειρεύει καλύτερα από τη δική σου
17:05 Χωρίς εσένα
18:00 ANT1 News
19:00 Μπρούσκο

13:00 Τα νέα του ANT1 Κύπρου
14:00 Η Ελλάδα στο πιάτο
14:30 Υγεία πάνω απ' όλα
15:10 Χωρίς εσένα
18:00 ANT1 News
19:00 Joy

ΚΥΡΙΑΚΗ 14 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

05:30 Cheek to cheek
06:00 Τα μαχαιρώματα
06:45 Σόλο καριέρα
07:30 Δανεικός πατέρας
08:00 Πρωινό σου κου
11:00 ANT1 News
11:30 Ολα καλά
13:00 Μουσικό πρόγραμμα
16:10 Sakis for Valentine'w
18:00 ANT1 News
19:00 Άνοδος Live stages

ΔΕΥΤΕΡΑ 15 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

05:00 Καλημέρα Ελλάδα
08:00 Το πρωινό
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Μπρούσκο
12:15 Κάρμα
14:00 Spata live
15:20 Ελάτε να μαγειρέψουμε
16:05 Η μαμά μου μαγειρεύει καλύτερα από τη δική σου

17:05 Χωρίς εσένα
18:00 ANT1 News
19:00 Μπρούσκο

ΤΡΙΤΗ 16 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

05:00 Καλημέρα Ελλάδα
08:00 Το πρωινό
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Μπρούσκο
12:15 Κάρμα
14:00 Spata live
15:20 Ελάτε να μαγειρέψουμε
16:05 Η μαμά μου μαγειρεύει καλύτερα από τη δική σου
17:05 Χωρίς εσένα
18:00 ANT1 News
19:00 Μπρούσκο

ΤΕΤΑΡΤΗ 10 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

05:00 Καλημέρα Ελλάδα
08:00 Το πρωινό
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Μπρούσκο
12:15 Βαλς με δώδεκα θεούς
14:00 Spata live
15:20 Ελάτε να μαγειρέψουμε
16:05 Η μαμά μου μαγειρεύει καλύτερα από τη δική σου
17:05 Χωρίς εσένα
18:00 ANT1 News
19:00 Μπρούσκο

cyta
 Cyta UK Ltd

Enjoy the best of TV with Cyta UK TV

Enjoy the best of TV from Cyprus, Greece and around the world.

Through Cyta UK TV you will be able to watch:

- 18 channels in Greek including Hellenic TV1, Sigma, Mega, Plus, RikSat
- Live Cyprus Football
- Many international channels including Netflix and BBC iPlayer
- Movies on Demand, Games and a lot more

For a live demo visit our Cytashop at 10 Ashfield Parade, London N14 5AB

Or call us free on **0800 036 0078** or visit **www.cytauk.com**

Pricing info:
 Cyta UK TV Box purchase price (one off): £120
 Monthly Subscription: £13

Satellite Iptv& Internet TV Installation And Repair

Offer

1):android Magic Box With 1300 Channels 180 (One Payment)
 2): Mag 250 HD With Ote-full Sky-8 Cyprus, 4000 Movies And Many More 5 OPTION FROM 140 per year

3): 15 greek+ cyprus channels (with satellite dish) one payment off 130 pounds

THEODOROS: 075 53177970
KONSTANTINOS: 078 67026072

SATELLITE SERVICES
 SERVICE, SALES, REPAIRS

ΔΟΡΥΦΟΡΙΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ

- Installation of Satellite Systems
- Installations of TVs and Audio systems
- Solving any TV & Satellite problems

INSTALLATION OF NEW DIGITAL AERIALS

Media Services – Call 07593 765 264
www.mediaservices1.co.uk



Chris Kleanthous

7th May 1983 - 14th February 2015
31 years



† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή,
14.02.2016,
στην Εκκλησία Αγίου Ιωάννη
του Βαπτιστή,
Wightman Road, London N8 0LY,
το 1^ο ετήσιο μνημόσυνο
του πολυαγαπημένου
και αξέχαστου μας
υιού, αδελφού θείου, νονού,
ξαδέλφου και φίλου

Χριστόφορου Κλεάνθους

(Palmers Green, Λονδίνο)
(Καταγωγή γονέων Φιλιά Μόρφου,
Κώμη Κεπίρ και Επτακώμη)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν
τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Οι απαρηγόρητοι γονείς:
Ανδρέας και **Σωτηρούλλα**,
αδελφές: **Αρετή (Τούλλα)**, **Ολίβια**
και **Έλενα**,
γαμπροί, βαπτιστικά, ανίψια
και λοιποί συγγενείς.

Chris,

*A million times we've needed you,
A million times we've cried.
If love alone could have saved you,
You never would have died.
In life we loved you dearly,
In death we love you still.
In our hearts you hold a place,
No one else can ever fill.
It broke our hearts to lose you,
But you didn't go alone,
For part of us went with you,
The day God took you home.*

*We miss you so much Chris-
We still cannot believe that you are gone.
You will always live on in our hearts and minds.
We love you.*



† MEMORIAL SERVICE

The 1st year memorial service
for our beloved and unforgettable
son, brother, uncle,
Godfather, cousin and friend

Chris Kleanthous

(from Palmers Green, London-
family from Filia Morphou,
Komi Kebir and Eptakomi)

will take place on Sunday 14.02.2016
at the Greek Orthodox Church
of St. John the Baptist,
Wightman Road,
Hornsey, London N8 0LY.

Relatives and friends
are invited to attend.

With thanks from Chris' heartbroken
parents, Andreas and Sotiroulla,
his beloved sisters, Doulla (Areti),
Olivia and Helen, his brothers-in-law,
nieces, nephews and Goddaughter,
as well as many relatives,
dear family friends and friends.

1^{ον} ετήσιο

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ †

Ιάκωβος Ηλία

(από την Αμμόχωστο)



Jack Elias
(from Famagusta)

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 1^{ον} ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα, παππού και αδελφού

Ιάκωβου Ηλία

(Αμμόχωστο)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παραστούν.

Η σύζυγος **Αθανασία**, παιδιά: **Andy** και **Joanna**,
νύφη **Jolita**, γαμπρός **Ηρόδοτος**,
εγγόνια: **Jack-Anthony**, **Αντωνία** και **Λουίζα**,
αδελφή **Γιαννούλλα** και λοιποί συγγενείς.

† MEMORIAL SERVICE

The 1st year memorial service for our much loved and dearly missed husband, father, grandfather and brother

Jack Elias

(Famagusta)

will take place on Sunday 14.02.2016, at The Greek Orthodox Church of St. Mary's, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB.

Relatives and friends are invited to attend.

His wife Athanasia, children: Andy and Joanna, his daughter-in-law Jolita and son-in-law Herodotos, grandchildren: Jack-Anthony, Antonia and Louisa, his sister Joanna and other relatives.

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ

Μωϋσής Κουμή

(από την Περιστερωνοπηγή Αμμοχώστου)

Απεβίωσε την Πέμπτη 14.01.2016 ο Μωϋσής Κουμή
σε ηλικία 77 ετών και τάφηκε στην Κύπρο.

Αφήνει τον υιό του Ανδρέα, τη νύφη του Μαρία, την κόρη του Έλενα, τον
γαμπρό του Ras, τα αγαπημένα του εγγονάκια: Moisi, Kaye, Ellie, Isabella,
τα αδέλφια του και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Ευχαριστήριο

Θέλουμε να ευχαριστήσουμε όλους όσοι παρευρέθηκαν στην κηδεία,
έκαναν εισφορές για το St. John's Children Charity CYPRUS, κατέθεσαν
στεφάνια, απέστειλαν συλλυπητήρια μηνύματα ή συμμετείχαν με οποιον-
δήποτε άλλον τρόπο στο βαρύ μας πένθος.



† DEATH ANNOUNCEMENT

MOYSIS KOUMI

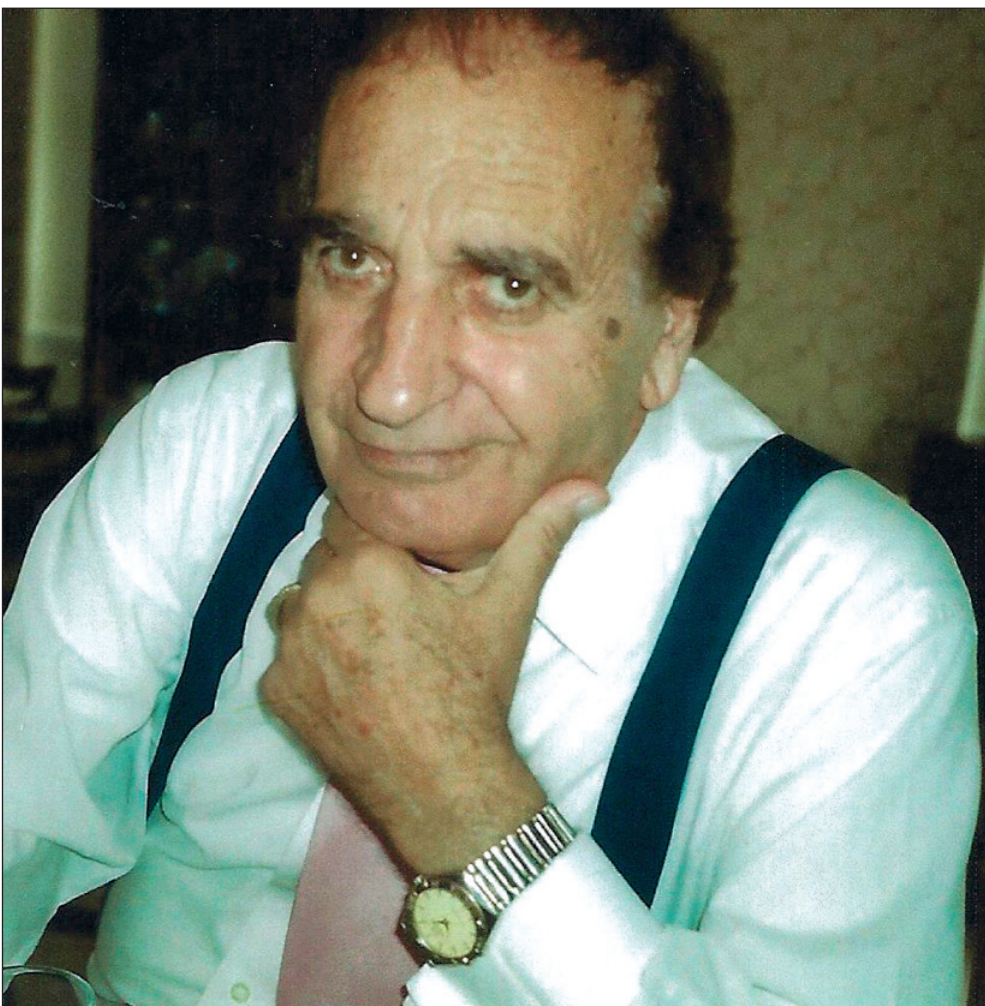
(from Peristeronopigi-Ammochostou)

Passed away on 14.01.2016 at the age of 77
and was buried in Cyprus.

He has left behind his son Andreas and daughter-in-law Maria, daughter Elena
and son-in-law Ras and beloved grandchildren Moisi, Kaye, Ellie, Isabella,
brothers and sisters.

He will be sadly missed and fondly remembered by all that knew him.

We would like to thank those who attended and the kind donations that
were made to his supported charity, St. John's Children Charity Cyprus.



† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Στυλιανή Πουργουρίδη

(από την Κώμη Κεπίρ)

Απεβίωσε την Τετάρτη 03.02.2016,
η Στυλιανή Πουργουρίδη σε ηλικία 74 ετών.

Αφήνει 3 κόρες: Νίνα, Αντωνίτσα και Σούλλα,
τον γαμπρό της Jim,
2 εγγόνια: Ανδρέα και Στέλλα
και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει την Πέμπτη 18.02.2016
και ώρα 12.00 το μεσημέρι
από την Εκκλησία του Τιμίου Σταυρού και Αρχαγγέλου Μιχαήλ,
Golders Green Road, London NW11 8HL
και η ταφή στο κοιμητήριο του Kensal Green,
Harrow Road, London W10 4RA.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο Kensal Rise Constitutional Club,
194 Chamberlayne Road, NW10 3JU
(car park in Hardinge Road).



Σε ηλικία 84 ετών έφυγε από τη ζωή ο Μιχάλης Ιακωβίδης, ενεργό μέλος του ΑΚΕΛ Βρετανίας και ένας εκ των ιδρυτών του Συνδέσμου Μαραθοβουνιωτών Αγγλίας. Η κηδεία του τελέστηκε την Περσασμένη Τρίτη, 02.02.2016, από την Εκκλησία την Αγίας Αικατερίνης στο Λονδίνο. Ακολουθεί επικήδειος που εκφώνησε ο Νίκος Γενιάς στην κηδεία του εκλιπόντος.

«Σήμερα αποχαιρετούμε ένα πολύ καλό φίλο και συγχωριανό,έναν άνθρωπο που εκτιμούσε και σεβόταν τον συνάνθρωπο του.

Η παιδική του ζωή ήταν πολύ δύσκολη και ρίχθηκε στη βιοπάλη από πολύ μικρή ηλικία για να επιβιώσει.

Ο μακαριστός Μιχάλης ήταν πολύ καλός οικογενειάρχης και μαζί με την γυναίκα του την μακαριστή Παντελίτσα φρόντισε να μην λείψει τίποτα στην οικογένεια τους. Αγαπούσαν πολύ τα

Επικήδειος για τον Μιχάλη Ιακωβίδη

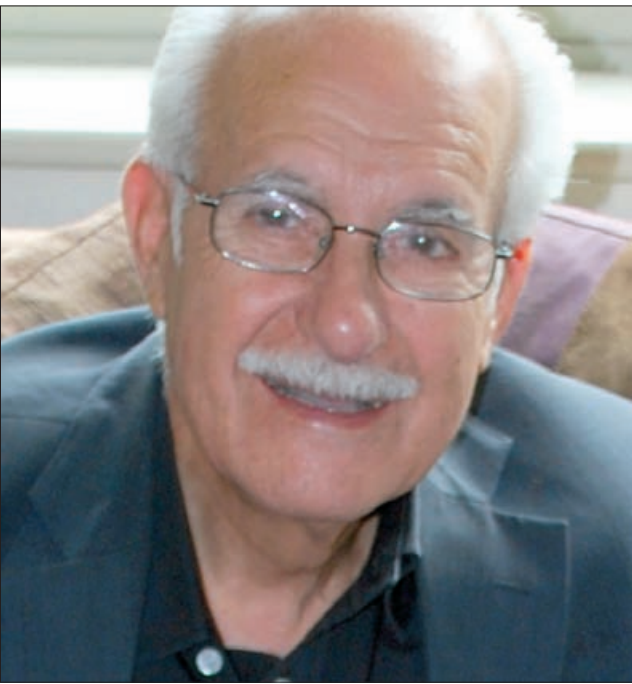
παιδια τους και φρόντισαν να τους προσφέρουν μια καλύτερη ζωή και να ζήσουν καλύτερα από αυτούς και το πέτυχαν.

Πήραν την απόφαση να ξενιτευτούν για μια καλύτερη ζωή,δούλεψαν σκληρά και πέτυχαν στην ζωή τους να δουν τα παιδιά τους αποκαστημένα και ευτυχισμένα.

Μετά τον θάνατο της αγαπημένης του Παντελίτσας, ο Μιχάλης ήταν πάντοτε μελαγχολικός και πολύ σκεπτικός,δεν ήθελε να το πιστέψει,ήταν πολύ αγαπημένο ανδρόγυνο.

Τώρα θα πω δυο λόγια για τόν Μιχάλη τον σύντροφο και συνδικαλιστή.

Ο Μιχάλης γεννήθηκε στον Μαραθόβουνο και σε πολύ μικρή ηλικία πήγε στο Βαρώσι όπου μπήκε στην βιοπάλη. Έμαθε το επάγγελμα του χτίστη το οποίο συνέχισε μέ-



χρη και την αφυπηρέτησή του. Οργανώθηκε σε μικρή ηλικία στην συντεχνία των οικοδόμων της ΠΕΟ, όπου και ανέ-

πτυξε πλούσια δράση στην περίοδο της παρανομίας.

Εγινε μέλος του κόμματος στην περίοδο της παρανομίας,και στην συνέχεια έγινε έμμισθο στέλεχος της συντεχνίας οικοδόμων της ΠΕΟ.

Μετανάστευσε στην Αγγλία το 1963 όπου συνέχισε τη δράση του στο κίνημα εδώ στην παροικία, αρχικά από της γραμμές των Κυπριακών ομάδων του Κουμμουνιστικού Κόμματος Βρετανίας και μετά στο ΑΚΕΛ και στην ΚΟ του Musswell Hill, όπου υπηρέτησε και σαν Γραμματέας.

Γιά την πλούσια δράση και την ακούραστη προσφορά του στο κόμμα που αγάπησε και υπηρέτησε σε όλη του τη ζωή καθώς και για την προσφορά του στο Λαϊκό κίνημα γενικά, έχει τιμηθεί με το μετάλλιο των 80 χρόνων του κόμματος .

Μετά το πραξικόπημα και

την Τουρκική εισβολή έρχεται σε επαφή με συγχωριανούς του Μαραθοβουνιώτες για ίδρυση συνδέσμου του χωριού όπου και υπηρέτησε για πολλά χρόνια .

Με την αφυπηρέτησή του και την αποκατάσταση των παιδιών του παίρνει την απόφαση να επαναπατρισθεί μαζί με την γυναίκα του . Εγκαθίστανται στην Λάρνακα για να είναι κοντά σε αδελφια και συγγενείς κάτι που δυστυχώς δεν κράτησε πολύ. Η επιδείνωση της υγείας της Παντελίτσας τους ανάγκασε να επιστρέψουν πίσω στην Αγγλία .

Καλό ταξίδι σύντροφε Μιχάλη και ελαφρύ το χώμα που θα σε σκεπάσει .

Ο Σύνδεσμος Μαραθοβούνου και το παράρτημα ΑΚΕΛ εκφράζουν τα θερμά τους συλλυπητήρια στην οικογένεια του.

Αιώνια σου η μνήμη καλέ μας φίλε.

ΓΙΑ ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ ΚΑΙ ΘΑΝΑΤΟΥΣ
Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

Η «Παροικιακή» εκφράζει τα βαθιά της συλλυπητήρια σε όλους τους οικείους των αποθανόντων

Τελέστηκε την περασμένη Τετάρτη, 03.02.2016, από την Εκκλησία της Παναγίας στο Wood Green, η κηδεία του αείμνηστου Γιάννη Σοφόκλη. Ο εκλιπών, μέλος του ΑΚΕΛ Βρετανίας, απεβίωσε την Κυριακή, 17.01.2016, σε ηλικία 89 ετών.

Ακολουθεί ο επικήδειος που εκφώνησε ο Επαρχιακός Γραμματέας του ΑΚΕΛ Βρετανίας Πάμπος Χαραλάμπους.

«Σεβαστό Ιερατείο, αγαπητά παιδιά και εγγόνια του μακαριστού Γιάννη.

Με βαθιά θλίψη μαζευτήκαμε σήμερα όλοι εδώ, μπροστά από το σεπτό σκήνωμα σου για να σου απευθύνουμε το στερνό αντίο για το μεγάλο σου ταξίδι για την αιωνιότητα.

Ο θάνατος σου σκόρπισε σε όλους μας, συγγενείς και φίλους βαθιά συγκίνηση και λύπη. Χάσαμε ένα άξιο τέκνο της κοινωνίας μας, ένα ακούραστο εργάτη, έναν αγνό, τίμιο και ανιδιοτελή άνθρωπο, έναν αγωνιστή της ζωής.

Ο Γιάννης Σοφόκλη γεννήθηκε στο χωριό Αφάνεια το

Επικήδειος για τον Γιάννη Σοφόκλη

1927 και ήταν παιδί πολυμελούς οικογένειας. Από τα πρώτα χρόνια της ζωής του ρίχτηκε στη βιοπάλη για να μεροκαμάτο, αντιμετωπίζοντας τις δυσκολίες και τα προβλήματα των τότε εποχών.

Το 1954 όπως αρκετοί συμπατριώτες μας πήρε το δρόμο για την ξενιτιά, για ένα καλύτερο μέλλον, εργάστηκε σε διάφορες επιχειρήσεις, αλλά πάντοτε στην σκέψη του ήταν πως θα δημιουργήσει την δική του επιχείρηση.

Το 1961 παντρεύτηκε την Πεζούνα από τον Άγιο Ηλία, με την οποία απέκτησε 3 παιδιά, την Elisabeth και τους δύο υιούς του Τόνι και Σοφόκλη. Το 1971 δημιούργησε την δική του επιχείρηση στην περιοχή Haringey, το Seven Seas Fish Shop. Ήταν μια επικερδής δουλειά, πράγμα που του έδωσε την ευχέρεια να προσφέρει στην οικογένεια του όλα τα αγαθά.

Ήταν ένα δραστήριο μέλος των Κυπριακών Ομάδων του

Κομμουνιστικού Κόμματος Αγγλίας, ενώ στη συνέχεια με την ίδρυση του Παραρτήματος εντάχθηκε στο ΑΚΕΛ και συμμετείχε στους αγώνες του, διετέλεσε για αρκετά χρόνια Γραμματέας της Κομματικής Ομάδας Haringey και μέλος της Επαρχιακής Επιτροπής του Παραρτήματος μέχρι τον επαναπατρισμό του.

Το ενδιαφέρον του για το κόμμα άσβεστο, ήταν αφοσιωμένος και πίστευε σ' αυτό που έπραττε, ήταν καλός σύντροφος και ποτέ του δεν στεναχώρησε κανένα, υπήρξε στυλοβάτης της ΚΟ Haringey και οι οργανωτικές του ικανότητες ήταν άριστες, το μαγαζί του ήταν στην διάθεση του κόμματος, πάντοτε με χαρά δεχόταν όλα τα μέλη στην καθιερωμένη μηνιαία συνεδρία της ΚΟ και ακόμη και σε έκτακτες περιπτώσεις.

Πέραν των κομματικών του ικανοτήτων ο μ. Γιάννης συνέβαλε στην οργάνωση της Παροικίας ιδιαίτερα μέσα από

τον Σύλλογο Ελλήνων Γονέων και τα Ελληνικά σχολεία.

Πρωτοστάτησε στην ίδρυση του Συνδέσμου Κυπρίων Haringey και συνέβαλε στην δημιουργία του Κυπριακού Κοινοτικού Κέντρου. Εκλέγηκε από τα πρώτα μέλη του Κεντρικού Συμβουλίου και Αξιωματούχος του σώματος. Από το πόστο αυτό που διατήρησε για πολλά χρόνια, λόγω της τιμιότητας και ανιδιοτέλειας του, πρόσφερε ανεκτίμητες υπηρεσίες.

Συνέβαλε επίσης στην ίδρυση Ελληνικών τάξεων και Ελληνικού σχολείου Haringey και τιμήθηκε από την επιτροπή του σχολείου στην 30χρονη επέτειο από την ίδρυση του.

Στην ζωή του ποτέ δεν συμβιβάσθηκε με την αδικία, πάρα πολλές ήταν οι περιπτώσεις που συμπατριώτες μας ερχόταν στο Λονδίνο για μια καλύτερη ζωή και ζητούσαν την βοήθεια του Μακαριστού Γιάννη, ακόμη και δουλειά

τους πρόσφερε έστω και αν δεν χρειαζόταν υπάλληλο μέχρι να βρεθεί κάτι άλλο.

Για την ενεργό δράση και προσφορά του στο Κόμμα τιμήθηκε με το παράσημο των 50 χρόνων του ΑΚΕΛ.

Έχαιρε μεγάλης εκτίμησης στην κοινωνία και όλοι είχαν να πουν ένα καλό λόγο για τον Γιάννη. Ήταν εξαίρετος χαράκτηρας, πάντοτε πρόθυμος να βοηθήσει.

Αγαπητέ Γιάννη, μας φεύγεις αλλά εμείς θα σε θυμόμαστε για πάντα. Ήσουν έντιμος, εργατικός και αγαπητός σε όλους. Έτρεφες απέραντη αγάπη για την πατρίδα σου, πονούσες για τα προβλήματα που την βασάνιζαν και ήσουν υπέρμαχος της δημοκρατίας, της ειρήνης και του σοσιαλισμού.

Φεύγεις στα 89 σου χρόνια από τη ζωή αφού εκπλήρωσες στο ακέραιο το καθήκον σου. Δεν σπατάλησες τη ζωή σου. Την έζησες έντονα, με προβληματισμό, με στόχους,

με διάθεση προσφοράς.

Κατάφερες αυτό που καθένας μας θα επιζητούσε, αγαπημένη οικογένεια με 8 εγγόνια και ένα δισέγγονο και μια πλουσιοπάροχη προσφορά στα κοινά της παροικίας.

Γι' αυτό κοιμήσου ήσυχα αγαπητέ μας σύντροφε Γιάννη.

Σου υποσχόμαστε ότι θα συνεχίσουμε τον αγώνα μας για ν' ανατείλουν καλύτερες μέρες για το πολύπαθο νησί μας και να πραγματοποιηθούν τα οράματα που εσύ πίστευες και αγωνίστηκες σ' όλη σου τη ζωή για την επίτευξη της πολυπόθητης λύσης και επανένωσης του νησιού και του λαού μας.

Εκ μέρους του Παραρτήματος ΑΚΕΛ σου εκφράζω ένα μεγάλο ευχαριστώ για την ενεργό δράση και προσφορά σου. Θα ζεις στις καλύτερες μας αναμνήσεις.

Αγαπητέ μας Γιάννη στο καλό, ας είναι ελαφρύ το χώμα που θα σε σκεπάζει.

Αιώνια σου η μνήμη.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Μη ανακύψαντες ακόμη από το βαρύ πλήγμα του θανάτου του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού

Γιάννη Σοφόκλη

(Αφάνεια)

θέλουμε να ευχαριστήσουμε όλους όσοι παρευρέθηκαν στην κηδεία, έκαναν εισφορές για το Cancer Research (ανήλθαν στο ποσό των £1250.00), κατέθεσαν στεφάνια, απέστειλαν συλλυπητήρια μηνύματα ή συμμετείχαν με οποιονδήποτε άλλον τρόπο στο βαρύ μας πένθος.

Παιδιά: **Elizabeth, Τώνης και Σοφόκλης**,
νύφες: **Σόφη και Inna**,
εγγόνια: **Μαργαρίτα**-σύζυγος της **Άντρος**,
Ιωάννα-σύζυγος της **Λούης**, **Έλενα**,
Joanna-σύζυγος της **Αντώνης**,
Stephanie, Elaina, Lydia και Monica,
δισέγγονη **Χλόη** και λοιποί συγγενείς.

NOTE OF THANKS

Not having yet recovered from the grief of the death of our beloved and unforgettable husband, father and grandfather

Yiannis Sofocli

(from Afania)

we would like to thank all those who attended thefuneral service, made donations for Cancer Research, (£1250.00), sent all the lovely flowers, their condolences or participated in any other way to our deep grief.

Children: Elizabeth, Anthony and Sophoclis, daughters-in-law Sophie and Inna, granddaughters Margarita-husband Andrew, Joanna-husband Anthony, Ioanna-husband Louis, Stephanie, Elena, Elaina, Lydia, Monica and great-granddaughter Chloe and other relatives.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία της Αγίας Τριάδας και Αποστόλου Λουκά στο Birmingham, το 14^ο ετήσιο μνημόσυνο του μακαριστού και αείμνηστου ιερέα μας

**Οικονόμου
ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΣΚΑΠΟΥΛΗ**

(Μόρφου)

και καλούμε όλους
όσοι τιμούν τη μνήμη του
όπως παρευρεθούν.



Στο τέλος της Θείας Λειτουργίας η Φιλόπρωχος θα προσφέρει τσάι και edésματα.

Εκ της Επιτροπής

Για ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ και ΘΑΝΑΤΟΥΣ Τηλ.: 020 8341 5853

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY, το 6μηνο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας πατέρα και αδελφού

**Πέτρου Νικολάου
Τακκίδη**

(Ριζοκάρπασο)

και καλούμε όλους όσοι
τιμούν τη μνήμη του όπως
παρευρεθούν.



Κόρες: **Γιαννούλλα** και **Νικούλλα**, γαμπρός **Colin**,
αδελφή **Μαρίνα** και λοιποί συγγενείς.

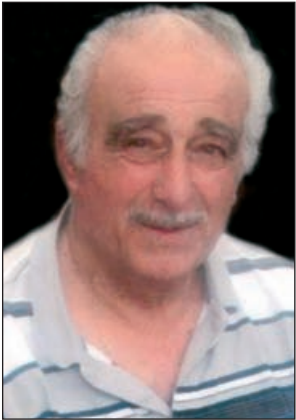
† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 9μηνο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού

**Μαυρουδή (Στέλιου)
Μιχαήλ**

(Καλοψίδα)

και καλούμε όλους
όσοι τιμούν τη μνήμη του
όπως παρευρεθούν.



Η σύζυγος **Φλωρεντία**, κόρες: **Donna** και **Κίκα**,
γαμπροί: **Ζαχαρίας** και **Λάμπρος**, εγγόνια:
Φλωρεντία, **Οδυσσέας**, **Στέλιος** και αδελφή **Λόλα**.

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Ζωΐτσα Ανδρέου Skay

(από τον Άγιο Δομέτιο, Λευκωσίας)

Απεβίωσε από ανίατη ασθένεια, στο νοσοκομείο Royal Free, την Τετάρτη 03.02.2016, η **Ζωΐτσα Ανδρέου Skay** σε ηλικία 77 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία πριν αρκετά χρόνια.

Αφήνει τον σύζυγο της **Ανδρέα** από τον Τράχωνα, Λευκωσίας, 2 παιδιά: **Σαββάκη** και **Χρυστάλλα**, τον γαμπρό της **Τόπη**, τη νύφη της **Patsy**, 4 εγγόνια και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει την Τετάρτη 17.02.2016 και ώρα 1.30μμ από την Εκκλησία των Αγίων Πάντων, Camden Street, London NW1 0JA και η ταφή στο **Islington & St. Pancras Cemetery**, 278 High Road, East Finchley N2 9AG.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο κοιμητήριο.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές για το Cancer Research.

Τηλ. οικείων: 07415 686 164



25.03.1939 – 03.02.2016

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

† Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 40ήμερο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας και γιαγιάς

**Μυροφόρας
Χριστοφή**

(Δρομολαξιά, Λάρνακα)

και καλούμε όλους όσοι
τιμούν τη μνήμη της όπως
παρευρεθούν.



Οι κόρες: **Κατερίνα** (βρίσκεται στην Αυστραλία) και **Χρυστάλλα**, εγγόνια: **Δισέγγονα** και λοιποί συγγενείς.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Θέλουμε να ευχαριστήσουμε όλους όσοι παρευρέθηκαν στην κηδεία, έκαναν εισφορές για φιλανθρωπικούς σκοπούς, κατέθεσαν στεφάνια, απέστειλαν συλλυπητήρια μηνύματα ή συμμετείχαν με οποιονδήποτε άλλον τρόπο στο βαρύ μας πένθος.

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ
ΚΥΡΙΑΚΟΣ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ

(από την Περιστέρωνα Αμμοχώστου)

Απεβίωσε στο Νοσοκομείο Μπάρνρετ τη Δευτέρα 25 Ιανουαρίου 2016, ο **Κυριάκος Χριστοδούλου** από την Περιστέρωνα Αμμοχώστου σε ηλικία 91 χρόνων. Γεννήθηκε τον Οκτώβριο του 1924 και ήρθε στην Αγγλία το 1948 και εργαζόταν αρχικά στο εστιατόριο του θείου του. Το 1959 παντρεύτηκε τη **Λουκία (Φουλού) Τοφαλή** από τους Στύλλους Αμμοχώστου και απέκτησαν ένα παιδί την **Χέλεν**. Αρχικά έμεναν στην περιοχή Mile End και το 1961 εγκαταστάθηκαν στο Νότινγχαμ όπου είχαν ψαράδικο στην πόλη του Άρνολτ.

Η σύζυγος του **Λουκία** πέθανε πριν πέντε χρόνια. Ο Κυριάκος αφήνει την μοναχοκόρη του **Χέλεν**, τον γαμπρό του **Ανδρέα**, δύο εγγόνια τον **Λούκα** και τη **Σοφία**, τα αδέρφια του **Σάββα**, **Γιακουμή**, **Άννα** και **Δημήτρη**, τους κουνιάδους του **Δέσποινα Κόνιου**, **Ζαννέτο** και **Κύπρο Τοφαλή** καθώς και πολλούς συγγενείς και φίλους

Η κηδεία του θα γίνει την Τετάρτη 17.02.2016 η ώρα 11.00 π.μ. από την Εκκλησία της Παναγίας της Ελεούσας, 184 Derby Road, New Lenton, Nottingham NG7 1NF και η ταφή στο κοιμητήριο του Redhill, Mansfield Road. Μετά την ταφή θα προσφερθεί παρηγοριά στο Vale Pub, Arnold.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές για φιλανθρωπικούς σκοπούς.



1924 - 2016

† DEATH ANNOUNCEMENT
KYRIAKOS CHRISTODOULOU

(from Peristerona, Cyprus)

Kyriakos Christodoulou was born in Peristerona, Famagusta in October 1924. He came to London in 1948 and worked at his uncle's restaurant. In 1959 he married Loukia (Foulou) Tofallis from Stylos, Famagusta and had one child. At first they lived in Mile End but in 1961 they moved to Nottingham where they had their own fish and chip shop in Arnold. Kyriakos died at Barnet Hospital on the 25th January 2016 at the age of 91.

His wife Loukia (Foulou) died five years ago. He leaves behind his only daughter Helen, his son-in-law Andreas, two grandchildren Luke and Sophia, his brothers and sister Savvas, Yiakoumis, Anna and Demetris, his brother-in-laws Zannetos and Kypros Tofallis and his sister-in-law Despina Conios as well as many relatives and friends.

His funeral will take place on Wednesday 17th February 2016 at 11.00 at the Church of the Virgin Mary "Eleousa", 184 Derby Road, New Lenton, Nottingham NG7 1NF. The burial will take place at the Redhill cemetery, in Mansfield Road.

Instead of flowers there will be a donation box for philanthropic purposes.

The wake will be held at the Vale Pub in Arnold.



† Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY, το 12^ο ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας γιαγιάς, θυγατέρας και αδελφής

**ΓΙΩΡΓΟΥΛΑΣ ΖΑΡΑΡΗ
(ΓΟΥΜΑΣ)** (Γερόλακκο)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Ο σύζυγος **Μιχαλάκης**, παιδιά: **Δώρος** και **Δέσπω**, γαμπρός **Νίκος**, εγγόνια, μητέρα **Δέσποινα**, αδελφός **Αντρίκκος** και οικογένεια.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Χρυστάλλα Νικολάου

(Τύμπου)



Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 9^ο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας θείας **Χρυστάλλας Νικολάου** και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Αδελφότεκνα: **Δέσποινα** και **Κώστας**.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY, το 3^ο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας, θυγατέρας και αδελφής



Μαρίας Χρυσοστόμου

(Λονδίνο)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Ο σύζυγος **Χριστάκης**, παιδιά: **Άντρια** και **Γιώργος**, γονείς: **Βάσος** και **Αντρούλλα Σταύρου**, αδελφία: **Γιώργος** και **Michael**, αδελφότεκνα και λοιποί συγγενείς.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP, το 2^ο ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας θυγατέρας, αδελφής και μητέρας



Λίτσας Γεωργίου

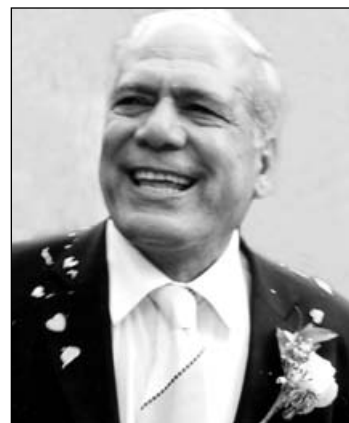
(Λονδίνο)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Η μητέρα της **Αναστασία (Σούλλα)**, αδελφός **Michael**, παιδιά: **Αναστασία**, **Αγγελική** και **Άγγελος**.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP, το 7^ο ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα, παππού και αδελφού



Πέτρου Αγγελή

(Λύμπα)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος **Δώρα**, τα παιδιά, τα εγγόνια, τα αδελφία και οι λοιποί συγγενείς.

10^ο ετήσιο

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Έλμος Πατίκη

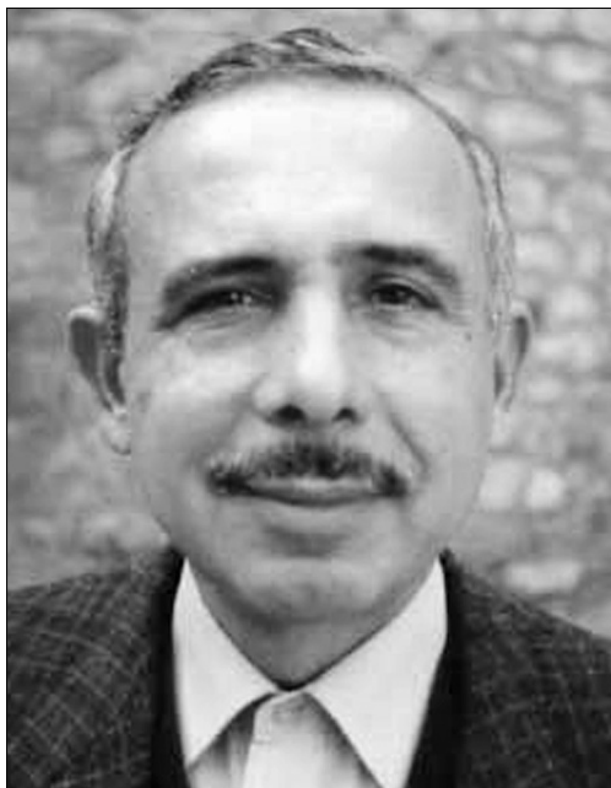
(Άγιο Αμβρόσιο Κερύνειας)

Τελώ την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία των Αγίων Πάντων, Camden Street, London NW1 0JA, το 10^ο ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μου πατέρα

Έλμου Πατίκη

και καλώ όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Ο υιός του Άντης Πατίκης.



burgeon
floral design

SPECIALISING IN FUNERALS

Λουλούδια και στεφάνια για κηδείες

Αποταθείτε στην HELEN

106 Cockfosters Road, Cockfosters, Herts EN4 0DP

t: 020 8441 6661 f: 020 8364 9146

www.burgeon.co.uk e: info@burgeon.co.uk

WEDDINGS CHRISTENINGS BIRTHDAYS ANNIVERSARIES CORPORATE SPECIAL OCCASIONS

Demetriou & English

FUNERAL DIRECTORS LTD

Your Local Independent Funeral Director & Monumental Mason

- For all funeral related requirements
- Assistance with DSS Claims
- Burials and Cremations
- 24 Hours Personal Service
- Worldwide Repatriations
- We guarantee best prices, quality and professionalism
- Chapel of Rest Facilities
- Memorial Stones
- Ταφές και αποτεφρώσεις
- Χώροι παραμονής και ξεκούρασης οικογένειας και συγγενών
- Βοήθεια με επιδόματα του Γραφείου Κοινωνικών Υπηρεσιών
- Μεταφορά σορών στο εξωτερικό
- 24-ωρη προσωπική εξυπηρέτηση
- Ταφόπλακες
- Καλύτερες τιμές, ποιότητα και επαγγελματισμός



For further information, call us on: 020 8889 9888

131-133 Myddleton Road, Wood Green, London N22 8NG

Tel: 020 8889 9888

info@d-e.co.uk

Fax: 020 8888 9205

www.d-e.co.uk



Αισιόδοξος για λύση του Κυπριακού ο Τούρκος Πρέσβης στην ΕΕ

Σε συνέντευξή του στη διαδικτυακή πύλη EurActiv, η οποία δημοσιεύεται με τίτλο «Η ΕΕ δεν θα έπρεπε να μας λέει να ανοίξουμε τα σύνορά μας όταν κλείνει τα δικά της», ο Πρέσβης της Τουρκίας στην ΕΕ, Selim Yenel, είπε πως η χρηματοδοτική βοήθεια της ΕΕ υπέρ των Σύρων προσφύγων στην Τουρκία ύψους 3 δισ. ευρώ, αν και δεν έχει ακόμα καταβληθεί, θα βοηθήσει να ανακουφιστούν οι ανάγκες τους. Στην ίδια συνέντευξη, ο Τούρκος Πρέσβης αναφέρεται στο Κυπριακό, εκφράζοντας αισιοδοξία για επίλυσή του.

Σημειώνει στη συνέντευξή του για το Κυπριακό ότι «[η επίλυσή του] είναι το κλειδί. Μπορούμε να επιλύσουμε αυτό το ζήτημα, επί του οποίου εργαζόμαστε καλά με τους Ελληνοκύπριους και Τουρκοκύπριους συναδέλφους μας. Υπάρχουν ακόμα δυσκολίες και προκλήσεις, αλλά υπάρχει βούληση και από τις δύο πλευρές. Ελπίζουμε ότι θα συμβεί. Αν αυτό γίνει, οι σχέσεις Τουρκίας-ΕΕ θα ανθίσουν, γιατί θα είμαστε σε θέση να ανοίξουμε περισσότερα κεφάλαια. Αν όχι, τότε το πλαίσιο που έχουμε δημιουργήσει θα τεθεί υπό πίεση. Ενδέχεται να έχουμε την απελευθέρωση των θεωρήσεων, αλλά όχι πολλά περισσότερα. [...]

Υπάρχουν τόσα πολλά ζητήματα που πρέπει να επιλυθούν, αλλά τώρα υπάρχει η

θέληση. Περιμένουμε τη λύση κατά το πρώτο εξάμηνο του έτους. Και οι δύο ηγέτες τη θέλουν, η Ελλάδα τη θέλει, η Τουρκία τη χρειάζεται, η ΕΕ χρειάζεται μια ιστορία επιτυχίας. Ο ΟΗΕ επίσης τη χρειάζεται. [...] Είμαι πολύ αισιόδοξος, έχω δει τα κείμενα των διαπραγματεύσεων και πηγαίνει καλά. Είμαι σίγουρος ότι στο τέλος θα έχουμε ένα πακέτο. Είναι εφικτό».

Προσφυγικό

Η Τουρκία έχει δαπανήσει ήδη 9 δισ. υπέρ των προσφύγων. Εντούτοις, μόνη λύση στο πρόβλημα είναι να τεθεί τέλος στο συριακό εμφύλιο. Ο Πρέσβης δήλωσε στο EurActiv πως η Τουρκία έχει διατηρήσει επί μακρόν τα σύνορά της ανοιχτά, αλλά λόγω της αθρόας προσέλευσης προσφύγων έπρεπε να εισαγάγει μια πολιτική θεωρήσεων για τους Σύριους προς αποφυγή εισόδου εξτρεμιστών ισλαμιστών στο έδαφός της. «Δεν νομίζω ότι η ΕΕ είναι σε θέση να μας υποδεικνύει να ανοίξουμε των σύνορά μας, όταν κλείνει τα δικά της. Θεωρώ ότι αρκετά ειρωνικό. Εμείς έχουμε βοηθήσει τους ανθρώπους αυτούς και θα συνεχίσουμε να το κάνουμε», σημειώνει.

Ως προς το Σχέδιο Δράσης Τουρκίας-ΕΕ είπε πως η μεγαλύτερη ανησυχία της ΕΕ είναι οι αριθμοί. «Τα κράτη μέλη θέλουν οι αριθμοί να μειωθούν. Η ΕΕ θέλει να δει-

ξει στην κοινή γνώμη ότι η συμφωνία με την Τουρκία θα μειώσει τον αριθμό των προσφύγων. Η συμφωνία λειτουργεί και έχουμε υιοθετήσει μια σειρά μέτρων [...] Αλλά αυτά τα πράγματα παίρνουν χρόνο. [...] Αντιλαμβάνομαστε ότι η ΕΕ χρειάζεται τη βοήθειά μας, γιατί είναι σε μια δύσκολη κατάσταση. Βρίσκεται σε πανικό και χρειάζεται τη βοήθειά μας. Βοηθήσαμε τους Σύρους και τώρα θα βοηθήσουμε και την ΕΕ».

Προχώρησε σε εκτενή παράθεση μέτρων που έχουν ήδη ληφθεί ή είναι σε διαδικασία υλοποίησης υπέρ των Σύρων προσφύγων (πρόσβαση στην αγορά εργασίας, εκπαιδευτικές υπηρεσίες κ.λπ.), ενώ επίσης ο ίδιος διαβεβαίωσε για τη στενή συνεργασία με την Ευρωπαϊκή Επιτροπή και τον έλεγχο αυτής επί της αξιοποίησης των ευρωπαϊκών πόρων που θα δοθούν στην Τουρκία.

Κληθείς να σχολιάσει τους ελέγχους στα σύνορα Ελλάδας - Τουρκίας εξήγησε ότι «έχουμε βελτιώσει τη συνεργασία μας με την Ελλάδα και την ελληνική ακτοφυλακή. Έχουμε αγοράσει περισσότερα σκάφη με σκοπό την καλύτερη προστασία των συνόρων. Ο κύριος σκοπός κάθε ακτοφυλακής δεν είναι να αποτρέψει τους ανθρώπους που εισέρχονται, είναι να τους προστατεύσει. [...] Θα πρέπει να ελέγξουμε καλύτερα τα θαλάσσια σύνορα με σκάφη.

Θα πρέπει επίσης να αποτρέψουμε τους ανθρώπους από το να επιβιβάζονται σε μικρά βαρκάκια. Προς το σκοπό αυτό, συλλαμβάνουμε όλο και περισσότερους διακινητές, αλλά βρίσκουν πάντα νέους τρόπους και μεθόδους για να συνεχίσουν τη διακίνηση ανθρώπων. Πρέπει να είμαστε πιο εφευρετικοί από αυτούς και για το λόγο αυτό είναι τόσο σημαντική η βελτιωμένη συνεργασία με τη Βουλγαρία και την Ελλάδα, καθώς και τη Frontex. Χρειάζεται ωστόσο χρόνος [...]»

Σε ερώτηση κατά πόσο γίνεται διαμοίραση πληροφοριών με τις ελληνικές αρχές, ο ίδιος απαντά θετικά, σημειώνοντας ότι «αυτό συμβαίνει, αλλά με αργούς ρυθμούς. Γνωρίζουμε ποιος φεύγει και οι Έλληνες γνωρίζουν ποιος περνάει [σε ελληνικό έδαφος]. Ξέρουμε ποιους έχουμε εμποδίσει και ξέρουν τι δεν έχουμε καταφέρει να αποτρέψουμε».

Σχετικά με τις σχέσεις ΕΕ-Τουρκίας, ο ίδιος αναφέρει ότι η προσφυγική / μεταναστευτική κρίση, αλλά και ο κίνδυνος που αντιπροσωπεύει η Ρωσία, αποτέλεσαν ευκαιρία αναθέρμανσης τους και αναφέρεται ειδικότερα στην επιτάχυνση της διαδικασίας για την απελευθέρωση των θεωρήσεων. Σημείωσε ότι η ενταξιακή πορεία της Τουρκίας έχει πλέον μπει σε διαδικασία «ομαλοποίησης».

Καμία αναφορά από ΗΠΑ για ευθύνες της Τουρκίας στη ροή προσφύγων προς την Ελλάδα

Το Στέιτ Ντιπάρτμεντ απέφυγε να πει αν έχει ζητήσει από την τουρκική κυβέρνηση να προσπαθήσει να σταματήσει τη ροή των προσφύγων προς την Ελλάδα, σημειώνοντας ότι η πηγή του προβλήματος είναι ο πόλεμος στη Συρία.

Σε σχετικό ερώτημα, ο εκπρόσωπος του Στέιτ Ντιπάρτμεντ Τζον Κίρμπι, αφού ανέφερε ότι οι ΗΠΑ «έχουν μιλήσει σε κάθε έθνος που το αγγίζει η κρίση», είπε ότι δεν επιθυμεί να επιρρίψει ευθύνες, καθώς για όλα αυτά φταίει το καθεστώς Άσαντ.

«Η Ελλάδα είναι πράγματι ένα από αυτά τα έθνη. Και η Τουρκία είναι σίγουρα ένα από αυτά. Γι' αυτά (έθνη), οι ΗΠΑ παραμένουν ο παγκόσμιος ηγέτης», είπε, ενώ αναφέρθηκε στη συνεισφορά κονδυλίων και πόρων για τη βοήθεια εθνών που σχετίζονται με αυτό, συμπεριλαμβανομένων της Τουρκίας και της Ιορδανίας. «Να ανταποκριθούμε με τους πρόσφυγες που έχουν και προσπαθούν να φροντίσουν. Γι' αυτό το πράγμα μιλούμε συνεχώς, όμως δεν θα δείξουμε με το δάχτυλο επιρρίπτοντας ευθύνη», πρόσθεσε.

Σε νέο ερώτημα αν έχουν ζητήσει από την Τουρκία να σταματήσουν τα σκάφη που φεύγουν απ' εκεί και παράλληλα προσκαλώντας τον να πει πώς τελικά οι πρόσφυγες φτάνουν στην Ελλάδα και απ' εκεί στην Τουρκία, ο κ. Κίρμπι κάλυψε την Τουρκία, λέγοντας ότι η πηγή του προβλήματος είναι ο Πρόεδρος της Συρίας.

«Αντιλαμβάνομαι την ερώτηση. Πρόκειται για απελπισμένους που προσπαθούν απεγνωσμένα με διάφορα μέ-

σα να δραπετεύσουν απ' τη βία και το θάνατο και την καταστροφή των σπιτιών και της περιουσίας τους. Η πραγματική πηγή (ΣΣ του προβλήματος) είναι ο Άσαντ και το καθεστώς του κι ο συνεχιζόμενος πόλεμος στη Συρία. Μιλήσαμε γι' αυτό και αυτό προσπαθούμε εδώ στο Στέιτ Ντιπάρτμεντ να βρεθεί πολιτική λύση, να βρεθεί λύση στη σύγκρουση ώστε να μπορέσουμε να τερματίσουμε τον εμφύλιο πόλεμο και τη σύγκρουση, ώστε ο κόσμος να μην εγκαταλείπει τη Συρία», είπε.

Ο εκπρόσωπος του Στέιτ Ντιπάρτμεντ πρόσθεσε ότι αυτός είναι ο λόγος που οι ΗΠΑ μιλούν με όλα τα ευρωπαϊκά κράτη που επηρεάζονται βαθιά από την προσφυγική κρίση και συνεχίζουν να συνεισφέρουν περισσότερους πόρους. Επανάλαβε ότι ο υπουργός Εξωτερικών Τζον Κέρι ανακοίνωσε στο Λονδίνο επιπρόσθετους πόρους για τους Σύριους πρόσφυγες και θα συνεχίσουν να αναζητούν τρόπους για ακόμη μεγαλύτερη αμερικανική συνεισφορά.

«Προηγουμένως μνημονεύσατε την Τουρκία», συνέχισε ο κ. Κίρμπι. «Αυτό δεν είναι γι' αυτούς θεωρητική άσκηση. Ασχολούνται με εκατομμύρια απελπισμένους ανθρώπους στη δική τους πλευρά των συνόρων και εκατοντάδες χιλιάδες άλλους, ίσως και περισσότερους, στην άλλη πλευρά. Είμαστε δεσμευμένοι να εργαστούμε μαζί τους, προσπαθώντας να τους βοηθήσουμε να το αντιμετωπίσουν με τον καλύτερο δυνατόν τρόπο», κατέληξε ο εκπρόσωπος του Στέιτ Ντιπάρτμεντ.

Νέα επίθεση Νταβούτογλου κατά της Ρωσίας

Το Χαλέπι καίγεται και η διεθνής κοινότητα παρακολουθεί, δήλωσε ο Τούρκος Πρωθυπουργός Αχμέτ Νταβούτογλου ενώπιον της κοινοβουλευτικής ομάδας του κόμματός του, προσθέτοντας ότι η Άγκυρα θα υπερασπιστεί το Χαλέπι. Για τους Ρώσους είπε ότι θα αναγκαστούν να βγουν από τη Συρία με δουλοπρέπεια, όπως έκαναν και οι σοβιετικές δυνάμεις από το Αφγανιστάν.

«Ένας λαός και το Χαλέπι είναι κάτω από πίεση και αντιστέκεται ακόμη. Εμείς στον όνομα του Γκαζιάντεπ, του Καχραμάνμαρας, της Σανλιούρφα θα υπερασπιστούμε το Χαλέπι. Οι άνθρωποι στο

Χαλέπι ας μην ανησυχούν, η Τουρκία ολόκληρη είναι πίσω τους. Θα έρθει η μέρα που θα τελειώσει η τυρρανία», είπε ο Αχμέτ Νταβούτογλου.

Για τη Ρωσία, ο Τούρκος Πρωθυπουργός είπε ότι συνεχίζει αλύπητα να χτυπά πολιτικούς στόχους. «Μόνο το 10% των επιχειρήσεων είναι εναντίον του ISIS. Γνωρίζουμε για την κάθε βόμβα που έχει πέσει. Πλέον έφτασε η ώρα να πούμε φτάνει», είπε ο Αχμέτ Νταβούτογλου. Πρόσθεσε ότι θα έρθει η μέρα που θα πληρώσουν εκείνοι που έχουν μετατρέψει τη Συρία σε λίμνη αίματος.

Ο Τούρκος Πρωθυπουργός είπε ακόμη ότι δεν πρέπει να

ξεχνούν πως οι σοβιετικές δυνάμεις τότε που ήταν μεγάλη δύναμη βγήκαν με δουλοπρέπεια από το Αφγανιστάν τις μέρες του ψυχρού πολέμου. «Και σήμερα αυτοί που μπηγαν στη Συρία, με τον ίδιο τρόπο θα βγουν», είπε.

Ο Τούρκος Πρωθυπουργός είπε ότι ενώ στη Γενεύη οι πλευρές συναντώνται για την ειρήνευση, από την άλλη γίνονται βομβαρδισμοί. «Γίνονται μεγάλες στρατιωτικές επιχειρήσεις στις οποίες σκοτώνονται πολλοί πολίτες. Εμποδίζεται η ανθρωπιστική βοήθεια. Είμαστε μπροστά σε μια μεγάλη τραγωδία», ανέφερε. Είπε πως αν συνεχιστούν με αυτή την ένταση οι

στρατιωτικές επιχειρήσεις, τότε υπάρχει περίπτωση να φτάσουν στα σύνορα της Τουρκίας γύρω στους 70 χιλιάδες Σύρους, λέγοντας ότι η Τουρκία δεν θα κλείσει τα σύνορά της.

Ο Αχμέτ Νταβούτογλου, αναφερόμενος στη του συνάντηση με την Άγκελα Μέρκελ, είπε ότι η Τουρκία και η Γερμανία είναι από τις χώρες που δέχονται τη μεγαλύτερη πίεση στο θέμα των προσφύγων. «Ευχαριστώ τη Μέρκελ. Είμαστε ενώπιον μιας τραγωδίας που δεν υπήρξε παρόμοιά της μετά τον Β Παγκόσμιο Πόλεμο. Όλοι περνούν από εξετάσεις ανθρωπισμού», είπε.

† Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία του Αγίου Λαζάρου και Αποστόλου Ανδρέου, Rutland Road, Forest Gate, London E7 8PH, το 40ήμερο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού
Νικόλα (Νίκου) Στασή
(Βοκολίδα)
και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.
Η σύζυγος Μαρία, παιδιά και εγγόνια



† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Αντιγόνη Λάντας
(Το γένος Κυριάκου (Κασσιούρα) Γιαννακού από το Τρίκωμο)
Απεβίωσε την Κυριακή 31.01.2016, στο νοσοκομείο Barnet, η **Αντιγόνη Λάντας** σε ηλικία 89 ετών.
Αφήνει τον υιό της **George**, 2 αδελφές: **Βασούλλα** και **Μαρία**, τον αδελφό της **Παναγιώτη**, τα αδελφότεκνα της και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.
Η κηδεία της θα γίνει την Τρίτη 16.02.2016 και ώρα 1.00μμ από την Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.



† DEATH ANNOUNCEMENT

Antigoni Lantis
(Family name Kyriacos (Kashoura) Yiannacou from Tricomo)
Passed away on Sunday 31st January 2016 at Barnet General Hospital, aged 89.
She leaves her son George, sisters: Vassoula and Maria, her brother Panayiotis and many nieces and nephews.
The funeral will take place on Tuesday 16.02.2016 at 1.00pm at the Greek Orthodox Church of St. Mary's, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB and the burial at New Southgate Cemetery.



Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Rd/Logan Rd, London N9 0LP, το 5^{ον} ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού

ΝΤΙΝΟΥ ΚΥΡΙΑΚΟΥ
(Πέτρα Σολέας)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος του Λούλλα, τα παιδιά, τα εγγόνια και συγγενείς.

† Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road / Logan Road, London N9 0LP, το 17^{ον} ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας και γιαγιάς

ΠΑΝΑΓΙΩΤΑΣ ΙΑΚΩΒΟΥ
(ΧΙΝΤΗ) (Κώμη Κεπίρ)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Ο σύζυγος **Ιάκωβος**, παιδιά, εγγόνια και δισέγγονα.



† **ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ**

Κώστας Αδάμου
(από την Ασγάτα Λεμεσού)

Απεβίωσε τη Δευτέρα 01.02.2016, ο **Κώστας Αδάμου** σε ηλικία 73 ετών.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία το 1957.

Εργαζόταν για αρκετά χρόνια στο BOC (British Oxygen Company), Edmonton.

Αφήνει τη σύζυγο του **Ειρήνη** από τη Λάπηθο, 3 παιδιά: **Ιάκωβο**, **Adam** και **Ανδρέα**, τις νύφες του **Κωνσταντίνα**, **Άντρη** και την εγγονή του **Έλενα**.

Η κηδεία του θα γίνει τη Δευτέρα 15.02.2016 και ώρα 10.00πμ από την Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο χωλ της Εκκλησίας Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές για το British Heart Foundation.

Τηλ. οικείων: 020 8340 9765 / 07931 824 226



† **ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ**

Μαρούλλα Μιχαήλ
(από τη Μια Μηλιά)



Απεβίωσε την Παρασκευή 29.01.2016, στο νοσοκομείο North Middlesex, σε ηλικία 80 χρονών.

Ήρθε στην Αγγλία το 1957 και το 1958 παντρεύτηκε τον **Χριστάκη Μιχαήλ** από το Πελέντρι, ο οποίος απεβίωσε το 1993 στο χωριό του που πήγε για διακοπές.

Αφήνει 3 παιδιά: **Helen**-σύζυγο της **Martin**, **Peter**-σύζυγο του **Angela**, **Μάριο**, (ο υιός της **Michael** πέθανε το 1996 σε ηλικία 34 ετών ενώ έπαιζε ποδόσφαιρο), 5 εγγόνια: **Christopher**, **Richard**, **Alex**, **James** και **Harry**.

Η κηδεία της θα γίνει την Τρίτη 16.02.2016 και ώρα 12.30μμ από την Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP και η ταφή στο κοιμητήριο του Church Street στο Edmonton η ώρα 1.30μμ.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο χωλ της Εκκλησίας του Αγίου Δημητρίου.

Λουλούδια ή εισφορές για φιλανθρωπικούς σκοπούς είναι ευπρόσδεκτα.

Τηλ. Οικείων: 07956 052 542 Helen.

Για ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ και ΘΑΝΑΤΟΥΣ
Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

† **MEMORIAL SERVICE**

Costa Andreou

The 3 month memorial service of our beloved and dearly missed husband, father, brother and uncle

Costa Andreou

will take place on Sunday 14.02.2016, at The Greek Orthodox Church of St. Mary's Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB.

Relatives and friends are invited to attend.

His wife Sophie, sons: Alex Darius and Achilleas, step-children: Arianne and Peter, siblings Rena, Chris and Tony, nephews Andy, Kyri and Adam, nieces: Ellie, Megan and Tia and other relatives

We miss you so much Costa. Always in our hearts.



† **ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Δημήτρης Ηράκλη
(Νέτα Αμμοχώστου)

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 14.02.2016, στην Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP, το 40ήμερο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα, παππού και αδελφού

Δημήτρη Ηράκλη

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος **Ανδρούλλα**, παιδιά: **Άνδρος** και **Suzy**, γαμπρός **George**, εγγόνια: **Ανδρέας** και **Σοφία**, αδελφια και λοιποί συγγενείς.



ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Μη ανακύψαντες ακόμη από το βαρύ πλήγμα του θανάτου της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας και γιαγιάς

Ελένης Περικλής
(Παλαιομέτοχο)

θέλουμε να ευχαριστήσουμε όλους όσοι παρευρέθηκαν στην κηδεία, έκαναν εισφορές για το Leukaemia Research (ανήλθαν στο ποσό των £2,500), κατέθεσαν στεφάνια, απέστειλαν συλλυπητήρια μηνύματα, ή συμμετείχανμε οποιονδήποτε άλλον τρόπο στο βαρύ μας πένθος.

Τις ιδιαίτερες μας ευχαριστίες στους: Burgéon Florist, Raphael's Bakery, Blue Olive Restaurant και Cockfosters Deli.

Παιδιά, εγγόνια και λοιποί συγγενείς.



NOTE OF THANKS

Not having yet recovered from the grief of the death of our beloved and unforgettable mother and grandmother

Eleni Periclis
(from Palaiometochos)

we would like to thank all those who attended the funeral service, made donations for Leukaemia Research (£2,500), sent all the lovely flowers, their condolences or participated in any other way to our deep grief.

Special thanks to Burgéon Florist, Raphael's Bakery, Blue Olive Restaurant and Cockfosters Deli.

Children, grandchildren and other relatives.

† **ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ**

Λεωνίδας Χριστοδούλου
(από Λαζανιά, Λευκωσία)

Απεβίωσε στο σπίτι του, την Τρίτη 02.02.2016, ο συμπατριώτης μας **Λεωνίδας Χριστοδούλου** σε ηλικία 86 ετών.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία το 1949 και διέμενε στο Νότιο Λονδίνο.

Αφήνει τη σύζυγο του **Μαρία**, το γένος **Ματθαίου Παπαχριστοδούλου** από το Ριζοκάρπασο, 2 υιούς: **Νίκο** και **Ανδρέα**, την αδελφή του **Μαρία**, την **κουνιάδα** του **Κατερίνα** και πολλούς συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία του θα γίνει την Παρασκευή 26.02.2016 και ώρα 11.00πμ από την Εκκλησία των Αγίων Κωνσταντίνου και Ελένης, 69a Westow Street, Upper Norwood, London SE19 3RW και η ταφή στο κοιμητήριο Streatham Park, London SW16 5JF η ώρα 1.30μμ.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο κοιμητήριο και στο σπίτι του εκλιπόντος.

θα υπάρχει κουτί στην Εκκλησία για εισφορές που θα δοθούν στο Dementia UK.

Τηλ. οικείων: 020 8679 2018





ΑΘΛΗΤΙΣΜΟΣ

Γράφει και Επιμελείται:

**Γιώργος
Μιχαηλίδης**

Αυτόν τον τίτλο ποιος θα τον πάρει!!

Και μπήκαμε αισίως στις 14 αγωνιστικές για ορισμένους και στις 10 για άλλους και συγκεκριμένα για τη Σαλαμίνα.

Η Ομόνοια οδηγά την κούρσα ακάθεκτη στην πρώτη θέση με 36 βαθμούς και δεν δείχνει την παραμικρή διάθεση να το κουνήσει απ' εκεί. Έχει συντελεστή τερμάτων 49, καλύτερο από οποιαδήποτε άλλη ομάδα στο πρωτάθλημα, η Σαλαμίνα έχει συντελεστή τερμάτων 34. Δηλαδή με απλά μαθηματικά 15 τέρματα διαφορά. Η Σαλαμίνα έχει στο ενεργητικό της 10 αγώνες, δηλαδή τρεις πιο λίγους από την Ομόνοια. Αυτό και μόνο του μας λέει ότι η Σαλαμίνα στους τρεις αγώνες που χρειάζεται να φτάσει την κορυφή πρέπει να τους κερδίζει με περισσότερα από 15 τέρματα, έτσι για να ισοβαθμίσει με την Ομόνοια και να κριθεί ο τίτλος με διαφορά τερμάτων. Το μόνο ενθαρρυντικό να μη δούμε ισοβαθμία, είναι ο αγώνας μεταξύ των δυο αιωνίων να βρεθεί κάποιος νικητής, διαφορετικά και Σαλαμίνα-Ομόνοια φέρουν ισοπαλία μεταξύ τους «σάστα και γύρασιν». Ο πρωταθλητής θα ανακηρυχθεί στη διαφορά τερμάτων. Εκτός και αν στα εναπομείναντα παιχνίδια αυτοκτονήσει μια από τις δυο ομάδες.

Η Τρυπημένη-Ολύμπια που ακολουθεί κατά πόδας με 14 αγώνες και 30 βαθμούς, βρίσκεται σε αναμονή στραβοπατήματος και από τους δυο διεκδικητές.

Την Κυριακή που μας πέρασε η Σαλαμίνα πήρε το 4-0 απέναντι στη Cípar, δεν είχε εύκολο πρωινό, ο αέρας που φυσούσε την παγίδευσε στο β μέρος και έφυγε με αγχώδη νίκη 4-0, ενώ οι οδηγίες του Γεωργίου ήταν: κτυπήστε με σιούτ από μακριά και βάλτε όσο πιο πολλά τέρματα μπορείτε, αφού ο αέρας στην επανάληψη ήταν της τάξης των 200 μιλίων την ώρα. Οι οπαδοί ξεπάγιασαν αλλά έμειναν μέχρι το τέλος.

Στον άλλο αγώνα η Ομόνοια έκανε το θαύμα της με 10 παίκτες, έπαιξε καλύτερα και εκεί που το 1-1 το έκανε 5-1, αυτό δείχνει πόσο ώριμη ομάδα είναι φέτος το τριφύλλι που στα δύσκολα δεν φοβάται τίποτα.

• Η Τρυπημένη-Ολύμπια έδειχνε να δυσκολεύεται απέναντι στα Λειβάδια, το πρώτο μέρος ανασυντάχθηκε όμως στην επανάληψη και πήρε το παιχνίδι με 5-2. Έτσι αφήνει ανοικτό το παράθυρο τίτλου με κάποιες προϋποθέσεις.

Στις πιο κάτω θέσεις η Ανορθωση έκανε αυτοχειρία, έχασε από την ΚΑΝ με 3-0, ενώ η Αδελφότητα όπως αναφέραμε πιο πάνω άφησε τρεις βαθμούς στην Ομόνοια.

Τέλος το Αποέλ είχε εύκολο πρωινό στο Winchmore Hill. Κέρδισε την ουραγό ομάδα των Μαρωνιτών με 6-0 και με 15 βαθμούς σε 12 αγωνιστικές αναπνέει χωρίς αναπνευστήρα.



Ο Ντίνος Ιπποκράτους, το αναφέραμε πολλές φορές με τον Τώνη Πόνου, κάνουν θαύματα



Πιστοί και στις χαρές και στις στενοχώριες αλλά και στο κρύο οι οπαδοί της Σαλαμίνας



Κέρδισε η ομάδα του Μουρίνιο και έβαλε σε σκεψεις πολλούς!



Οι Άγιοι έχουν τον Άγιο τους σε κάθε παιχνίδι

Για τίτλο πάει ο Αγ. Παντελεήμων

• Στη Β κατηγορία ο Άγιος Παντελεήμων πατάει το πόδι του εδώ και καιρό στην Α κατηγορία και πάει ολотаχώς και για τίτλο και γιατί όχι, φέτος απέδειξε ότι έχει πολύ κα-

λό σύνολο το πιο σίγουρο για να ανεβεί στην πρώτη κατηγορία είναι να κερδίσει ακόμη έναν αγώνα αφού μαθηματικά θα κάνει τους βαθμούς του 37 και είναι αδύνατο να χάσει το τρένο της Α κατηγορίας. Διαφορετικά θα δούμε θρίλλερ Αγίους, Κώμη και

Αράχνη.

• Η Άσσια έκοψε βαθμούς της Κώμη Κετίρ με το 1-1 που έφερε στο Southbury Leisure.

• Ενώ στον άλλο αγώνα η Αράχνη πήγε στους 26 βαθμούς και αναμένει στο ακουστικό της αφού κέρδισε εύκολα την Παντέλ με 5-1.

Κυπριακό Ποδόσφαιρο σε ζωντανή μετάδοση

Οι αγώνες που θα παρακολουθήσουν σε ζωντανή μετάδοση αυτή την εβδομάδα από την CYTA VISION SPORTS οι τηλεθεατές της CYTA UK- HELLENIC TV είναι:

Ώρες Αγγλίας

Πρωτάθλημα Κύπρου-1η κατηγορία

ΑΠΟΕΛ - ΟΜΟΝΟΙΑ Σάββατο 13/2/16, 1:00 μ.μ.

Ε.Ν. Παραλιμνίου-ΣΑΛΑΜΙΝΑ Σάββατο 13/2/16 3:00 μ.μ.

ΑΕΛ Λεμεσού-ΔΟΞΑ Κατωκοπιάς Σάββατο 13/2/16 5:00 μ.μ.

ΑΕΚ Λάρνακας - ΑΝΟΡΘΩΣΗ Κυριακή 14/2/16 1:00 μ.μ.

ΑΡΗΣ Λεμεσού-ΕΘΝΙΚΟΣ Άχνας Κυριακή 14/2/16 4:00 μ.μ.

ΕΡΜΗΣ Αρ.-Απόλλων Λεμεσού Δευτέρα 15/2/16 5:00 μ.μ.

Και για το Κύπελλο Κύπρου:

ΑΡΗΣ-ΑΠΟΕΛ (2ος Αγώνας Προ-ημιτελικά)

Τετάρτη 17/2/16 2:00 μ.μ.

Για να γίνετε συνδρομητές, καλέστε χωρίς χρέωση στην CYTA UK στον αριθμό 0800 036 0078

Η καλύτερη μεταγραφή!!



Με το καλημέρα στον αγώνα Αδελφότητας-Ομόνοιας είχαμε και τα καλά μαντάτα. Γιατί φίλοι μου φουρπαδόροι - απλούστατα και σταράτα, ο διαιτητής ήταν γνωστός μας, μόνο μέσα από τα sides εφημερίδες, τηλεοράσεις και βάλε. Ο άνθρωπος που προσπάθησε μάταια να συνεφέρει το κυπριακό ποδόσφαιρο.

Πάλεψε ο άνθρωπος να βγάλει τα άπλητα στη φόρα, αλλά τον κινήγησαν και παρολίγο να τον βγάλουν και ένοχο.

Ποιος είσαι εσύ κύριε που τολμάς να τα βάζεις με το κατεστημένο και με το σάπιο; Ποιος είσαι εσύ ρε κύριε; Έτσι το πράμα έμεινε μέχρι εκεί.

Φίλοι του φούρπου, μιλούμε για τον Μάριο Παναγή, τον διεθνή αξιο ρεφερή της Κύπρου που μετακόμισε στο Λονδίνο και μας έκανε τη μεγάλη τιμή να σφυρίζει αγώνες του ΚΟΠΑ, μπας και σταματήσουμε τα μπουρμούρητα και τα γαλλικά.

Ο Μάριος Παναγή, ο άνθρωπος που έφερε στην επιφάνεια τη βρωμιά του κυπριακού ποδοσφαίρου, την Κυριακή που μας πέρασε έκανε γραμμή τον αγώνα Αδελφότητας-Ομόνοιας.

Και θα τον ξαναδούμε ξανά σε άλλους αγώνες του Παροικιακού μας Πρωταθλήματος. Η καλύτερη μεταγραφή που μπορούσε να γίνει έγινε. Εμείς όπως πάντα εδώ για σχόλια.

ΠΑΓΚΥΠΡΙΟ - Α' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

Επόμενη αγωνιστική

Αποτελέσματα
22ης Αγωνιστική

ΑΕΛ-Δόξα
Ένωση-Σαλαμίνα
Άρης-Εθνικός
Αποέλ-Ομόνοια
ΑΕΚ-Ανόρθωση
Πάφος-Αγ. Νάπα
Ερμής-Απόλλων

ΟΜΟΝΟΙΑ - ΑΕΚ Λ άρν. 3-1
ΑΕΛ - ΕΝΠ 0-2
ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ - ΑΡΗΣ 0-0
ΑΓΙΑ ΝΑΠΑ - ΕΡΜΗΣ ... 0-1
ΔΟΞΑ - ΑΠΟΛΛΩΝ 1-3
ΕΘΝΙΚΟΣ - ΑΠΟΕΛ ... 1-3
ΑΝΟΡΘΩΣΗ ΠΑΦΟΣ

Βαθμολογία 22ης αγωνιστικής

1 ΑΠΟΕΛ22 50
2 Α ΕΚ ΛΑΡΝΑΚΑΣ ..22 49
3 ΑΝΟΡΘΩΣΗ21 45
4 ΑΠΟΛΛΩΝ22 43
5 ΟΜΟΝΟΙΑ22 40
6 ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ ..22 30
7 ΔΟΞΑ22 26

8 ΑΡΗΣ22 24
9 ΕΡΜΗΣ22 24
10 ΕΘΝΙΚΟΣ22 22
11 ΑΕΛ22 22
12 ΠΑΦΟΣ21 18
13 ΕΝΠ22 18
14 ΑΓΙΑ ΝΑΠΑ22 6



BARCLAYS PREMIER LEAGUE

Δεύτερη και... συνεχίζει η Τότεναμ!

Επαγγελματική νίκη για την Τότεναμ, 1-0 την Γουότφορντ, που με μια ακόμη πειστική εμφάνιση σκαρφάλωσε στην δεύτερη θέση της βαθμολογίας και παρέμεινε σε απόσταση αναπνοής, πέντε βαθμών, από την κορυφή και την πρωτοπόρο Λέστερ.

Οι «αλεπούδες» έφυγαν από την έδρα της Μάντσεστερ Σίτι με ένα τεράστιο διπλό και αύξησαν προσωρινά την διαφορά από την δεύτερη θέση στους έξι βαθμούς. Το τρίποντο της ομάδας του Μαουρίσιο Ποκετίνο, ωστόσο, την μείωσε στους πέντε, ξεπερνώντας τους «πολίτες» και αφήνοντας την συμπολίτισσα Άρσεναλ στην τρίτη θέση. Δέκατη με 33 η Γουότφορντ.

Στο πρώτο μέρος δεν δημιουργήθηκαν πολλές ευκαιρίες, παρά την υπεροχή των γηπεδούχων, που έδειχναν το φαβορί για τη νίκη. Όσες από τις προσπάθειές τους βρήκαν στόχο, σταμάτησαν στον Εουρέλιο Γκόμες, που ήρθε με κεκτημένη ταχύτητα από το άλλο τοπικό ντέρμπι, αυτό κόντρα στην Τσέλσι όπου ήταν και ο MVP. Την σημαντικότερη στιγμή είχε ο Χάρι Κέιν.

Οι δυο τους ήταν πρωταγωνιστές και στην πρώτη άξια αναφοράς στιγμή του δευτέρου ημιχρόνου, με τον Άγγλο να ζητά πέναλτι του Βραζιλιάνου, όπως και από τον Πρεντλ στο 55'. Με την συμπλήρωση μιας ώρας πέρασε στο ματς ο Ντέλε Άλι και χρειάστηκε μόλις τρία λεπτά για να βρεθεί και πάλι στο επίκεντρο, δημιουργώντας το τέρμα του Κίραν Τρίπιερ, το οποίο εν τέλει έκρινε και το παιχνίδι.

Σουτ με καλές προϋποθέσεις για το 2-0 είχε ο Κρίστιαν Έρικσεν, που δεν κατάφερε να αυξήσει το ενεργητικό του.

Οι συνθέσεις των δύο ομάδων:

Τότεναμ: Γιορίς, Αλντερ-βάιρελντ, Τρίπιερ, Βάιμερ, Ντέιβις, Ντάιερ, Ντεμπιλέ, Σαντλί (60' Άλι), Λαμέλα (72' Σον), Έρικσεν (90+2' Κάρολ), Κέιν

Γουότφορντ: Γκόμες, Μπρίτος (54' Πρεντλ), Νιόμ,, Κάθκαρτ, Ακέ, Χουράδο, Μάριο Σουάρεθ (46' Μπεχράμι), Αμπντί (46' Ντίνι), Γουότσον, Καπού, Ιγκάλο

Ποκετίνο:
«Προσγειωμένοι και βήμα – βήμα...»

Τον ενθουσιασμό από την παρουσία της Τότεναμ στη δεύτερη θέση της βαθμολογίας της Πρέμιερ Λιγκ έπειτα από το 1-0 επί της Γουότφορντ προσπάθησε να κατευγάσει ο Μαουρίσιο Ποκετίνο, ξεκαθαρίζοντας ότι θα πρέπει τα «σπιρούνια» να μείνουν πιστά στη φιλοσοφία που έχουν



Ακάθεκτη προς τον τίτλο η Λέστερ

ακολουθήσει εξ αρχής...

«Πρέπει να παραμείνουμε ψυχραιμοί και προσγειωμένοι. Είμαι πολύ περήφανος για τους ποδοσφαιριστές μου και για την προσπάθεια που καταβάλλουν σε κάθε ματς. Είμαστε σε πολύ καλή θέση πλέον στη βαθμολογία, όμως, από την αρχή της σεζόν η φιλοσοφία μας είναι ότι πρέπει να κάνουμε ένα βήμα τη φορά και αυτό θα συνεχίσουμε να σκεφτόμαστε.

Πρέπει να εμφανιζόμαστε σε κάθε παιχνίδι, σε κάθε διοργάνωση, έτοιμοι και ανταγωνιστικοί.

Πρέπει να προσέχουμε και να δουλεύουμε πολύ. Στο ποδόσφαιρο απαγορεύεται να χαλαρώνεις και να σταματάς τη δουλειά. Πάντοτε πρέπει να βελτιώνεσαι και να μπορείς να προσαρμόζεσαι σε διαφορετικές συνθήκες και καταστάσεις. Πρέπει να μάθουμε ακόμα να είμαστε πιο αποτελεσματικοί μπροστά από την αντίπαλη εστία και να σκοράρουμε στις ευκαιρίες που δημιουργούμε.

Ξέρουμε και έχουμε καλές ιδέες για το χτίσιμο της ομάδας για το μέλλον και πρέπει να τις εφαρμόσουμε...».

«Έκλαψε όταν έφυγα από την Τότεναμ»

Μπορεί το τελευταίο διάστημα να μην αγωνιζόταν συχνά, ωστόσο ο Άντρος Τάουνσεντ, παραδέχτηκε πως κατά την αποχώρησή του από την Τότεναμ μετά από τόσα χρόνια, για λογαριασμό της Νιούκαστλ, έκλαψε.

Σίγουρα δεν έφυγε με τον καλύτερο τρόπο. Αυτό δεν σημαίνει όμως πως ο Άντρος Τάουνσεντ δεν στεναχωρήθηκε κατά την αποχώρησή του από την ομάδα που τον ανέδειξε.

Σε συνέντευξή του στο «Sky

Sports», ο Άγγλος παραδέχτηκε ότι έκλαψε όταν άφησε πίσω του την Τότεναμ, για να συνεχίσει την καριέρα του στη Νιούκαστλ.

«Ήμουν πολύ συγκινημένος όταν έφυγα από την Τότεναμ. Δεν θα πω ψέμματα, έκλαψα. Βρισκόμουν στον σύλλογο από τα οχτώ, περνώντας από όλες τις ομάδες, μέχρι και την πρώτη», δήλωσε αρχικά.

«Δεν ήμουν στην ομάδα τους προηγούμενους μήνες, επομένως έκανα ένα βήμα πίσω, είδα τις άλλες ομάδες και προγραμματίσα την επόμενη κίνησή μου. Η οικογένειά μου και ο ατζέντης μου το έκαναν να συμβεί», προσέθεσε.

Το έσωσε ο Κόστα!

Σε ακόμα ένα σημαντικό παιχνίδι ο Ντιέγκο Κόστα, ακόμα κι αν τα βρήκε σκούρα απέναντι στην άμυνα της Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ, «μύλησε» και έσωσε τον βαθμό της ισοπαλίας για την Τσέλσι διαμορφώνοντας το 1-1 στις καθυστερήσεις του ντέρμπι στο «Στάμφορντ Μπριτζ»!

Η ομάδα του Λουίς Φαν Χάαλ μένει για 10ο σερί παιχνίδι κόντρα στην Τσέλσι δίχως νίκη (από το 2012), ενώ έμεινε και στο -6 από την πρώτη τετράδα της βαθμολογίας...

Οι Πρωταθλητές από την πλευρά τους παρέμειναν αήττητοι με τον Γκους Χίντινκ στον πάγκο, έσωσαν μεν τον ένα βαθμό, αλλά μένουν για δεύτερο σερί ματς δίχως «τρίποντο» και βρίσκονται στο +7 από την επικίνδυνη ζώνη.

Εξαίρετική εμφάνιση από τον Ντε Χάα στο «Στάμφορντ Μπριτζ», πολύ όμορφο γκολ από τον Λίνγκαρντ, μετρίοτατο απόγευμα για τους «μπλε» που όμως απέτρεψαν την ήττα

Καιρός ήταν!

Έπειτα από τέσσερις σερί αγωνιστικές, η Άρσεναλ νίκησε εκτός έδρας την Μπόρνμουθ με σκορ 2-0 και παρέμεινε ζωντανή στη μάχη της πρώτης θέσης!

Μέσα σε ένα λεπτό οι «κανονιέρηδες» έφεραν το ματς στα μέτρα τους και έθεσαν τις βάσεις για το υπερπολύτιμο τρίποντο. Στο 23' ο Εζίλ και στο 24' ο Όελεϊντ- Τσάμπερλεϊν βρήκαν δίχτυα και... καθάρισαν ουσιαστικά το παιχνίδι.

Πίεσαν στο δεύτερο ημίχρονο οι γηπεδούχοι, αλλά ως εκεί! Με το αποτέλεσμα αυτό, η Άρσεναλ έμεινε στην 3η θέση, σε ισοβαθμία όμως με την συμπολίτισσα Τότεναμ που είναι προσωρινά 2η.

Τα αποτελέσματα:

Τσέλσι-Μάντσεστερ Γ. . 1-1
Μπόρνμουθ-Άρσεναλ . . . 0-2
Σαουθάμπτον-Γουέστ Χ . 1-0
Λίβερπουλ-Σάτερλαντ . . . 2-2
Άστον Β.-Νόργουιτς . . . 2-0
Νιούκαστλ-Γουέστ Μπρ. . 1-0
Στόουκ-Έβερτον 0-3
Σουόνσι-Κρύσταλ Π. 1-1
Τότεναμ-Γότφορντ 1-0
Μάντσεστερ Σ.-Λέστερ . 1-3

Βαθμολογία

1. Λέστερ 53
2. Τότεναμ 48
3. Άρσεναλ 48
4. Μάντσεστερ Σίτι . . . 47
5. Μάντσεστερ Γ. 41
6. Γουέστ Χαμ 39
7. Σαουθάμπτον 37
8. Έβερτον 35
9. Λίβερπουλ 35
10. Γότφορντ 33
11. Στόουκ 33
12. Κρύσταλ Πάλας 32
13. Τσέλσι 32
14. Γουέστ Μπρομ. 29
15. Μπόρνμουθ. 28
16. Σουόνσι 27
17. Νιούκαστλ 24
18. Νόργουιτς 23
19. Σάτερλαντ 20
20. Άστον Βίλλα 16

Μαθαίνει Αγγλικά ο Αλέγκρι

Στην παραδοχή ότι παρακολουθεί μαθήματα Αγγλικών προχώρησε ο τεχνικός της Γιουβέντους, Μασσιμλιάνο Αλέγκρι, ενισχύοντας έτσι τα σενάρια που τον θέλουν να είναι ο νέος προπονητής της Τσέλσι από το ερχόμενο καλοκαίρι!

Την απαραίτητη «σπίθα» για να... φουντώσει ακόμα περισσότερο η φημολογία περί συμφωνίας του με την Τσέλσι, φρόντισε να βάλει ο Μασσιμλιάνο Αλέγκρι!

Την ώρα λοιπόν, που δημοσιεύματα τόσο από την Ιταλία, όσο και την Αγγλία, των θεωρούν «κλεισμένο» από τους «μπλε», ο προπονητής της Γιουβέντους φρόντισε να παραδεχτεί ότι παρακολουθεί μαθήματα Αγγλικών.

Ερωτηθείς για το αν μαθαίνει Αγγλικά, ο 48χρονος απάντησε λακωνικά: «Κάτι λίγα...»

Το ότι μαθαίνει τη συγκεκριμένη γλώσσα από την άλλη, δεν σημαίνει απαραίτητα ότι μπορεί να θεωρηθεί ο νέος τεχνικός των Λονδρέζων, ωστόσο υπάρχουν «σημάδια» που οδηγούν προς εκείνη την κατεύθυνση.

Ρανιέρι: «Μην κοιτάτε προς τα κάτω»!

Μία είναι η συμβουλή του Κλαούντιο Ρανιέρι στους παίκτες της Λέστερ: Να μην κοιτάζουν τη βαθμολογία της Πρέμιερ Λιγκ και... ζαλιστούν!

Η Λέστερ... τρελαίνει κόσμο καθώς μετά από 25 αγωνιστι-



κές είναι μόνη πρώτη στη βαθμολογία της Πρέμιερ Λιγκ και συνεχίζει ακάθεκτη θέλοντας να πετύχει το θαύμα των θαυμάτων κατακτώντας τον φετινό τίτλο στο Νησί.

Κίνδυνος υπάρχει, καθώς μένει να φανεί αν οι «Αλεπούδες» καταφέρουν να διατηρηθούν στην πρώτη θέση, με τον Κλαούντιο Ρανιέρι να συμβουλεύει τους ποδοσφαιριστές τους να μην κοιτάζουν τη βαθμολογία προς τα κάτω για να μην... ζαλιστούν!

Είναι σημαντικό για εμάς να παραμείνουμε συγκεντρωμένοι και να πατάμε τα πόδια μας στο έδαφος. Για τους παίκτες αυτούς συμβαίνει για πρώτη φορά στη ζωή τους να πετυχαίνουν κάτι τόσο ξεχωριστό. Συνεπώς είναι πολύ σημαντικό να μην κοιτάνε κάτω ή πίσω τους. Όπως ένας αναρχικός θα πρέπει να κοιτάζει ψηλά. Αν κοιτάξεις προς τα

κάτω θα πεις... «Θέε μου που έφτασα». Σίγουρα οι μεγαλύτεροι σύλλογοι είναι αυτοί που έχουν το άγχος, αλλά αυτό δεν είναι δικό μου πρόβλημα», σχολίασε μεταξύ άλλων ο τεχνικός της Λέστερ.

Ο Φαν Χάαλ πέρασε στην... αντεπίθεση

Κάθε στραβοπάτημα της Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ φουντώνει τα σενάρια περί απόλυσης του Λουίς Φαν Χάαλ από την ομάδα. Και επειδή τα στραβοπατήματα είναι συχνά



φαινόμενο στους «Διάβολους», με την ίδια συχνότητα εμφανίζονται και τα εν λόγω σενάρια.

Αυτόν το φαύλο κύκλο προσπάθησε να σταματήσει χθες βράδυ ο Λουίς Φαν Χάαλ, όταν για πολλοστή φορά, του έγινε ερώτηση σχετικά με το μέλλον του στην Γιουνάιτεντ και τις φήμες περί συζητήσεων με τον Μουρίνιο.

Μιλώντας μετά το ματς με την Τσέλσι, ο Φαν Χάαλ ρώτησε έναν δημοσιογράφο: «Έχεις μιλήσει με τον Εντ Γούντγουαρντ; Γιατί πρέπει ο σύλλογος να το αρνείται όταν εσείς συνεχώς δημιουργείτε ιστορίες;», και αφού ο ρεπόρτερ του είπε πως δεν έχει μιλήσει με τον γενικό διευθυντή της ομάδας, ο Ολλανδός συνέχισε την επίθεση: «ΟΚ, δεν έχεις μιλήσει με τον Γουιντγουάρντ, ούτε με τους Γκλέιζερς (ιδιοκτήτες της Γιουνάιτεντ), οπότε επινοείς μια ιστορία. Και πρέπει εγώ να απαντήσω σε αυτή την ερώτηση. Δεν θα απαντήσω. Και θα το επαναλαμβάνω κάθε εβδομάδα».

Ο 64χρονος τεχνικός συνέχισε την φουλ επίθεση στον δημοσιογράφο: «Τώρα μπορώ να σου πω ότι αύριο απολύεσαι. Πώς είναι το όνομά σου; Θα ανακοινώσω και το όνομά σου»!

Ο Φαν Χάαλ υποστήριξε ότι το παιχνίδι με την Τσέλσι δεν ήταν καθόλου βαρετό και ήλπιζε πως αυτή την φορά θα είχε την υποστήριξη του Τύπου. Τα πράγματα όμως δεν έγιναν καθόλου έτσι, γι' αυτό και «αναγκάστηκε» να ανατρέξει στην πρόσφατη ιστορία της Μάντσεστερ: «Εσείς γράφετε ό,τι θέλετε. Θυμηθείτε όμως τα δύσκολα πρώτα χρόνια του Φέργκι(ουσον). Πρέπει να μελετήσετε. Να μελετήσετε τα στατιστικά».



KOPI

CYPRriot FOOTBALL

Apoel lead the bunch

APOEL made it seven wins on the trot after beating Ethnikos Achna 3-1 at Dasaki Stadium on Sunday night.

Two goals from Pieros Sotiriou and Fernando Cavenaghi's 19th goal in 18 appearances gave the visitors a 3-0 lead 17th, 20th and 67th a late consolation strike by Marios Elia to end the game 3-1.

Temuri Ketsbaia's side are now top of Protathlima CYTA on 50 points, one ahead of AEK who lost 3-1 away to Omonia on Saturday.

Elsewhere, Apollon kept their title hopes alive with a 3-1 win away to Doxa Katokopias.

Apollon started badly going a goal down when Aguinaldo headed past Bruno Vale .

Apollon equalised with a goal from Thrylos. 17 minutes later Apollon scored with a penalty strike from Alex da.

In added time Apollon scored a third. Luka Stojanović finishing from inside the box after receiving Dejan Mezga's cut back pass.

Anorthosis Famagusta went goal mad on Monday night with a 5-1 win over relegation battlers Pafos FC. André Paus's men had lost their last two games in disappointing fashion against Ermis Aradippou (league) and AEK (cup), conceding five and scoring none.

This puts Anorthosis just two points off APOEL who are leading the table. and one behind AEK who sit second.

A headed goal in the 14th minute from top scorer Dino Ndlovu put the home side in front. Pafos equalised after 54 minutes with Éric Matoukou. Five minutes



Apoel

later Anorthosis took the lead again through Andrea Orlandi. The Spaniard firing home a volley from close range. Then Ndlovu scored from the penalty spot. Then in the dying minutes Koulouris scored the fourth and fifth goal to finish the game for Anorthosis 5-1 winners.

AEK continued their recent indifferent form with a 3-1 defeat away to Omonia on Saturday.

This latest defeat represents the third game in their last four league games in which they have dropped points, putting their position at the top of Protathlima CYTA in jeopardy.

The Greens have won four of their last five games in all competitions, this latest victory putting them nine points away from their opponents.

Despite being the smallest player on the pitch Luciano Bebê opened the scoring with a header 12 minutes into the match.

Spanish winger Tete levelled matters just before the break with a fine left-footed drive from inside the box, that followed by an Andre Schembri double (56' and 94').

Elsewhere on Saturday, AEL suffered a surprise 2-0 loss at Tsiron Stadium to Enosis Neon Paralimni. Vasilis Papadopoulos and Gezim Shalaj netting for the visitors sandwiched between a missed Valentinos Sielis penalty.

Chris Dickson scored the only goal of the game as Ermis Aradippou took home three points away from basement club Ayia Napa.

At Ammochostos Stadium, Nea Salamina and Aris Limassol played out a scoreless draw.

The results of matchday 22: Omonia-AEK 3-1, AEL-Paralimni 0-2, Nea Salamina-Aris 0-0, Ayia Napa-Ermis 0-1, Ethnikos Achnas-APOEL 1-3, Doxa-Apollon 1-3.

Standings: APOEL 50, AEK 49, Anorthosis 48, Apollon 43, Omonia 40, Nea Salamina 30, Doxa 26, Ermis 24, Aris 24, Ethnikos Achnas 22, AEL 22, Paralimni 18, Pafos 18, Ayia Napa 6.

Pambos Christodoulou ex Cyprus national team manager returns to AEL as boss



Pambos Christodoulou has returned to AEL Limassol as manager, four years after departing the club with which he won the league title, finished up as Cup runners-up and also qualified for the UEFA Europe League group stage.

The former Cyprus national team boss replaces Makis Chavos who was relieved from his duties due to the Lions' poor performances this season.

AEL are currently in a relegation fight Pambos will be a popular choice among AEL's fans who have not forgotten his past achievements. He was previously labelled by them as "Pambourinho", a combination of his name and of world-class Portuguese manager José Mourinho.

After AEL, Christodoulou had a short term at Anorthosis before taking over the national team to spearhead their UEFA Euro 2016 qualifying campaign.

The Cyprus boss had a string of impressive results that included a shock 2-1 win away to Bosnia & Herzegovina, 5-0 and 3-1 wins over Andorra, and a 2-1 win away to Israel.

FIFA International referee joins the KOPA football league panel of referees

Marios Panayi a FIFA qualified referee has joined the panel of referees of the KOPA Football League in the UK. Mario refereed in Cyprus first division games and has had the opportunity to referee Europa league, UEFA championship league games and World Cup games.

Marios (in photo) was an official at last Sunday's KOPA football league first division game between Brotherhood v Omonia which ended with Omonia 5-1 victors.

Marios Panayi recently created interest in Cyprus football when claiming that he had evidence of extensive match fixing



Match officials at Brotherhood v Omonia, Barry Kyriacou, Neo Neophytou and Marios Panayi

and corruption in Cypriot professional football and accusing one of the highest ranking officials to be pulling the strings.

New Salamis FA Sunday Cup



New Salamis are playing in the quarter Final round of the FA Sunday Cup this Sunday February the 14th 2016

St Josephs v New Salamis, 2.00pm, Armadillo Stadium,



Hitchin Road, Arlesey, SG15 6RS Please support our community team in this prestigious cup

Boxer Chris Evangelou returns

Chris "The Flash" Evangelou makes his long awaited return to the ring on Saturday 12th March against the experienced James Gorman from Belfast, Ireland. A win for Evangelou will place him in pole position for a title bout later this year.

Having fully recovered from an injury sustained on his way to winning the International Masters Title in 2014, The Flash is again looking to make his mark in the welterweight division under the coaching of his father (and head coach of Edmonton Eagles Amateur Boxing Club) Dr. Evangelou.

Chris would like to thank Pakiriaki for their support in his boxing career over the years.



NEWS FROM GREECE



All four clubs in play off spots in Greece super league lost this weekend

All four clubs in the Super League play-off spots (second to fifth) suffered weekend losses as leader Olympiakos defeated PAOK, AEK lost at Atromitos, Panathinaikos was upset at home by Xanthi and Asteras Tripolis went down at Platania. However the weekend was marred by the ugly scenes of fan clashes at Peristeri between supporters of Atromitos and AEK, with unconfirmed reports speaking of a man getting stabbed.

On the pitch it was business as usual for Olympiakos, that had Omar Elabdellaoui scoring in the first half for a 1-0 home win over PAOK on Sunday, with both teams ending the game with 10 men. In a moving scene before the game both sets of players laid wreaths in front of the section of the Karaiskakis Stadium where 21 people lost their lives in a stampede 35 years ago.

Brito scored the Atromitos goal that put an end to AEK's winning streak in 2016, as the Peristeri club won 1-0 for former



Olympiakos in action

AEK coach Traianos Dellas to defeat his successor, Gustavo Poyet. Xanthi produced a big result at Panathinaikos on Saturday thanks to the solitary goal by Karim Soltani and aided by a controversial straight red card shown to Panathinaikos captain Zeca at 0-0.

Panathinaikos president Yiannis Alafouzou spoke of a mafia running the Greek game and accused the government of being unable to clean up the

country's soccer. Bottom club Kalloni Lesvou appears all-but-condemned to relegation after its 2-0 loss at Veria that has taken a leap toward staying up.

Its main threat, Panthrakikos, is eight points from safety having snatched a 1-1 draw at Levadiakos. Iraklis has made the top half of the table as its 1-0 win over PAS Giannina took the Thessaloniki club up to eighth, while Platania saw off Asteras Tripolis 2-0 at Hania.

What did the Premier League table look like this time last year?

This time last season, after 25 Premier League matches, Leicester City were rock bottom of the table. A 2-1 loss at Arsenal - their 16th defeat of the season - had left the Foxes on just 17 points, five adrift of safety.

Fast forward 12 months and Leicester, under the management of Claudio Ranieri, are five points clear at the top of the Premier League after a remark-

able 3-1 win at Manchester City. After 25 games this season, Leicester have 53 points - 36 more than they had at this point in 2014/15.

But Leicester aren't the only club to have seen their status transform in the space of a year.

Chelsea had a seven-point advantage at the top of the Premier League after 25 games last season. Now they're down in 13th, 29 points worse off.

Premier League Table After 25 Games

2014/15		2015/16	
Team	PTS	Team	PTS
1 Chelsea	59	Leicester	53 ↑
2 Man City	52	Tottenham	48 ↑
3 Man Utd	47	Arsenal	48 ↑
4 Southampton	46	Man City	47 ↓
5 Arsenal	45	Man Utd	41 ↓
6 Tottenham	43	West Ham	39 ↑
7 Liverpool	42	Southampton	37 ↓
8 West Ham	38	Everton	35 ↑
9 Swansea	34	Liverpool	35 ↓
10 Stoke	33	Watford	33 N/A
11 Newcastle	32	Stoke	33 ↓
12 Everton	27	Crystal Palace	32 ↑
13 Crystal Palace	27	Chelsea	30 ↓
14 West Brom	26	West Brom	29 =
15 Sunderland	24	Bournemouth	28 N/A
16 Hull City	23	Swansea	27 ↓
17 QPR	22	Newcastle	24 ↓
18 Aston Villa	22	Norwich	23 N/A
19 Burnley	21	Sunderland	20 ↓
20 Leicester	17	Aston Villa	16 ↓



THIS PAGE IS SPONSORED BY

WORKFLAIR LTD - ESTATE LETTINGS & MANAGEMENT**T: 020 8888 7067 A: 61 GREEN LANES, LONDON N13 4TD****E: info@workflair.co.uk W: www.workflair.co.uk****GUARANTEED RENTS PAID & FULL MANAGEMENT SERVICES AVAILABLE IN EAST & NORTH LONDON**

Omonia blast forward

First Division

Brotherhood 1 Omonia 5

Omonia went into their game against Brotherhood team, on Sunday, looking to maintain their push for the league title.

In difficult and blustery conditions against a resilient Brotherhood team, the Greens had to dig in and show mental strength to eventually blow their opponents away.

The first half was very even with both sides hitting the woodwork and both keepers having to make some good saves. Brotherhood opened the scoring on 25 minutes when Ismet curled a shot into the bottom corner, leaving his cousin Erbil in goal for the Greens with no chance. Omonia quickly struck back when Spencer managed to squeeze the ball past the Brotherhood keeper from just inside the box. Omonia then went down to 10 when Ricardo picked up two quick bookings.

This spurred Omonia on and they came out in the second half with real hunger and determination and took the game to their opponents. On 50 minutes, Spencer got his second of the game-prodding in after a goal-mouth scramble. Brotherhood were then also reduced to 10 when their forward Pike put in a very late challenge on the leagues top scorer- Varouxakis, who was forced off through injury. On 60 minutes a slide rule pass from Luke Croll put Rakim Richards through on goal and he slotted away comfortably to put the Greens in a commanding position.

The rest of the second half was dominated by Omonia and after a few chances were missed the game concluded with two good goals from Adem Ali, his last saw him go past all of Brotherhood's backline after being found with a clever ball from the veteran Tony Ponnou.

A highlight for Omonia was the return of Andy "amjad" Loizou after long term injury.

Anorthosis 0 KLN 3

KLN came onto this game against 3rd placed Anorthosis knowing anything less than a win would see them relegated.

Unsurprisingly, KLN seemed up for the fight and had the better of the first half but were unable to break down the Anorthosis defence.

In the second half, the game came to life as KLN had a player sent off and Anorthosis were awarded a penalty, which was missed. Within 5 minutes of the penalty miss, the 10 men of KLN were in front when Pany Erotokritou ran through and chipped the oncoming goalkeeper. Much to the credit of KLN, they didn't sit back, they kept pushing and got the second goal in similar fashion to the first. Once again, striker Pany was put through one on one and chipped the goalkeeper once more. There was still time for one more for KLN, Giorgio

played a delightful through ball for Lefteris to run on to and slot home to see KLN take a much needed 3 points into next weeks crunch game versus Apoel.

Cetinkaya 0 New Salamis 4

Blustery conditions did not dampen the atmosphere between the current League champions and a Cinar bouyant after their 7-0 thrashing of KLN last week. New manager Tolga Huseyin was forced to start with 4 players missing due to various reasons. It took New Salamis 22 minutes to get on the score sheet and it was a penalty well taken by Kyri Portou. 8 minutes later Salamis made it 0-2 again with Kyri Portou after a sweeping move down the right.

Cinar came back into the game for the first half hour of the second half without creating too many chances and against the run of play made it 0-3 with Luke Procopiou with 15 minutes to go. 2 minutes later Salamis increased their lead with an acute angle finish shot from Steve Velandia which deceived the Cinar defence, 0-4. New Salamis keep the pressure on Omonia and Tripimeni but Cetinkaya Cinar can be proud of their dogged performance against all odds.

Livadia 2 Tripimeni-Olympia 5

Another good win for Tripimeni - Olympia after a slow start first half 1 - 1 scorer Paul Wright for Tripimeni-Olympia and Nick Koutsoudes for Livadia.

Tripimeni - Olympia stepped up a gear in the second half and really turned in the style Giulz scored second goal with a great header Ricky Lucas added a third from the penalty spot.

Livadia scored a their second with a great volley from Elias Katsoulides.

Then Tripimeni - Olympia increased their score with two goals from Peter Antoniaides to finish the game 5-2 and still second placed in the table.

Maronites 0 Apoel 6

Apoel created a lot of chances. From the start, their goals came in the 25th 30th 35th 40th 4-0 half time. The second half goals came in the 65th and 75th minutes.

Maronites played with spirit and never gave up. A strong spirit.

Goal scorers for Apoel, Vincent Lwanga 2, Nick Kallias, Andreas Charalambous, Phillip Adams, and Panayiotis Lambrou

Second Division

Achna 3 St Panteleimon 4

This was a highly heated match but that did not distract from the entertainment. Achna took the lead through a fabulous lob over the goalkeeper by Chris Petrou in the 12th minute. The Saints equalised from a break in the 35th minute with



Omonia



Action Cetinkaya Cinar v New Salamis

Jack Smith. The game was fast and furious but fairly even in the first half. On 50 minutes Markos Chrystanthou scored through a ruck of players outside the box. Then with 10 minutes left four goals were scored as each team went for a result. On 80 minutes the Saints equalised again with Jack Smith only to be down again one minute later from brother Alex Chrysanthou. Within a minute St Panteleimon equalised again with Nicos Salapatas. In a frantic last few minutes the Saint got the winner with Igkli Sevaj. The match spilled over after the final whistle with a sending off and bookings

Arachne 5 Pantel 1

Pantel started the brighter of the two sides and were 1-0 up within 10 minutes. Arachne equalised in the 30th minute with a great strike from Andrew Tesserass. In the second half

Pantel came out and immediately put pressure on the Arachne defence but it was Arachne who broke and scored in the 60th minute when Ant Panayi went running down the right wing and coolly finished the ball into the back of the net. Arachne then took control of the game with two fantastic strikes in the space of 5 minutes from Leo Charalambous and Chris Theodosiou. Damien Spyrou then wrapped up the scoring with a neat finish in the last few minutes.

Asha 1 Komi Kebir 1

Komi will kick themselves for failing to close the gap at the top of the table. Asha moved the ball really well in the first half but the best chances fell to Komi when Andreas and Sami both went close. Jason Lambri powered a header home to give Komi the lead just after half time and again chances fell to Sami, Duncan



The President of the National Federation of Cypriots in the UK Christos Karaolis seen here with the Chairman of Brotherhood Yiannis Koumettou at the Brotherhood v Omonia match



Suzy Huseyin with her son Tolga the new manager of Cetinkaya Cinar

and Luis to put the game to bed. Asha pushed for the equaliser and were getting on top and putting pressure on Komi Kebir and were rewarded when a stunning strike from full back Anthony flew into the top corner with 3 minutes to go.

KOPA League Official Sponsor



YIANIS GROUP

LEAGUE TABLES

Division 1

TEAMS	P	W	L	D	GD	P
Omonia	14	13	1	0	48	39
Trip-Olympia	14	10	4	0	21	30
New Salamis	10	10	0	0	34	27
Anorthosis	13	8	5	0	17	24
Brotherhood	14	7	7	0	11	24
Livadia	13	5	6	2	-7	17
Apoel	12	5	7	0	2	15
Cyprus Youth	15	3	10	2	-24	11
Cetinkaya C.	14	2	11	1	-26	7
Maronites	14	0	11	3	-68	3

3 points deducted from New Salamis and awarded to Brotherhood.

Division 2

TEAMS	P	W	L	D	GD	P
St. Panteleimon	17	11	5	1	18	34
Arachne	16	8	6	2	10	26
Komi Kebir	15	7	4	4	6	25
Asha	17	6	7	4	-11	22
Pantel	16	6	7	3	4	21
Achna	15	2	11	2	-27	8

FIXTURES

Sunday 14th February 2016

First Division

Maronites v Brotherhood
10.30am Winchmore Hill Cricket Club, The Paulin Ground, Ford's Grove, Winchmore Hill, London N21 3ER

Omonia v Livadia
12.00pm Southbury Leisure Centre, 192 Southbury Road, Enfield EN1 1YP

Cetinkaya v Tripimeni/Olympia
10.30am Tottenham Recreation Ground Tottenham Rd, Palmers Green N13 6LH

Livadia v Tripimeni-Olympia
10.00am Southbury Leisure Centre, 192 Southbury Road, Enfield EN1 1YP

KLN v Apoel
11.30am Lucozade Power League, Summers Lane, London N12 0RF

Second Division

Asha v Arachne
10.00am Southbury Leisure Centre, 192 Southbury Road, Enfield EN1 1YP

Komi Kebir v St Panteleimon
9.30am New River Sports Centre, White Hart Lane, N22 5QW

Achna v Pantel
1.00pm Peter May Sports Centre, 135 Wadham Road, London E17 4HR

FA Sunday CUP

Quarter Final

St Josephs v New Salamis
2.00pm, Armadillo Stadium, Hitchin Road, Arlesey, SG15 6RS



Tony Ponnou Omonia coach giving advice



Achna who gave St Panteleimon a fright

ΤΣΙΠΡΑΣ ΠΡΟΣ ΜΕΡΚΕΛ:

Εμπλοκή του NATO μόνο σε τουρκικά ύδατα

Η γερμανοτουρκική πρόταση για εμπλοκή του NATO στις προσπάθειες μείωσης των μεταναστευτικών ροών συζητείται στη συνεδρίαση των υπουργών Άμυνας της Συμμαχίας στις Βρυξέλλες.

Η Γερμανίδα καγκελάρια Άγκελα Μέρκελ και ο Τούρκος πρωθυπουργός Αχμέτ Νταβούτογλου συμφώνησαν να ζητήσουν τη βοήθεια του NATO για την καταπολέμηση των διακινητών στο Αιγαίο.

Από την πλευρά του ο γενικός γραμματέας του NATO Γενς Στόλτενμπεργκ ανέφερε ότι οι αρμόδιοι υπουργοί Άμυνας θα μελετήσουν πολύ σοβαρά το αίτημα για βοήθεια που διατυπώθηκε από την Τουρκία και τη Γερμανία.

«Η κρίση των προσφύγων και των μεταναστών είναι ένα σοβαρό θέμα ανησυχίας για όλους εμάς και πιστεύω συνεπώς ότι θα μελετήσουμε πολύ σοβαρά το αίτημα αρωγής της Τουρκίας και άλλων συμμάχων για να δούμε πώς μπορεί το NATO να τους βοηθήσει στη διαχείριση της κρίσης», είπε χαρακτηριστικά.



Αντίθετος με την πρόταση ο Στρίνγκερ

Πάντως, ο Γερμανός υπουργός Εξωτερικών Φρανκ Βάλτε Στρίνγκερ εκτίμησε σε σημερινή του συνέντευξη στο γερμανικό δίκτυο συντακτών ότι «το NATO δεν μπορεί να αναλάβει ρόλο στη διαχείριση των προσφυγικών ροών». Δεν απέκλεισε ωστόσο το ενδεχόμενο να αναλάβει αναγνωριστικό ρόλο, προκειμένου να μπορεί να καταπολεμηθεί πιο αποτελεσματικά η εγκληματική δράση των διακινητών.

Την ίδια ώρα, ο Αλέξης Τσίπρας ξεκαθάρισε σε τηλεφωνική επικοινωνία με την

Άγκελα Μέρκελ ότι οποιαδήποτε εμπλοκή του NATO θα αφορά τα τουρκικά χωρικά ύδατα και δεν θα πρέπει να θίγει τα κυριαρχικά δικαιώματα της Ελλάδας.

Στρατό στα σύνορα Σκοπίων-Ελλάδας θέλει η Αυστρία

Η Αυστρία θα στείλει στρατιώτες και αστυνομικούς στα σύνορα των Σκοπίων με την Ελλάδα για να βοηθήσουν στην ανακοπή της προσφυγικής ροής ανακοίνωσε από το Βελιγράδι ο Υπουργός Εξωτερικών της χώρας Σεμπάστιαν Κουρτς μετά τη συνάντηση με τον Σέρβο ομόλογό του Ίβιτσα Ντάτσιτς.

Ο Αυστριακός υπουργός Εξωτερικών τόνισε ότι ο περιορισμός που έθεσε η κυβέρνηση του για τον αριθμό των προσφύγων τους οποίους θα δεχθεί το 2016 στη χώρα, που δεν θα είναι μεγαλύτερος από 37.500, θα δημιουργήσει νέα δεδομένα στα δυτικά Βαλκάνια και απαιτείται η αρωγή όλων των χωρών για να ανακοπεί η εισροή προσφύγων.

Από την πλευρά του ο Σέρβος Υπουργός Εξωτερικών δήλωσε ότι εάν η Αυστρία ή κάποια χώρα στην αποκαλούμενη «βαλκανική οδό» κλείσει τα σύνορα για τους πρόσφυγες το ίδιο θα πράξει και η Σερβία.

Αντιμέτωποι με το φάσμα του λιμού δέκα εκατομμύρια Αιθίοπες



Δέκα εκατομμύρια Αιθίοπες ενδεχομένως να μείνουν χωρίς τροφή εξαιτίας της χειρότερης ξηρασίας που πλήττει τη χώρα τα τελευταία πενήντα χρόνια. Η οργάνωση "Save the Children", σύμφωνα με την ιστοσελίδα του Sky News, ανακοίνωσαν ότι η επισιτιστική βοήθεια θα εξαντληθεί ως τον Απρίλιο εκτός και αν οι διάφοροι δωρητές διαθέσουν 170 εκατομμύρια στερλίνες έως το τέλος του μήνα.

«Εάν αυτά τα κονδύλια έκτακτης ανάγκης δεν φθάσουν εγκαίρως, δεν υπάρχει αμφιβολία ότι θα υπάρξει κρίση στην τροφοδοσία των κατοίκων», ανακοίνωσε εκπρόσωπος της οργάνωσης. Τα 170 εκ λίρες υπολογίζεται να καλύψουν το κόστος της επισιτιστικής βοήθειας για την Αιθιοπία για τρεις μήνες από το Μάιο μέχρι τον Ιούλιο.

Η ξηρασία στη χώρα προήλθε λόγω του καιρικού φαινομένου Ελ Νίνιο. Στις νότιες περιοχές της Αφρικής υπολογίζεται ότι 20 εκατομμύρια άνθρωποι αντιμετωπίζουν τεράστιο πρόβλημα πείνας και άλλα 14 εκατομμύρια στα ανατολικά, σύμφωνα με στοιχεία του ΟΗΕ.

Το 1984 οι πόλεμοι και η ξηρασία στην Αιθιοπία σκότωσαν ένα εκατομμύριο ανθρώπους.

Δίδυμα γεννήθηκαν με διαφορετικό χρώμα !

Μπορεί οι πιθανότητες να συμβεί αυτό είναι μία στο εκατομμύριο, αλλά η 20χρονη Hannah Yarker και ο 24χρονος Kyle Armstrong κρατούν στην αγκαλιά τους τα δίδυμα κορίτσια τους που έχουν διαφορετικό χρώμα!



Το ένα έχει πάρει τα λευκά χρώματα της μαμάς του, ενώ το άλλο τα πιο σκούρα χρώματα του μπαμπά του! Οι ευτυχισμένοι γονείς δεν μπορούν να πιστέψουν ότι συνέβη κάτι τέτοιο. Η μητέρα, αναγκάζεται να εξηγή συνεχώς ότι τα 10 μηνών κοριτσάκια της είναι δίδυμα, καθώς κανείς δεν μπορεί να την πιστέψει.

Τα κοριτσάκια γεννήθηκαν τον περασμένο Απρίλιο και στην αρχή δεν είχαν καταλάβει τη μεγάλη διαφορά μεταξύ τους, ενώ μετά από κάποιες εβδομάδες έγινε ξεκάθαρο ότι το ένα κοριτσάκι έχει το λευκό δέρμα της μαμάς του και ανοιχτόχρωμα μάτια και το άλλο το πιο σκουρόχρωμο δέρμα του μπαμπά του και καστανά μάτια. Τα διζυγωτικά δίδυμα κληρονόμησαν διαφορετικά γονίδια και σύμφωνα με την Mirror που δημοσιεύει την ιστορία, οι πιθανότητες να συμβεί κάτι τέτοιο και τα δίδυμα να έχουν διαφορετικό χρώμα είναι μία στο ένα εκατομμύριο.



Το Εργατικό Κόμμα - η αξιωματική αντιπολίτευση στη Βρετανία - θα κάνει εκστρατεία υπέρ της παραμονής της χώρας στην Ευρωπαϊκή Ένωση ενόψει του επικείμενου δημοψηφίσματος, όπως διαβεβαίωσε προχθές ο ηγέτης του Τζέρεμι Κόρμπιν.

Η δήλωση αυτή του Κόρ-

μπιν καταγράφηκε μερικές ημέρες μετά την εκτίμηση ενός διαφωνούντα βουλευτή των Εργατικών, ο οποίος είχε πει πως αντιθέτως, το κόμμα θα μπορούσε να ταχθεί υπέρ της εξόδου της χώρας από την ΕΕ. Ευρωσκεπτικιστής και μέλος της αριστερής πτέρυγας των Εργατικών, ο Κόρμπιν

Ομόφωνα αποφασίστηκε η άρση της ασυλίας Θεμιστοκλέους

Ομόφωνα αποφασίστηκε χθες από το Ανώτατο Δικαστήριο η άρση της ασυλίας του Βουλευτή του ΔΗΣΥ Ανδρέα Θεμιστοκλέους και η άδεια έναρξης ποινικής δίωξης εναντίον του για τροχαίες παραβάσεις.

Η αίτηση για την άρση της ασυλίας του κυρίου Θεμιστοκλέους είχε καταχωρηθεί στο Ανώτατο Δικαστήριο από τον Γενικό Εισαγγελέα Κώστα Κληρίδη.

Τώρα αναμένεται να ξεκινήσει η ποινική δίωξη στο επαρχιακό δικαστήριο Λευκωσίας.

Ισονομία και ισοπολιτεία. Έτσι εξυπηρετείται το δημοσιο συμφέρον. Η ασυλία αίρεται σε όλες τις υποθέσεις που δεν υποκρύπτουν πολιτικά ή άλλα κίνητρα.



Δεν μπορεί η ασυλία να αποτελεί ασπίδα για αδικήματα έστω και ήπιας μορφής του κοινού ποινικού δικαίου.

Θα μιλήσω σε δημοσιογραφική διάσκεψη για την απόφαση του δικαστηρίου, ανέφερε ο Θεμιστοκλέους, ο οποίος ανακοίνωσε ότι θα είναι ξανά υποψήφιος στις βουλευτικές εκλογές του Μαΐου.

Την αίτηση καταχώρησε στο Ανώτατο ο Γενικός Εισαγγελέας της Δημοκρατίας στις 7/1/2016 «ώστε να καταστεί δυνατή η ποινική δίωξη του σε σχέση με πρόσφατες σοβαρές εναντίον του καταγγελίες για τροχαίες παραβάσεις», σύμφωνα με ανακοίνωση που είχε εκδόσει η Νομική Υπηρεσία.

Παραμονή της Βρετανίας στην ΕΕ θέλει ο Κόρμπιν

είχε ψηφίσει "όχι" στην Ευρώπη στο δημοψήφισμα του 1975.

Μετά την ανάδειξη του στην ηγεσία του κόμματος, ο Τζέρεμι Κόρμπιν δεν είχε αποκλείσει το ενδεχόμενο να πραγματοποιήσει εκστρατεία υπέρ της εξόδου από την ΕΕ ενόψει του δημοψηφίσματος για το ζήτημα. Αλλά κατόπιν, ξεκαθάρισε πως οι Εργατικοί τάσσονται υπέρ της παραμονής.

Μολαταύτα, ο βουλευτής Γκρέιαμ Στρίνγκερ, συμπρόεδρος της εκστρατείας Labour Leave, είπε στα τέλη Ιανουαρίου πως η νέα θέση του Κόρμπιν έρχεται σε αντί-

θεση με τις απόψεις του μέχρι σήμερα και ότι θα μπορούσε να αλλάξει γνώμη πριν από το δημοψήφισμα.

Κατά τη διάρκεια ομιλίας του ενώπιον δημοτικών συμβούλων των Εργατικών ο Κόρμπιν επέμεινε πάντως στην κομματική γραμμή. "Το κόμμα μας έχει δεσμευθεί στην παραμονή της Βρετανίας στην ΕΕ διότι πιστεύουμε ότι είναι το καλύτερο πλαίσιο για το εμπόριο και τη συνεργασία με την Ευρώπη και είναι προς το συμφέρον το βρετανικού λαού", ανέφερε ο ηγέτης των Εργατικών, σύμφωνα με αντίγραφο της ομιλίας του που διένειμε το γρα-

φείο Τύπου του κόμματος.

«Αλλά θέλουμε επίσης να δούμε προοδευτικές μεταρρυθμίσεις στην Ευρώπη - εκδημοκρατισμό, ισχυρότερα δικαιώματα για τους εργαζόμενους, τη βιώσιμη ανάπτυξη και τις θέσεις εργασίας να τίθενται στο επίκεντρο της οικονομικής πολιτικής, τον τερματισμό των πιέσεων για αποκρτικοποιήσεις και απορρύθμιση δημόσιων υπηρεσιών», συνέχισε ο Κόρμπιν.

«Και θα υποστηρίξουμε ότι χρειάζεται μια αληθινή κοινωνική Ευρώπη κατά τη διάρκεια της εκστρατείας για το επικείμενο δημοψήφισμα», πρόσθεσε ο ηγέτης των Εργατικών.

Μετρούν ακόμη νεκρούς από την σύγκρουση τρένων στη Γερμανία

Δέκα άνθρωποι σκοτώθηκαν κατά τη σύγκρουση μεταξύ δύο αμαξοστοιχιών που σημειώθηκε την Τρίτη το πρωί στη νότια Γερμανία.

«Έχουμε τώρα δέκα νεκρούς. Ο αριθμός είναι επιβεβαιωμένος», δήλωσε στο Γαλλικό Πρακτορείο ο Γιούργκεν Ταλμάιερ, εκπρόσωπος της τοπικής αστυνομίας, ενώ ο προηγούμενος απολογισμός έκανε λόγο για οκτώ νεκρούς και για 150 τραυματίες, 50 από τους οποίους σε σοβαρή κατάσταση. Δύο άτομα εξακολουθούν να αναζητούνται από τους διασώστες, πρόσθεσε.

Οι δύο αμαξοστοιχίες συγκρούστηκαν μετωπικά σε μονή σιδηροτροχιά στις 6.00 το πρωί κοντά στο Μπαντ Άιμπλινγκ, στο νότιο κρατίδιο της Βαυαρίας, κοντά στα σύνορα με την Αυστρία.



Τα δύο τρένα ανήκουν στην εταιρεία Meridian, που ανήκει στη γαλλική εταιρεία μεταφοράς επιβατών Transdev, η οποία ανήκει από κοινού στην κρατική τράπεζα CDC και την εταιρεία υδάτων και αποβλήτων Veolia.

Η εταιρεία διαχειρίζεται δίκτυα σιδηροδρόμων, τραμ και

λεωφορείων σε 19 χώρες και το 2014 είχε έσοδα 6,6 δισεκ. ευρώ.

Η κρατική γερμανική εταιρεία Deutsche Bahn είναι υπεύθυνη για τις σιδηρογραμμές, οι οποίες διαθέτουν ένα σύστημα που κάνει το τρένο να σταματάει αυτομάτως, όταν παραβιάσει κόκκινο σήμα.